DEL 19 AL 25 DE ENERO DE 2004
AÑO XXX • Nº 1475 • 2,10 € (Spain)

www.donbalon.com

don balon®

MALLORCA
en póster

Henry

¿Por qué le quieren Barça y Madrid?

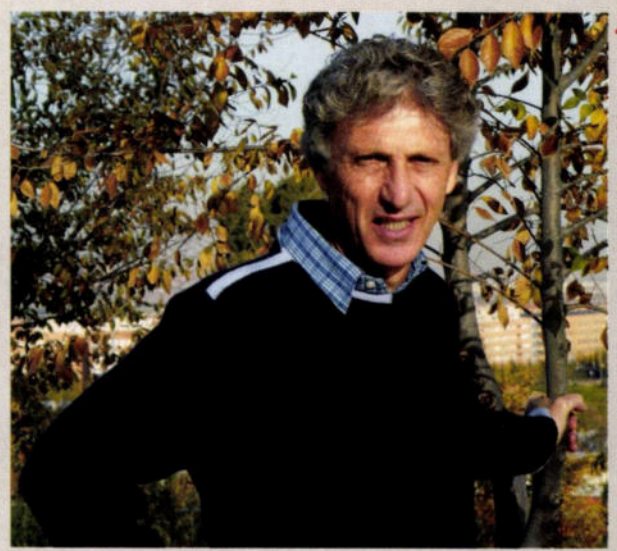
BAPTISTA
"ME GUSTA QUE ME LLAMEN *LA BESTIA*"

ATLÉTICO DE MADRID
EL PASADO *COLCHONERO* DE BERNABÉU

PORTUGAL 2,35 €
GRECIA 4,10 € 1.398 GRD / UK 2,95£
8 414090 100458 01475

SUMARIO

10
REPORTAJE
Henry, el crack que desean Madrid y Barça.



16
A FONDO
Las razones de Pékerman para seguir en el Leganés, tras la fuga de Grinbank.

20 **REPORTAJE**
Nikolaidis, el luchador griego del Atlético.

26 **RETRO**
Descubrimos el pasado rojiblanco de Santiago Bernabéu.

36 **INFORME**
Floro, los secretos del técnico para ganar partidos.

48 **TORNEO MASPALOMAS 2004**
Sparta de Praga se lleva el trofeo internacional más importante del invierno.

y además

JUGADA DETENIDA	4
EN CORTO	6
EL ÁREA DE RIAÑO	8
FUERA DE JUEGO	9
ENTREVISTA	
Baptista	24
CARTAS AL DIRECTOR	30
PÓSTER	
Mallorca	32
MERCADILLO	34
DB POR EL MUNDO	40
INFORME INTERNACIONAL	
Copa de África	44
A TODO CRACK	
Miller	52
ENTREVISTA	
Ortiz Aquino	54
PRENSA, RADIO Y TV	56
CUESTIONARIO	
Valdo	58

EN CORTO NOTICIAS	60
OPINIÓN (Kempes)	62
ESPECIAL JORNADA	
Pliego Central	

EDITORIAL

Mauro Silva

En 1992 apareció por A Coruña y se ha ganado a pulso en estas doce temporadas que ha permanecido entre nosotros ser uno de los jugadores extranjeros más admirados en todo el país.

Mauro Silva ha renovado con el Deportivo hasta junio de 2005. Para la familia blanquiazul era una noticia esperada, y no por confirmada deja de ser un gran anuncio, y más por la manera en que se ha producido.

El presidente Lendoiro es consciente de la trascendencia deportiva y social que tiene este centrocampista. Por ello, y sobre todo por su sensacional rendimiento, la oferta del club fue suculenta: dos temporadas, hasta junio de 2006.

Además, ése será un año especial para el Deportivo, ya que cumplirá 100 años de existencia.

Pero el planteamiento del presidente gallego lo echó por tierra la profesionalidad de Mauro Silva. Alegó, y y con razón, que no sabe qué rendimiento podrá ofrecer con 37 años y medio, por lo que declinaba aceptar la oferta y prefería un vínculo menor, por una temporada.

Su línea de comportamiento, por lo tanto, la ha mantenido el futbolista hasta el límite. Mauro Silva es transparente, siempre fue de frente, y su conciencia no le permitía comprometerse para quizás defraudar.

El Deportivo continuará disfrutando con el derroche físico y el talento del centrocampista brasileño, que ha renovado su contrato por una temporada cuando el club le ofrecía dos. Por su ejemplo de honestidad el fútbol español también está de enhorabuena

En cualquier caso, la realidad es positiva para el Deportivo, que continuará disfrutando con el derroche físico y el talento de este mediocentro, que ya suma más de 335 partidos de Liga.

Y por su ejemplo de honestidad el fútbol español también está de enhorabuena.

Mauro Silva ha asegurado que se retirará en 2005, con lo que no deja abierta la esperanza al deportivismo de estar vestido de corto en el año del centenario.

Se retirará en Riazor, no habrá más camisetas después de la del Deportivo, equipo al que tanto rendimiento ha dado en los últimos años.

don balón

E-mail lectores: info@donbalon.org E-mail fotografía: foto@donbalon.org E-mail suscripciones: suscripciones@donbalon.org

AÑO XXIX
Editorial DON BALON, S. A.

DIRECTOR
Toni Casals

SUBDIRECTOR:
Germán Rodríguez

DIRECTOR MARKETING Y EDICIONES INTERNACIONALES:
Rogelio Rengel Ros

DIRECTOR DE ARTE:
Gregorio Franco

REDACTOR JEFE:
Juan Carlos Casas (Madrid)

FOTOGRAFOS:
Carlos Barajas, Félix Ordóñez y Juan Lázaro.

REDACTORES:
Xavier Ensenyat, Rafa Jiménez, José Devesa, Xavi Villalvilla, Elena González, Andrea Balducci y Carlos Salgado.

OPINIÓN:
Pedro Riaño, José Emilio Santamaría, Franz Beckenbauer, Julen Guerrero, Mario A. Kempes, Luis Arnáiz, Jordi Gonzalvo y Víctor Muñoz.

COMPAGINACION:
David Cazcarra

DOCUMENTACIÓN:
José Óscar Plaza

EXCLUSIVA PUBLICIDAD BARCELONA:
Tel. 93 414 14 88
Fax: 93 241 21 43
MADRID:
Enrique Aguado
Mesón, 10 28411
Moralzarzal - Madrid
Teléf. 91 857 81 22

REDACCION Y ADMINISTRACION
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª,08036 Barcelona.
Teléf: 93 209 20 00 / 93 209 26 09
Fax: 93 241 23 58
Teléf: 902 100 776
(Precio de llamada local desde toda España)

SUSCRIPCIONES:
Mª Teresa Santanach.
Tel.: 902 100 776

IMPRESIÓN:
Rotoprint • Tel.: 91 675 07 24
28850 TORREJON DE ARDOZ (Madrid)

DISTRIBUCIÓN:
Coedis S.A.Tel.: 93 680 03 60
MOLINS DE REI (Barcelona)
Precio: 2.10 Euros.
Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio

Depósito legal: B. 38752-1975.
ISSN: 1137-8247 COPYRIGHT
Control difusión:

DON BALON es miembro de la asociación de revistas deportivas europeas (ESM) junto con: A Bola (Portugal), Fanatik (Turquía), Foot (Bélgica), Gazzetta dello Sport (Italia), Kicker (Alemania), Sport Express (Rusia), Tips (Dinamarca), Voetbal Internacional (Holanda) y World Soccer (Inglaterra).

ESM EUROPEAN SPORTS MAGAZINES

Don Balón en la práctica de la libertad de expresión puede publicar opiniones y conceptos con los cuales es posible que la línea editorial de la revista no se identifique o no coincida.

JUGADA DETENIDA

Foto: Félix Ordóñez

CAÑIZARES SALVÓ

Valladolid, 0 - Valencia, 0

17 de enero de 2004

TOYOTA
24

En corto

conozca a:

Jorquera

LUGAR Y FECHA DE NACIMIENTO Albert Jorquera Fortià nació en Bescanó (Girona) el 3 de marzo de 1979.

PESO 78 kg.

ALTURA 1'83 metros.

EQUIPO Barcelona

PROCEDENCIA Barcelona B '04

DEMARCACIÓN Portero.

TRAYECTORIA Ingresó en el fútbol base azulgrana en edad cadete y tuvo que jugar cedido en el Ceuta (00-01) y el Mataró (01-02) para demostrar su valía. Tiene contrato hasta 2006 y una cláusula de rescisión de 6 millones de euros.

ASÍ JUEGA Meta de enorme sangre fría, buena colocación y grandes reflejos.

DEBUT En Liga en el Barcelona-Athletic, 1-1 (18-1-04), donde cuajó una gran actuación.

HACE 20 AÑOS

Encuesta: El Athletic, campeon

Transcurrida la primera vuelta, llegaba el momento de hacer balance de lo que los distintos equipos habían hecho en el inicio liguero. Jugadores, ex jugadores, entrenadores y ex presidentes daban como favorito al Athletic de Bilbao para hacerse con el título final. En otro orden de cosas, Don Balón se hacía eco del contrato que clubs y TVE habían firmado para la retrasmisión de los partidos de Liga, y que había suscitado la polémica durante toda la temporada. Para concluir, una entrevista con el entonces seleccionador, Miguel Muñoz, que repasaba su carrera como jugador y técnico, servía como preámbulo del primer partido de preparación del combinado nacional para la Eurocopa de Francia '84.

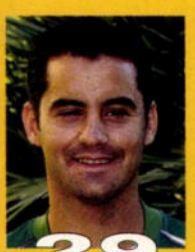
10 odiosas comparaciones

Pablo Alfaro		Pablo García
Agresivo central sevillista.	1	Batallador mediocentro osasunista.
Ostenta el honor de ser el debutante más joven de la Liga, con 15 años.	2	Llegó al Atlético de Madrid muy joven, pero no pasó del filial.
Cruyff le reclutó para su 'Dream Team', pero su paso fue testimonial y se marchó al Racing.	3	El Milan requirió de sus servicios, pero lo cedió al modesto Venecia.
Gil le llamó gañán en 1995; al año siguiente, fichó por el Atlético.	4	Gil lo fichó para el segundo equipo atlético, pero poca relación tuvo con él.
Con suerte, antes de su retirada puede acumular una treintena de expulsiones.	5	Se las ingenia para acabar los partidos con una amarilla, aunque no siempre.
Tiene fama de líder en el vestuario, y sus compañeros le respetan. Y es un bromista.	6	Tiene fama de huraño: se relaciona poco con sus compañeros y se muestra esquivo.
Conoce como nadie la anatomía de sus rivales; no en vano, es licenciado en Medicina.	7	Conoce el dolor, porque cuando pisa a un rival, éste enseguida se queja.
Huye de los jugadores blanditos y apuesta por el fútbol como un deporte de hombres.	8	Osasuna, su equipo, no es precisamente un grupo de hermanas de la caridad.
Su mejor amigo es Aguado, el ex zaragocista, que es el central más expulsado de la Liga.	9	Su mejor amigo es Richard Morales, que ha tenido problemas con la justicia.
Cree que Pablo García merece una sanción por el pisotón a su compañero Baptista.	10	Apuesta por la ley del 'punto y final': lo que pasa en el campo, allí queda.

Feliz Cumpleaños

César
26
19-01-78
Portero del Real Madrid

Neru
30
20-01-74
Defensa del Racing



Ito
29
21-01-75
Centrocampista del Betis

Coloccini
22
22-01-82
Defensa del Villarreal

Mateo
29
23-01-75
Defensa de Osasuna

Lafuente
28
17-01-76
Portero del Athletic

RÁNKING de la SEMANA

Los mejores arranques valencianistas

1. **2003-04 (43 puntos, 1º)***
   El mejor arranque en la Liga. A los 43 puntos, añadió también el primer puesto al final de la primera vuelta.
2. **2002-03 (35 puntos, 3º)***
   La pobre segunda vuelta realizada le sacó de puestos de Champions.
3. **1980-81 (24 puntos, 2º)**
   No pudo seguir al mismo nivel y terminó cuarto en la tabla.
4. **1971-72 (23 puntos, 2º)**
   Finalizó el campeonato en la misma posición, como subcampeón.
5. **1952-53 (22 puntos, 2º)**
   Regular hasta el final de temporada, acabó en segunda posición.
6. **1970-71 (21 puntos, 2º)**
   Realizó una buena segunda vuelta que le dio el título.
7. **1943-44 (20 puntos, 1º)**
   También al concluir el campeonato terminó en primer lugar.
8. **1942-43 (19 puntos, 2º)**
   Terminó la Liga descendiendo hasta la séptima posición.
9. **1947-48 (19 puntos, 1º)**
   El Barcelona le relegó al segundo puesto al final del torneo.
10. **1941-42 (18 puntos, 2º)**
    Al final del campeonato, el equipo ché levantó su primera Liga.

Valencia 2003-04

* Campeonato de tres puntos.

La Frase

“Quien trata bien el balón, trata bien al espectador”

(**Jorge Valdano**, director deportivo del Real Madrid)

¿Dónde Anda?

‘Tigre’ Gilé

Daniel Gilé Pérez (Córdoba, Argentina) vivió su particular momento de gloria en España cuando le marcó un gol de falta al malogrado Urruti (entonces en el Espanyol) en la Copa del Rey de la temporada 78-79 gracias a un lanzamiento de falta desde 40 metros. Apenas tenía 20 años y fue uno de los goleadores de un Valladolid que se plantó en semifinales (el Valencia de Kempes fue su verdugo) pese a jugar en Segunda. También conocido como ‘El Tigre’, este delantero centro se formó en el Peñarol de Córdoba y jugó en Primera División con Estudiantes, equipo que dirigía Bilardo. En España, tras abandonar Pucela, militó en el Castellón, Burgos, Córdoba, Cartagena, Hospitalet, Alcoyano, Almería y Lorca. Hoy regenta junto a su mujer Toñi un restaurante argentino en Águilas (Murcia). También posee el carnet de entrenador nacional y su hijo Dany es un prometedor ‘enganche’ que milita en el Juvenil B del Murcia.

El área de

Pedro Riaño

¿Un 9? Mista

El campeón de invierno tiene un delantero centro que no es delantero centro, pero sí resultón. No tiene pedigrí, no es un crack mediático ni un astro galáctico, no ha costado una fortuna, no cobra una ficha millonaria, nadie se lo disputa y ni siquiera suena para el Barça, un club que va loco buscando a alguien que meta goles.

El fútbol de Mista no quedará impreso en los libros de historia como el de un fenómeno, porque no es un fenómeno. Es sólo un futbolista que sale al campo dispuesto a hacer lo que le digan. Y lo que le dicen es que marque goles. De facilitárselos ya se encargan sus compañeros, que salen al campo con la lección aprendida para ganar sacando provecho de ese compañero que es delantero centro, aunque no sea delantero centro. De cada cuatro goles que consigue su equipo, uno es suyo. Porque así está escrito en el manual de instrucciones que ha escrito Benítez y que sus jugadores ejecutan al pie de la letra.

'José Manuel López'

Benítez no necesita al mejor delantero centro del mundo para ser campeón de invierno. Le basta con Mista.

Resulta sorprendente la facilidad que Benítez tiene para superar sus carencias improvisando parches. Sin un delantero centro de postín y ningún galáctico el Valencia ha conseguido ser campeón de invierno. A los galácticos y los cracks mediáticos, tan de moda en otros lares, el Valencia responde con un buen equipo. Nada más. Y nada menos. Tiene una excelente columna vertebral: Cañizares-Ayala-Baraja-Aimar. Pero, sobre todo, presume de ser un buen equipo. Tan bueno que hasta en el Barça, con un presupuesto infinitamente superior, se rinden ante su superioridad incluso antes de empezar la Liga. Y eso que el Valencia no tiene a ningún jugador con la cotización de Ronaldinho ni los sueldos de Kluivert, Puyol, Luis Enrique, Overmars, Saviola o Gerard, lo que confirma que el dinero no garantiza la felicidad.

En el Barça, ese club que tiene asumido que es peor que el Valencia, coincide todo el mundo en que hay que fichar a un delantero centro que consiga goles. Y están en fase de romper la hucha a ver si les llega para fichar a Henry, Trezeguet o Van Nistelrooy, mientras los más modestos se conforman con Hasselbaink. Todos números uno en su puesto, porque en el Barça no se andan con tonterías estilo Mista, un tipo que no vendería camisetas con su nombre en Tanzania y que, por tanto, no interesa.

Y mientras tanto, ese Valencia apañadito, repleto de carencias y con Mista, que en el Camp Nou no resistiría el juicio de dos partidos, se pasea por ahí demostrando que no todo es el dinero, no todo es tener a los mejores y no todo es romperse los cascos para que los mejores demuestren que son mejores. A veces 11 buenos futbolistas son suficientes para romper los principios fundamentales del dinero (tanto tienes, tanto ganas) y dejar en ridículo al imperio galáctico y humillar al círculo virtuoso convertido en vicioso.

Y todo esto con Benítez, que ni es Ferguson, ni ha inventado el fútbol ni lo pretende. Igual ahí está el secreto.

al cielo

JAVIER AGUIRRE

A Osasuna le está saliendo muy rentable la paciencia que tuvo con su técnico el año pasado.

MAURO SILVA

Incombustible. El que es uno de los mejores ejemplos de profesionalidad seguirá un año más.

al infierno

BETIS

De esa plantilla y ese entrenador se puede esperar bastante más de lo que se ve.

HOLANDIZACIÓN

Hace cuatro años la holandización del Barça era peligrosísima. Ahora es una bendición. ¿Rectificar es de sabios?

Lo que no se atreven a decir

Mendieta:

"Yo también he salido en la portada de un juego de la Playstation, por tanto soy un crack mediático"

Laporta:

"Davids es buenísimo, por eso no lo hemos querido fichar"

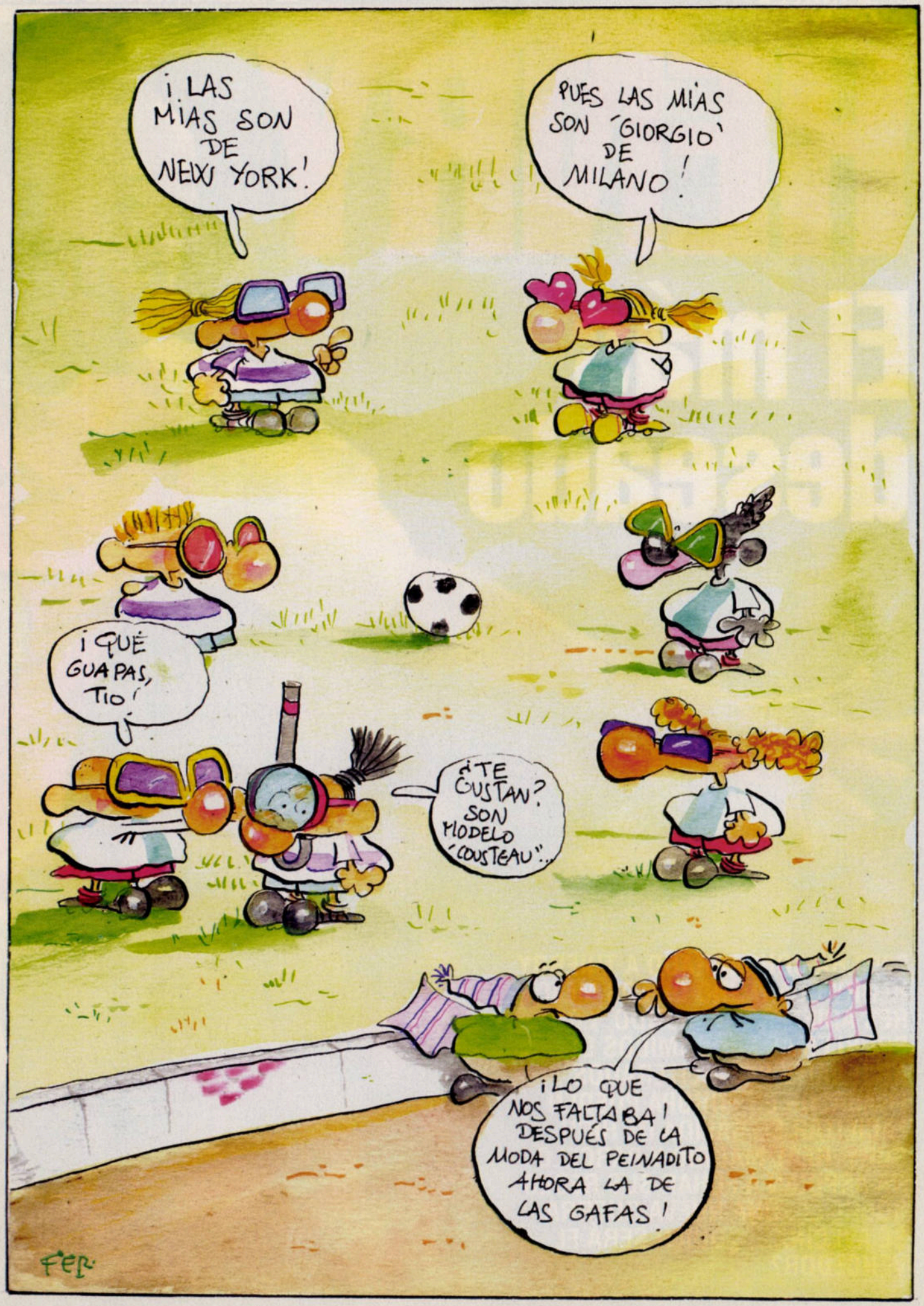
Ronaldo:

"¿Totti? A lo mejor Florentino está buscando a alguien que meta más goles que yo"

Migueli:

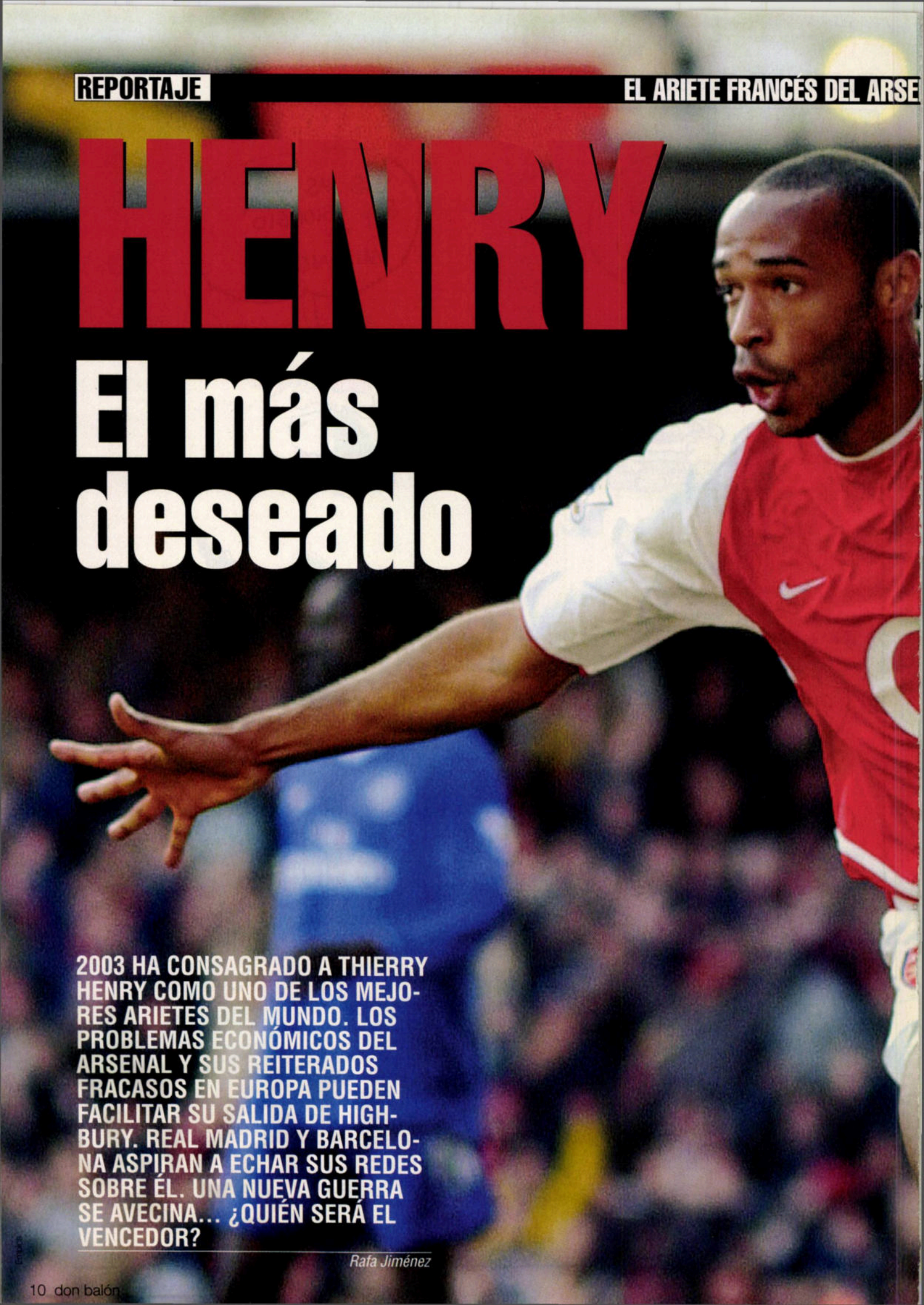
"Yo le diría a Laporta que se aplique para él eso de que no es bueno crear polémica entre barcelonistas"

FUERA DE JUEGO por Fer



HENRY

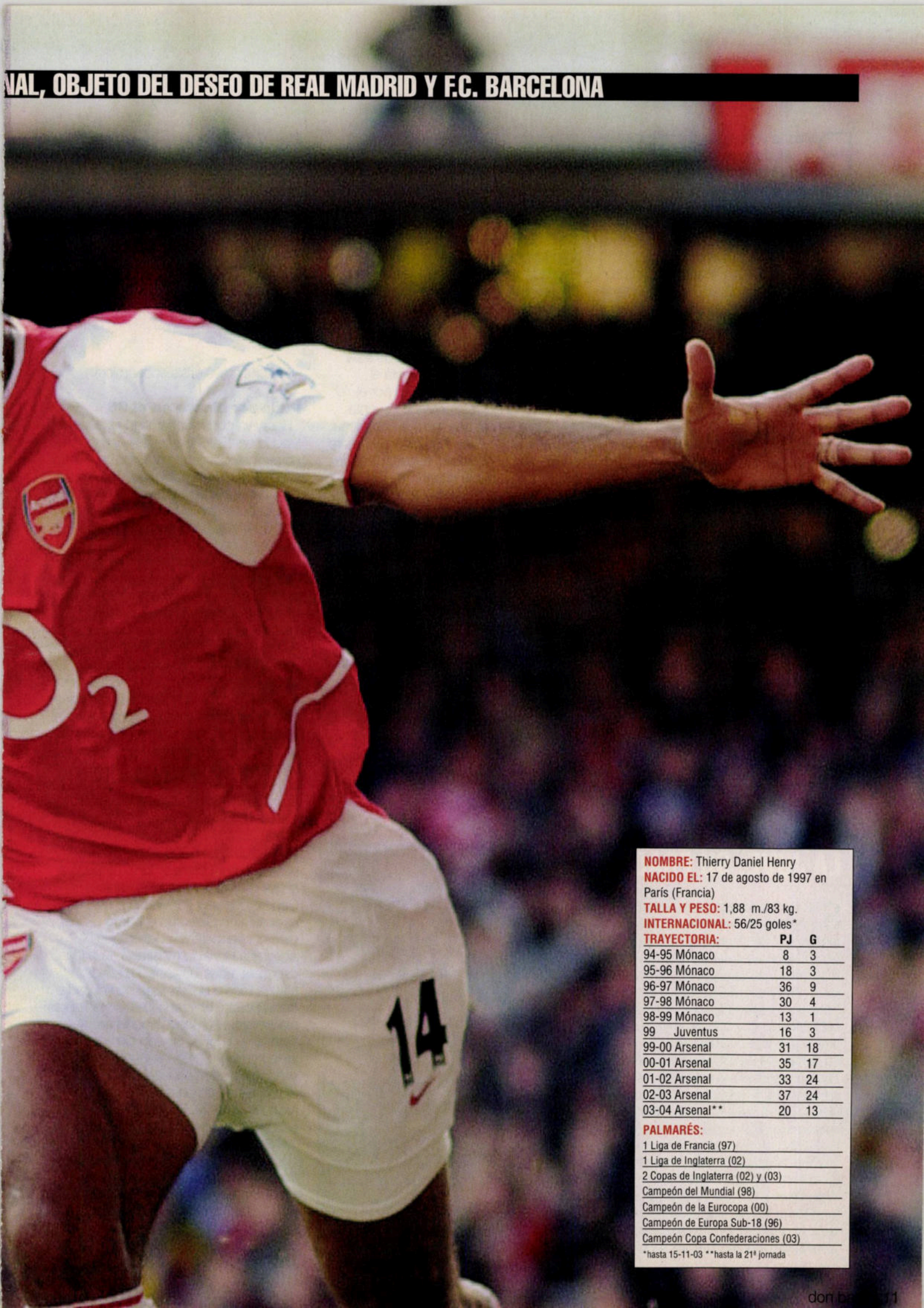
El más deseado



2003 HA CONSAGRADO A THIERRY HENRY COMO UNO DE LOS MEJORES ARIETES DEL MUNDO. LOS PROBLEMAS ECONÓMICOS DEL ARSENAL Y SUS REITERADOS FRACASOS EN EUROPA PUEDEN FACILITAR SU SALIDA DE HIGHBURY. REAL MADRID Y BARCELONA ASPIRAN A ECHAR SUS REDES SOBRE ÉL. UNA NUEVA GUERRA SE AVECINA... ¿QUIÉN SERÁ EL VENCEDOR?

Rafa Jiménez

NAL, OBJETO DEL DESEO DE REAL MADRID Y F.C. BARCELONA



NOMBRE: Thierry Daniel Henry
NACIDO EL: 17 de agosto de 1997 en París (Francia)
TALLA Y PESO: 1,88 m./83 kg.
INTERNACIONAL: 56/25 goles*

TRAYECTORIA:	PJ	G
94-95 Mónaco	8	3
95-96 Mónaco	18	3
96-97 Mónaco	36	9
97-98 Mónaco	30	4
98-99 Mónaco	13	1
99 Juventus	16	3
99-00 Arsenal	31	18
00-01 Arsenal	35	17
01-02 Arsenal	33	24
02-03 Arsenal	37	24
03-04 Arsenal**	20	13

PALMARÉS:

1 Liga de Francia (97)
1 Liga de Inglaterra (02)
2 Copas de Inglaterra (02) y (03)
Campeón del Mundial (98)
Campeón de la Eurocopa (00)
Campeón de Europa Sub-18 (96)
Campeón Copa Confederaciones (03)

*hasta 15-11-03 **hasta la 21ª jornada

Rivalidad en los campos, rivalidad en los despachos. Los destinos de Real Madrid y Barcelona vuelven a converger en un mismo destino: Thierry Henry. El ariete francés del Arsenal (26 años), consagrado en 2003 como uno de los jugadores más apetecibles del mercado, está en la órbita blanca y azulgrana. Su extraordinario rendimiento en la *Premiership* inglesa, en la que tiene una media de 20 goles por temporada, y con la selección francesa, con la que ha ganado un Mundial (1998) y una Eurocopa (2000), le han consolidado como uno de los mejores delanteros del planeta a la altura de los Vieri, Ronaldo, Owen o Van Nistelrooy.

El quinto de Florentino

Tras jugar en Francia (Mónaco), Italia (Juventus) e Inglaterra (Arsenal), el próximo destino del galo podría ser España. Desde que, en 2000, Florentino Pérez llegó a la presidencia, el Real Madrid se ha decantado por fichar a un crack por temporada. El primero fue Figo. A él, le siguieron Zidane, Ronaldo y Beckham. El Madrid actual reúne un su plantilla una pléyade de estrellas inigualable, pero Florentino no tiene bastante y ya está pensando en su 'quinto galáctico'. Van Nistelrooy está blindado por el poderoso Manchester United, lo que convierte a Henry en el gran favorito para vestir de blanco. El francés es una garantía deportiva y mediática y su llegada al Bernabéu permitiría reforzar las bandas, algo envejecidas con Zidane y Figo.

Thierry también es pieza apetecible para el Barcelona. En los últimos años, el club catalán se ha quedado a años luz de la 'galaxia blanca' debido a su errática política económica y deportiva. Con la llegada de Joan Laporta, la entidad azulgrana intenta recuperar terreno fichando también a cracks. El primero fue Ronaldinho y el gran objetivo para el año que viene es Henry. Para el Madrid, *Titi* sería un 'capricho' más entre tanta estrella. Para el Barça, sin embargo, el galo supondría una solución para sus endémicos problemas en ataque.

A priori, en la línea de salida de esta carrera, en la que también está el Chelsea (¡Abramovich ofreció por él 70 millones de euros!), el Madrid cuenta con clara ventaja respecto al Barcelona. El club blanco tiene más dinero y, sobre todo, más caché en lo deportivo: cada año aspira a ganar la Liga de Campeones y ha hecho de su plantilla un auténtico combinado de estrellas. En contra partida, el Barça no goza del mismo glamour (tiene dificultades para meterse en la Liga de Campeones y sufre una grave crisis económica).

Henry es apetecible para el Madrid, que quiere su quinto galáctico, y el Barça, que necesita un crack goleador

En 1996, y cuando estaba en el Mónaco, Lorenzo Sanz le firmó un precontrato que la FIFA acabó invalidando

Pudo ser blanco en el 96

Henry ya podría haber sido jugador del Madrid en 1996. En aquella época, era un prometedor extremo zurdo de 19 años que apenas había jugado 50 partidos en Primera (Arsene Wenger le hizo debutar con el Mónaco en agosto de 1994) y se había proclamado campeón de Europa Sub-18.

Nacido en Las Ulis, zona marginal de París, Thierry, hijo de antillanos (su padre es de Guadalupe y su madre, de La Martinica), comenzó a jugar al fútbol a los siete años en el equipo de su barrio. A los 13, entró en el centro de formación que la Federación Francesa tiene en Clairefontaine. Allí vivió durante tres años y coincidió con otras jóvenes promesas como David Trezeguet y Nicolás Anelka. Mientras estuvo en Clairefontaine, jugaba en el Viry. Un día, marcó seis goles en un partido de infantiles que era presenciado por un ojeador del Mónaco. Aquella exhibición atrajo la atención del club del Principado, que lo fichó en 1993.

En octubre de 1996, el Real Madrid, presidido por Lorenzo Sanz, empezó a seguir muy de cerca a *Titi*. Fabio Capello, técnico del Madrid en aquella época, lo consideraba el hombre ideal para contrarrestar el poderío que el azulgrana Ronaldo mostraba en la Liga española a sus 20 años. La entidad blanca llegó a un acuerdo con el padre del futbolista. Enterado de las maniobras madridistas, el Mónaco denunció al caso ante la FIFA, que no dio validez al precontrato y castigó al jugador y a la entidad madrileña al pago de cinco y diez millones de pesetas respectivamente. El Madrid quedó escaldado y se apartó de la puja por él.

Al final de la campaña 96-97, Henry fue considerado la mejor promesa de la Liga francesa. Al año siguiente, con el brasileño Sonny Anderson como pareja de ataque, se proclamó campeón de Liga. Su excelente rendimiento le permitió debutar con la selección francesa el 11 de octubre de 1997. A la

LA JUVE, SU FRACASO

Si hay un punto negro en la trayectoria profesional de Thierry Henry, éste se produjo en 1999. En enero de ese año, *Titi* dio el salto a uno de los grandes de Europa: la Juventus, que pagó por él 15 millones de euros. Henry no gozó demasiado de la confianza de Marcello Lippi, que fue cesado en la 21ª jornada. Con Carlo Ancelotti, su sustituto, el galo jugó un poco más, pero sin brillar demasiado. Le colocaban en la banda izquierda, igual que en el Mónaco, pero el sistema 3-5-2 le obligaba a realizar tareas defensivas. La gente le acusaba de salir demasiado por las noches, de tener miedo a las patadas de los rivales y de no estar capacitado para jugar en la élite. Cinco meses después de su llegada, dejaba Italia. Ancelotti no quería que se fuera, pero el club lo vendió al Arsenal, por 15 millones de euros, a condición de que los *gunners* no traspasaran a Nicolás Anelka a la Lazio.

Características técnicas

VISIÓN DE JUEGO

Henry no es un '9' puro a pesar de su desarrollado olfato goleador. Lo que le diferencia de otros grandes arietes es su capacidad para dar asistencias. Con un simple vistazo, capta la posición de sus compañeros y los asiste con precisión gracias a su depurada técnica. La temporada pasada sumó 23 pases de gol, un récord en la *Premier*.

REMATE DE CABEZA

Su altura, casi 1,90, y su excelente *timing* para el salto le hacen ser poderoso en el juego aéreo. Muchas veces se anticipa por arriba a los defensas contrarios para alcanzar balones que le llegan desde el aire. Sin embargo, no utiliza mucho su buen remate de cabeza para marcar goles.

RESISTENCIA

Es casi un atleta y tiene un físico prodigioso (es todo músculo), lo que le permitió adaptarse sin problemas al exigente fútbol inglés. No es un '9' estático y se mueve por toda la zona de la delantera, especialmente por la izquierda. Incluso, ayuda en tareas de contención.

REGATE

Tiene una explosividad sorprendente. Es rápido con el balón en los pies y es hábil en el uno contra uno. Posee un gran cambio de ritmo en carrera.

VELOCIDAD

Sus piernas son muy potentes y cuando arranca a correr, con su enorme zancada, no hay quien lo pare. En la Euro 2000, le marcó un gol a Dinamarca después de correr 30 metros a 32,2 kilómetros por hora. De seguir a ese ritmo, habría podido completar 100 metros en menos de 11 segundos. **"Reúne condiciones innatas para la velocidad. Con sus características físicas, podría haber sido un buen especialista en 400 metros. Es un portento físico"**, dijo de él Michel Piasenta, entrenador de atletismo.

PIERNA IZQUIERDA

Es derecho y con la izquierda pierde efectividad. Sin embargo, le encanta actuar por la banda siniestra. Desde allí, lanza diagonales mortíferas para abrir su ángulo de disparo.

PIERNA DERECHA

Es su pierna buena. En los últimos años, ha agudizado su olfato (se ha vuelto frío ante los porteros) y posee un disparo potente y ajustado. Muy bueno técnicamente, tiene un excelente control del esférico al primer toque y es capaz de pivotar sobre un pequeño espacio. Es un especialista en los lanzamientos a balón parado (faltas, córners...).

así jugaría en el BARCELONA

El Barça necesita a Henry como delantero centro, sin que eso le impida escorarse hacia las bandas, en especial, a la izquierda. Como '9' móvil es un seguro de gol (lleva una media de 20 tantos por campaña) y verticalidad en ataque.

así jugaría en el MADRID

Ronaldo es el inamovible '9' del Madrid. En el Bernabéu, Henry jugaría por la izquierda, una banda de la que suele arrancar en diagonal hacia el área. Zidane debería bajar al doble pivote. *Titi* también ha jugado por la derecha, pero no es allí donde mejor rinde.

siguiente temporada, el Mónaco no pudo reeditar el título liguero, pero Aimé Jacquet compensó su buen fútbol convocándolo para el Mundial de Francia. Aunque jugó por la banda derecha y no disputó la final ante Brasil, tuvo una brillante actuación jugando cinco partidos y marcando tres goles. A los 20 años, ya era Campeón del Mundo.

Salto a Italia

Ese verano llegó a un acuerdo con la Juventus, aunque no dio el salto a Italia hasta enero de 1999. Su paso por el *Calcio* fue un infierno. Nunca se adaptó a su nueva vida en Turín ni al fútbol que se practica en la Serie A. Cinco meses después, el club juventino lo puso en el mercado y lo traspasó al Arsenal. Arsene Wenger, el mismo técnico que le había hecho debutar cinco años antes, salía a su rescate.

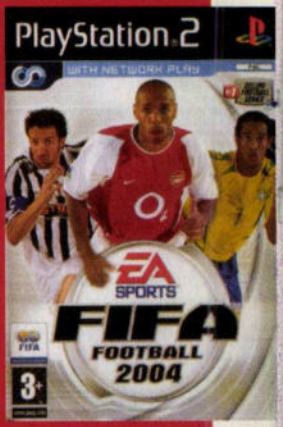
Su aterrizaje en Londres tampoco fue fácil. Estaba anímicamente destrozado y había perdido la confianza en sus posibilidades. Además, en el Arsenal tenía la presión de ser el sustituto de su amigo Anelka, que se había ido al Madrid, y de ser el fichaje más caro de la historia *gunner*. A pesar de sus reticencias para ser un '9', Wenger le sacó de la banda izquierda y le otorgó una clara misión: marcar goles. Thierry no le decepcionó. Perdió su pánico a encarar a los porteros y en cinco años en la *Premier* atesora unas estadísticas goleadoras impecables: hasta la 21ª jornada, 96 dianas en 141 partidos de Liga (0,6 tantos por choque). En los últimos tiempos, Henry, el francés que más goles ha marcado en el extranjero, se ha confirmado como uno de los pilares de la selección *bleu*, con la que ganó, ya como delantero, la Eurocopa de 2000 y la Copa

A sus 26 años, es uno de los mejores arietes del mundo gracias a su olfato goleador, velocidad y habilidad individual

Ronaldo, Henry y Zidane, los tres finalistas del 'FIFA World Player' 2003. Florentino Pérez sueña con reunir a estos tres cracks en el Madrid de la temporada 2004-2005.

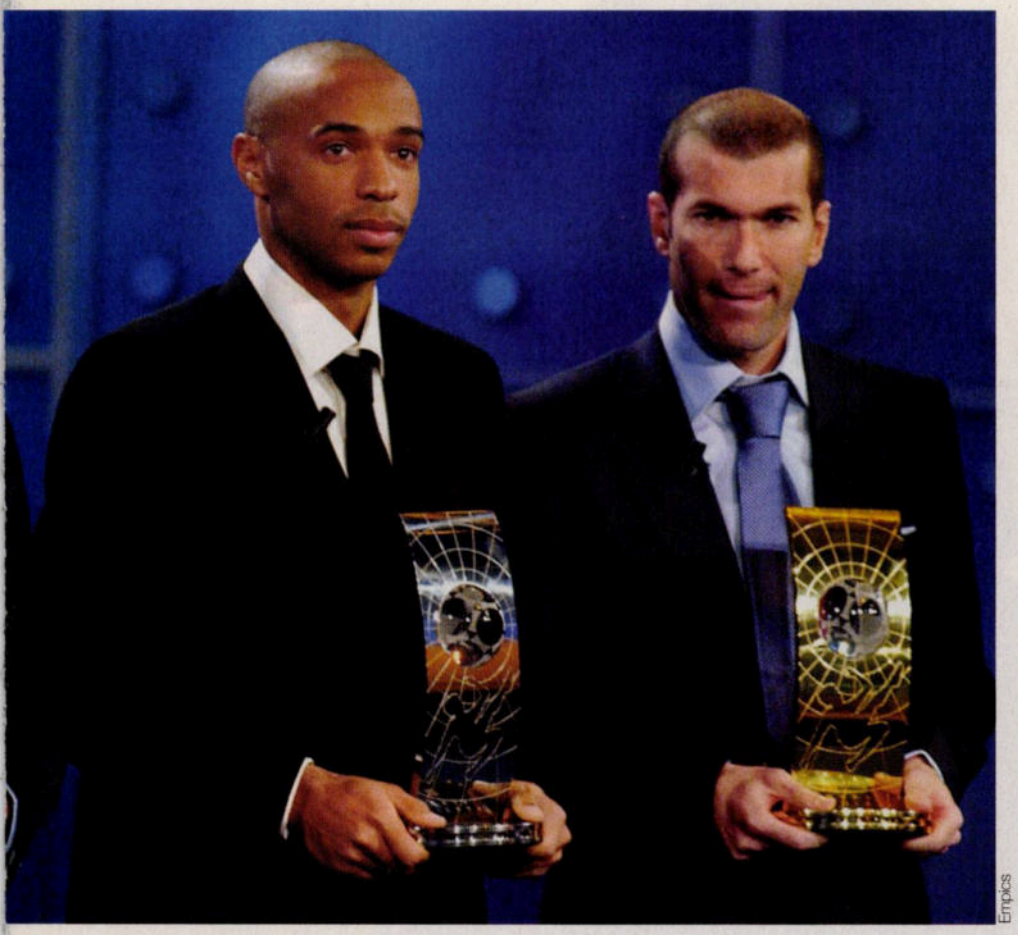
UN MEDIÁTICO DE LO MÁS TRANQUILO

Usando la terminología tan manida últimamente, a Henry se le puede considerar un crack mediático. El francés, de gran olfato goleador, es muy rentable comercialmente. Ya ha protagonizado varias campañas de publicidad, como la de una firma de ropa deportiva en la que sus piernas se aceleraban por sí solas dejando atrás al resto de su cuerpo. Su cara, además, es portada de un videojuego junto a Del Piero y Ronaldinho.



Titi, al que le encanta el rap e ir al teatro, se casó el 8 de julio de 2003 con Nicole Merry, una modelo británica (24 años) a la que conoció en 2001 cuando grabó un anunció de una marca de automóviles. Fuera del campo, no es nada extravagante y no es noticia por sus escándalos. De carácter tranquilo y reflexivo, es muy abierto con la prensa y está deseando ser padre. **"Quiero que la gente se acuerde de mí por lo que hice en el campo, no por el color de mi pelo o mi estilo indumentario"**, declaró una vez.

Empics



Empics

Pregona su fidelidad al Arsenal y a Wenger, pero sus ansias de ganar la Liga de Campeones le pueden hacer salir

Confederaciones 2003.

Precisamente, ha sido el año 2003 el que le catapultó al estrellato. Máximo artillero internacional, en partidos de clubs y de selecciones, con 15 tantos, su capacidad goleadora le valió ocho premios individuales, entre ellos ser elegido mejor jugador galo del año y acabar segundo en las votaciones al 'Balón de Oro' y al 'FIFA World Player'.

Patrimonio del Arsenal

El Arsenal considera al francés un patrimonio de la entidad, pero su situación económica no es la más idónea. Entrampado en la construcción de un nuevo estadio que sustituya al vetusto Highbury, los londinenses necesitan la entrada de dinero fresco, algo que no escapa a otros grandes clubs de Europa. Wenger ya ha dicho que sería una estupidez venderlo y el propio jugador, con contrato hasta 2007, no se cansa de declarar su fidelidad al equipo *gunner* y al técnico que le salvó del infierno italiano.

Sin embargo, toda esta fidelidad está supeditada a lo que pase esta temporada. El galo ansía ganar la Liga de Campeones, el único trofeo importante que aún no ha conquistado, y ya está algo cansado de fracasar en Europa año tras año. Si, en esta campaña, los *gunners* no ganan el máximo torneo continental, a *Titi* le costaría menos dejar Londres para buscar acomodo en un grande con claras opciones al título continental. En ese perfil encaja el Madrid, el conjunto de las estrellas, que, además, tiene otra baza a favor: Samuel Eto'o. El camerunés gusta en Highbury y su traspaso, que se repartirían a medias la entidad madridista y el Mallorca, podría abaratar 'la operación Henry' a los de Chamartín.

El Barça, al que un crédito de 150 millones de euros le permite fichar, no lo tendrá fácil para convencer a Henry, cuyo valor supera de largo los 30 kilos, si el Madrid se pone en medio. Su baza: apelar a un proyecto deportivo de futuro en el que él sería el eje junto a Ronaldinho. Si falla esta opción, Laporta ya piensa en otros nombres como David Trezeguet o Christian Vieri, aunque tampoco sería fácil traerlos al Camp Nou. Sólo el tiempo determinará el vencedor de esta nueva guerra Barça-Madrid. ■

Guillem Balaguer
Corresponsal
en Reino Unido

"Posiblemente, el mejor futbolista del mundo"

Henry entiende que el fútbol necesita de un envoltorio para que no todo quede en el resultado. Así, el ariete francés celebra los goles con la misma dedicación con la que se inventa una salida del balón. Su capacidad de sorpresa (ojos como platos, boca abierta, aplauso al contrario cuando lo merece) le convierte en un niño grande, afortunado por haber hecho de su hobby una profesión. Sólo el exceso de encuentros le aturde.

Titi, posiblemente el mejor jugador del mundo en la actualidad, me reconoció el año pasado que jugar en el Madrid es uno de sus sueños. Desde que los madridistas le pusieron en su lista, prefiere mentir por omisión y callar su admiración por el conjunto blanco. Los que creen que su lealtad se intercambia por dinero no le conocen ni saben de su situación en el Arsenal. No sólo es su jugador más influyente sino que además toma decisiones con Wenger sobre tácticas y fichajes. De momento, con esto y con la devoción de un país (Inglaterra se rinde a sus pies), ya tiene suficiente.

Mickael Caron
Corresponsal
en Francia

"El mejor delantero de Europa"

2003 ha supuesto la consagración para Henry. Con el Arsenal, mantuvo una gran capacidad goleadora y adquirió una nueva dimensión con Francia. Durante la Copa Confederaciones, aprovechó la ausencia de Zidane para convertirse en el patrón de los *bleus*. El público francés pudo descubrir a otro Henry, más luchador, más maduro y más confiado.

A sus 26 años, se ha convertido en el mejor delantero de Europa. Su juego es el más completo ya que no sólo marca sino que también da precisas asistencias. Su único problema es que el Arsenal no hace nada a nivel internacional. Para alcanzar a Zidane o Ronaldo como cracks, debería dar un paso a un gran club, y, por qué no, a España. Sería un regalo para los socios del Barça contar con Ronaldinho y Henry.... ¡qué dúo! También podría jugar en el Madrid porque la armonía con Zidane es total. Al contrario de su amigo Anelka, que fracasó en el Bernabéu, tiene las facultades para cubrirse de gloria.

Entrevista
A FONDO con

por Luis Amáiz

Pékerman

Tengo un compromiso moral con el Leganés y con su gente"

Seis meses después de llegar a Leganés de la mano de un empresario llamado Grinbank, éste dio una "espantá" que dejó a José Pékerman y a Carlos Aimar en situación delicada y, lo que es peor, en entredicho. El pasado jueves 15 de enero, Pékerman anunció la marcha de Carlos Aimar sin que esto tuviera que ver, dijo, sorprendentemente, con la huida del empresario musical. Del proyecto inicial 'pepinero', pues, no queda más que el recuerdo.

DON BALÓN. -Un día de agosto decidió hacer las maletas y venirse a España. Usted era la parte más llamativa de un plan rotundamente fracasado. Y aquello lo hizo, más o menos, por amor al arte. Quería ensayar en otro mundo, ¿eh?
-Más o menos.

db. -Y nos lo creemos...
-Todo tiene sus razones. Yo pensaba que había llegado mi tiempo de viajar acá. Entre todo mi ir y venir como seleccionador argentino, como entrenador de Independiente de Medellín, de Colo Colo, de Argentinos Juniors, mi club, siempre quise trabajar en Europa. Trabajar en Europa para aprender y para compartir. Acepté la oferta de Grinbank y me vine.

db. -Aunque a Segunda División y, quiero suponer, tras haber sopesado los peligros, ¿no?
-Después de hacerlo, naturalmente. La categoría no importa. El fútbol se siente en todas partes y en todas ellas se aprende.

db. -Eso está bien, pero bajar tantos escalones de golpe es mucho bajar, máxime para acabar como han acabado. Su 'jefe' escapado; Aimar, que se va...
-Nunca me detuve a pensar si la posibilidad de trabajar en Europa se me iba a dar en un club de mayor o de menor importancia. Lo que pretendía era demostrar mis conocimientos, porque lo que quería era seguir aprendiendo. Por eso vine al Leganés dentro del proyecto de Daniel.

db. -Permítame: eso sonaba raro de principio y ya hemos visto qué camino ha tomado...
-No, no, a nosotros no nos sonaba raro.

db. -Seamos sinceros. Para empezar, llenaron el equipo de jugadores argentinos. Todo tenía un tufillo extraño ya de salida: un empresario desconocido, futbolistas de poco peso... El Leganés, empleado como un escaparate. Algo así como llegamos, enseñamos, vendemos... Si sale, sale, y si no, nos vamos.
-Puede dar esa impresión, pero no es así. Nos embarcamos en una idea común, con gente muy cálida como la de Leganés para trabajar en algo nuevo, pero sin perder lo viejo. Ésa y no otra era la intención. El proyecto tenía más que ver con lo humano y con lo deportivo que con lo estrictamente económico.

db. -Ya...
-¿No se lo cree?

db. -A mí siempre me pareció un negocio puro y duro.
-No era un negocio, desde luego que no, y si lo hubiera sido yo no habría venido. Había muchas otras opciones para que siguiera trabajando. Tenía muy claro en su momento que tan sólo por motivos crematísticos no iba a embarcarme en una aventura así, porque de otro modo no estaría donde ahora me encuentro. No me habría sentido bien si fuese como

Ligado a una aventura

Alto, delgado, buen conversador. Diciendo lo que piensa y pensando lo que dice. José Pékerman no alzó el tono de la voz ni un solo momento, ni en aquellos en los que la larga charla que mantuvimos en la Ciudad del Fútbol de la RFEF, en Las Rozas (que deseaba visitar fervientemente), puso a debate la generosidad, por emplear un calificativo, del proyecto Grimbank en el Leganés. Amante profundo del fútbol, del que nace de las bases y del que se convierte en la cúpula; de los recién iniciados y de los que llegaron arriba, Pékerman, tricampeón del mundo, ha estado plenamente ligado, y lo está, por el momento, con la aventura española que inició hace unos meses y que le tiene implicado profundamente, a pesar de que ya no están en ella ni el que le estimuló (Daniel Grinbank) a iniciarla ni el más cercano de sus colaboradores (Carlos Aimar). Él, sí.

"Lo del Leganés no era un negocio. El proyecto tenía más que ver con lo humano y lo deportivo que con lo estrictamente económico"

"Quiero ayudar de la forma que sea. No sé si la mejor será como técnico. Eso es algo que decidirá el presidente"

usted propone.

db. -Pero no negará que suena a extraño. Hombre reputado, perseguido por clubs necesitados de técnicos de prestigio, tres veces campeón del mundo con la Sub-20 de su país (1995, 1997 y 2001) llega a un Segunda español sin demasiadas aspiraciones...
-Bueno, pero, suene como suene, así fue.

db. -El club, del que todavía es director deportivo, empezó el año con 15 argentinos y un chileno...
-En efecto.

db. -Y eso era... ¿normal?
-Es lo que es. Cuando compramos el Leganés se produjo un desfase de tiempo. En diez días tuvimos que armar la plantilla e incorporar a una serie de jugadores nuevos a los que no era fácil sumar a un proyecto de estas características.

db. -Desconfiaban, claro.
-Desconfiaban y era lógico que lo hicieran. La gente no sabía cuál era el proyecto, ni si nosotros, aunque nos conocieran, podríamos sostenerlo. Eso nos obligó a dirigirnos a un cierto mercado, a gente que aun desconociendo el plan sabía que éramos de fiar. Ésa es la explicación de por qué llegaron tantos argentinos al Leganés. Era un costo que pagamos porque no tuvimos ni tiempo ni alternativas para más.

db. -Bien, ya está. Llega a Leganés y se encuentra compuesto, en Segunda y con las comprensibles dudas en el entorno sobre la idoneidad del plan...
-Llegamos y nos encontramos con una categoría difícil, con gran paridad entre las plantillas, en la que es difícil saber quién va a subir y quién se va a quedar. Y, sobre todo, una categoría en la que la calidad técnica es muy alta y la estratégica, evidentemente también. No he visto ningún equipo mal planteado en ese sentido.

db. - Su base, ahora no es, precisamente, como para presumir. Aquel plan de ascenso no sólo es inviable, sino que ha salido corriendo el que lo propuso y sobre los jugadores planea el riesgo suicida de una situación desconocida y, por ello, sumamente grave...
-El Leganés debe ir avanzando apoyándose en las cosas buenas que tiene, que no son pocas, e ir incorporando las que se puedan añadir. En fútbol, el viento sopla unas veces a favor y otras, en contra. Por eso hay que tener firmeza y convicción. Y por eso hay que creer en las personas. Nadie prometió ascender este año.

db. -Aimar se va...
-En efecto, se marcha, pero eso nada tiene que ver con Grinbank. Es la respuesta a una situación personal planteada antes de que esto último ocurriera.

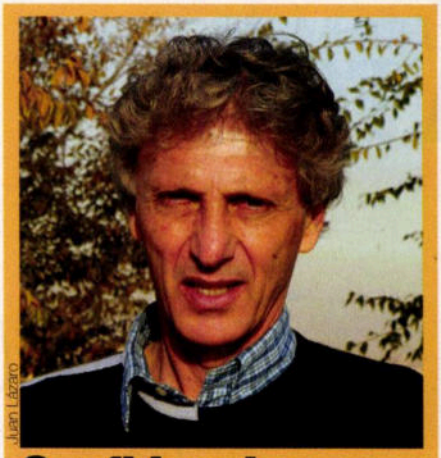
db. -Y usted se queda...
-Le he dicho al presidente que me pongo a su disposición hasta junio para tratar de resolver esta situación lo mejor posible.

db. -¿Se queda como entrenador?
-Quiero ayudar de la forma que sea. No sé si la mejor será como técnico. Eso es algo que decidirá el presidente.

db. -Vaya papeleta...
-Yo tengo un compromiso moral con el Leganés y con su gente. Pretendo cumplir con lo pactado.

db. -¿Qué diferencias ha encontrado entre el fútbol argentino y el español?
-Hay gente que cree que en Argentina los jugadores nacen por generación espontánea. Están equivocados. Yo digo siempre que en mi país salen buenos jugadores porque se ha trabajado mucho con ellos. La tarea de formación de futbolistas se impulsó enormemente a partir de 1986. Si no fuera así Argentina estaría hoy como algún otro país del continente: diez años por detrás de lo que es el fútbol actual. A nosotros, por fortuna, nos ha ayudado la necesidad. Argentina no puede comprar jugadores. Debe crearlos.

db. -Ésa de la formación de cantera es una teoría que abunda


Juan I. Azpiroz

Confidencias

- **El mejor equipo que ha visto.**
- "El Huracán de 1973, un conjunto que ganaba mediante un juego que se imponía al rival sin respuesta posible.

- **El mejor partido que ha visto.**
- "Argentina contra Hungría, en el Mundial de España 82, donde la albiceleste ganó por 4-1".

- **De no haber sido futbolista...**
- "Hubiese sido fisioterapeuta, una carrera que llegué a iniciar".

- **Retiro precoz del fútbol en activo.**
- "Por una lesión de rodilla, lo dejé a los 28 años".

"¿Nuevos cracks? Hoy en día es muy difícil encontrar a un chaval que diga: el fútbol va a ser mi vida"

"Me entusiasma la riqueza que tiene el fútbol español. Me he sentido y me siento bien poniendo mi granito de arena en el Leganés"

mucho ahora y a la que políticamente se echa mano con frecuencia. Ya sabe... Vende bien eso de apoyarse en las bases, aunque los hechos demuestren otra cosa...
-A mí me parece que todas las políticas deportivas son válidas si se hacen bien. Pero hay que hacerlo bien y no todos pueden desde el mismo nivel de exigencia, porque no es lo mismo lo que busca el Real Madrid que lo que buscan otros.

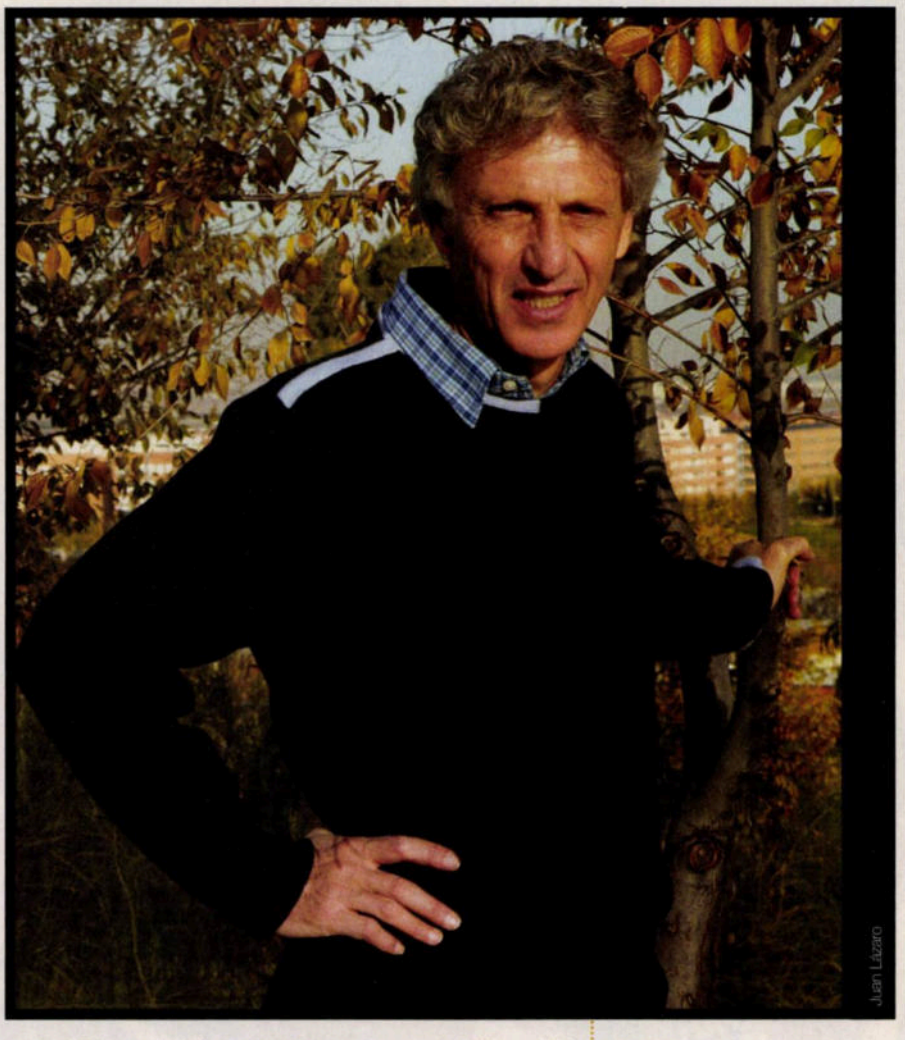
db. -Se da también la creencia generalizada que usted, que ha sido y es buceador de divisiones inferiores, debe conocer: se dice que cada vez salen menos jugadores de gran talento...
-Desde la visión que tenemos del futbolista de otro tiempo, efectivamente. Si todos vamos a buscar a un Raúl... eso es lo que digo que está en extinción. Hoy los niños ven el fútbol en otra dimensión. No tienen la libertad que tenían antes. La sociedad nos presenta un niño diferente. Es muy difícil encontrar uno que diga "el fútbol va a ser mi vida". A partir de ahí tenemos que entender esto. Hoy encontramos buenos jugadores, pero menos talentosos, más futbolistas previsibles.

db. -¡Hombre...! Zidane, Ronaldo, el Raúl que ha citado, Reyes, Xabi Alonso, Aimar...
-Jugadores de talento existen, claro que existen, pero estamos hablando de otra cosa.

db. -Los jugadores hacen selecciones. ¿Qué le parece la de España?
-Todos tenemos siempre a España como favorita allá donde compite y eso no se consigue si no se cuenta con buenos futbolistas. Pero también hay que entender que no es fácil ser el mejor o estar entre los mejores. Holanda, que lo era, no pudo ganar ni el Mundial del '74 ni del '78.

db. -¿Y para cuándo...?
-Yo creo que, aunque el fútbol español no ha ganado nada últimamente, ha sufrido una gran transformación y ha mejorado. Ha mejorado también sus resultados. Ahora bien, no es bueno trasladar a los jugadores del equipo nacional la frustración de los títulos inalcanzados. Los jugadores son los que tienen que escribir su propia historia. Hay que dejarlos hacer lo que saben, que saben hacerlo muy bien.

db. -Argentina, en otra dimensión...
-Argentina también tiene sus problemas. Y no son pequeños. Su fútbol está pagando la fuga de futbolistas, que es el único modo de que se sostengan los clubes. Esto ha debilitado al equipo nacional, porque muchas veces la gente no se siente a la selección como propia... y porque no gana desde 1986. Y, además, no tiene a Maradona, que antes las 'paraba' todas.



José Pékerman continuará en el Leganés pese a toda 'la movida' que ha provocado la precipitada marcha del empresario Daniel Grinbank. El historial de este técnico argentino es impresionante con la selección Sub-20 de Argentina, ya que con ellos se proclamó tres veces campeón del mundo.

db. -Hablan de Tévez, el de Boca...
-No es justo comparar a Tévez con Diego, aunque lo están haciendo. Pasó antes con Aimar, con Gallardo, con Riquelme y con Saviola, porque el argentino desea recuperar al Maradona futbolista como sea, pero se equivocaron entonces y se equivocan ahora al hacerlo. Tévez es un jugador de 20 años importante para Boca Juniors, pero todavía no ha hecho tantas cosas como para decir que pueda ser su heredero.

db. -¿No siente nostalgia de eso, nostalgia de ser mando en plaza, nostalgia de dirigir a una selección?
-Me he sentido siempre muy a gusto en Leganés.

db. -Pero no es lo mismo...
-No es lo mismo, pero creo que si podía hacer cosas buenas en mi país también habríamos podido hacerlas aquí. Me entusiasma la riqueza que tiene el fútbol español. Me he sentido y me siento bien formando parte de algo, poniendo mi granito de arena en el Leganés.

db. -Pero esto ya nada tiene que ver con aquel proyecto que le mostraron un día...
- Aun así hay que seguir ayudando de la mejor forma posible. ■

"Aimar se marcha y nada tiene que ver con Grinbank. Es la respuesta a una situación personal planteada antes de que esto último ocurriera"

TRAS SU OPERACIÓN VUELVE A JUGAR ESTE ARIETE, QUE POSEE U

UNA GRAN HISTORIA DE AMOR Y ODIO EN SU ANTERIOR CLUB, EL AEK DE ATENAS

NIKOLAIDIS el luchador

SU COMPARTAMIENTO EN EL CÉSPED ES FIEL REFLEJO DE CÓMO AFRONTA LA VIDA. THEMISTOKOLIS NIKOLAIDIS LUCHÓ POR JUGAR EN EL AEK Y POR LLEGAR A LA SELECCIÓN GRIEGA; RESISTIÓ ANTE LAS TRABAS QUE LE PLANTEABAN SUS 'JEFES' PARA PODER VIVIR TRANQUILO EN EL AEK; Y AGUANTÓ HASTA EL FIN DE SU CONTRATO PARA ELEGIR SU FUTURO. POR SU PASADO TAN SUFRIDO, HACE AÑOS QUE NIKOLAIDIS ESTABA PRESDESTINADO A SER *COLCHONERO*.

Juan Carlos Casas y Manos Staramopoulos/Fotos: Juan Lázaro

En el Atlético sus compañeros hablan de él porque a Nikolaidis no le gusta tratar con los periodistas. **"Demis es listo, juega bien al primer toque, tiene gol, mucha capacidad de salto pese a su estatura y le gusta pelear en el área. Nosotros nos repartimos los esfuerzos y nos entendemos muy bien".** Quien así habla es Fernando Torres, el goleador rojiblanco.

Nikolaidis lleva tres ruedas de prensa en seis meses. La última para dar cuenta en público de sus avances tras la operación a la que fue sometido en Grecia. A principio de diciembre fue intervenido de una hernia discal lumbar. Se fijó la meta de volver a la competición en un mes, y lo ha conseguido. Mientras sus compañeros estaban disfrutando de las vacaciones navideñas, Nikolaidis se entrenó en solitario en El Cerro del Espino para recuperarse.

Es una delantero menudo, pero con carácter. Un día se enfrentó cara a cara con Simeone en un entrenamiento

Las vacaciones navideñas las pasó entrenado en Madrid para recuperarse en un mes de su operación de hernia

Los que le tienen cerca dicen que quiere perfeccionar más su castellano antes de afrontar entrevistas, aunque ya lo entiende casi todo y lo chapurrea tras sus horas de dedicación con una profesora particular. En cualquier caso, observándole jugar, esa falta de conexión con la Prensa no está motivada por su timidez, sino porque es un hombre celoso de su intimidad.

Themistokolis Nikolaidis (19-09-73, Gisen, Alemania) no siempre ha sido así, pero su boda con una famosa cantante de temas pop, Despina Vandi, le hizo conocer la presión de los medios de información y se volvió algo antisociable. A su manera, ellos son la versión griega de los ingleses David Beckham y Victoria Adams. Por eso son seguidos por la 'prensa rosa', algo que se intensificará el próximo mes, ya que van a ser padres por primera vez de una niña.

"Es bajito". El incómodo cartel ya se lo colocaron en el aeropuerto de Barajas los primeros hinchas atléticos que le vieron llegar a Madrid. Sin duda, Nikolaidis no es un delantero corpulento, mide 174 centímetros, pero su falta de envergadura la suple con amor propio, garra, lucha, raza... Un buen día, en un entrenamiento, se atrevió a encararse con ese tótem *colchonero* que es 'el Cholo' Simeone.

Y qué decir de su pegada, ya que es un goleador como ha demostrado a lo largo de su carrera en el Apollon y, sobre todo, en el AEK, equipo con el que fue máximo realizador de la liga griega en la temporada 98-99 (22 tantos).

El Atlético es mejor con él

Su camino en el Atlético ha ido de menos a más, sin duda por Gregorio Manzano y sus dudas tácticas a lo largo de agosto y septiembre pasados. El entrenador no encontraba el sistema de juego adecuado y uno de los perjudicados fue Nikolaidis. Sin embargo, con su entrada en la alineación titular el equipo mejoró su funcionamiento y él mismo, con su rendimiento, reivindicó su papel de protagonista en el equipo.

Tanto se habla en estos momentos de Nikolaidis en la familia atlética que el Consejo de Administración medita ofrecerle ya la renovación de su con-

trato. Eran muchas las dudas que hubo en el momento de su fichaje, principalmente por edad, ya que en unas semanas iba cumplir 30 años, y fue por ello por lo que se le firmó por una única temporada, aunque eso sí, contrato que se renovaba automáticamente si marcaba 15 goles en la Liga.

Goles en Europa

Pese a la desconfianza de los dirigentes *colchoneros*, Nikolaidis es un jugador muy conocido en el fútbol europeo por especialistas, técnicos y periodistas. En sus participaciones en torneos continentales con el AEK ha firmado 23 goles, cifra alcanzada en 47 partidos, lo que ofrece un excelente promedio goleador.

Sin duda, el rendimiento que ha ofrecido al AEK le ha otorgado un destacado papel en la historia de ese club. Bien por sus estadísticas, bien por su identificación plena con sus colores y afición.

El trabajo de Nikolaidis en las áreas rivales le está proporcionando al Atlético notables frutos, tanto por la puntería del griego como por los espacios que crea para Fernando Torres.

Ídolo mediático y goleador reconocido en su país, su 'boom' en la Liga ha logrado que el Atlético ya piense en renovarle

De hecho, cuando empezó a destacar en el Apollon mediada la década de los años 90 tuvo una oferta del Olympiakos, y pese al interés de su club por traspasarle Nikolaidis puso poco, muy poco, de su parte para que la operación llegará a buen puerto. Eso sí, cuando el interesado fue el AEK no dudó en cambiar de camiseta.

¿Por qué obró así? Por varias razones. En primer lugar, sus abuelos fueron refugiados de guerra y el AEK es el equipo que representa a esta gente. Por este motivo, el delantero ha repetido varias veces que **"este club me representa a mí"**.

Nikolaidis nació en Alemania, y no regresó con su familia a Grecia hasta 1975. Una estrecha relación con un primo suyo hincha del AEK le hizo simpatizar con ese equipo, simpatía que le llevó a soñar con jugar algún día en el AEK y en la selección griega. Eran años de admiración e ídolos, como Thomas Mavros, aquel delantero que empezó a destacar en la década de los años 70 en el propio AEK.

Y con el tiempo, y con sus cualidades, logró sus sueños. Tras jugar en el Ethnikos de Alexandrópolis y el Apollon fichó por el AEK, y antes, en abril de 1995, debutó con la selección helena jugando contra Rusia. Ahora mismo ya se acerca al medio centenar de apariciones con Grecia.

En su piel lleva tatuado el escudo del AEK porque **"con mi carácter no podía haber estado en otro equipo griego"**. Nikolaidis habla del AEK como la tercera vía ante la presencia del Olympiakos y el Panathinaikos, los dos clubs más poderosos de Grecia.

Problemas en el AEK

Nunca se le pasó por la cabeza la idea de dejar el AEK para fichar por uno de esos clubs de mayor envergadura. Ni tan siquiera cuando su último contrato con el AEK tocaba a

Heredero de Pantic

Llegar desde Grecia con 30 años al Atlético de Madrid siendo un gran desconocido para el gran público es una historia ya escuchada por la afición rojiblanca. El de Nikolaidis no es el primer caso. Su 'padrino' hizo lo mismo. Milinko Pantic llegó en 1995 desde el Panionios, y triunfó en el equipo rojiblanco siendo un elemento imprescindible en la temporada 95-96, la del doblete *colchonero*.

En las mismas circunstancias llegó Nikolaidis, estando su nivel futbolístico avalado por Pantic, que desde hace unos meses se encuentra integrado en los organigramas técnicos del Atlético. El balcánico coincidió en la liga helena con el ariete, y su recuerdo de aquel jugador corajudo y goleador ha servido para que las 'altas esferas' del club se convencieran un poco más de su fichaje.

Su profesionalidad le hace ser franco, como cuando asegura que "tu entrenador no puede ser tu amigo"

su fin y tenía problemas con el presidente, Makis Psomiadis. **"Cuando te haces viejo es más fácil cambiar de ideas políticas que de equipo"**, afirmó en una ocasión el delantero.

Su largo periplo por el AEK tuvo un par de malos tragos para Nikolaidis. A una notable relación con el entrenador luso Fernando Santos le puso el contrapunto el técnico balcánico Dusan Bajevic, con el que *chocó* en varios aspectos y reafirmó la teoría del jugador: **"Tu entrenador no puede ser tu amigo"**. Por Bajevic estuvo cerca de abandonar el AEK para jugar en Francia, aunque mucho peor fue cómo se deterioró su relación con el presidente Psomiadis.

Adiós al hechizo de amor

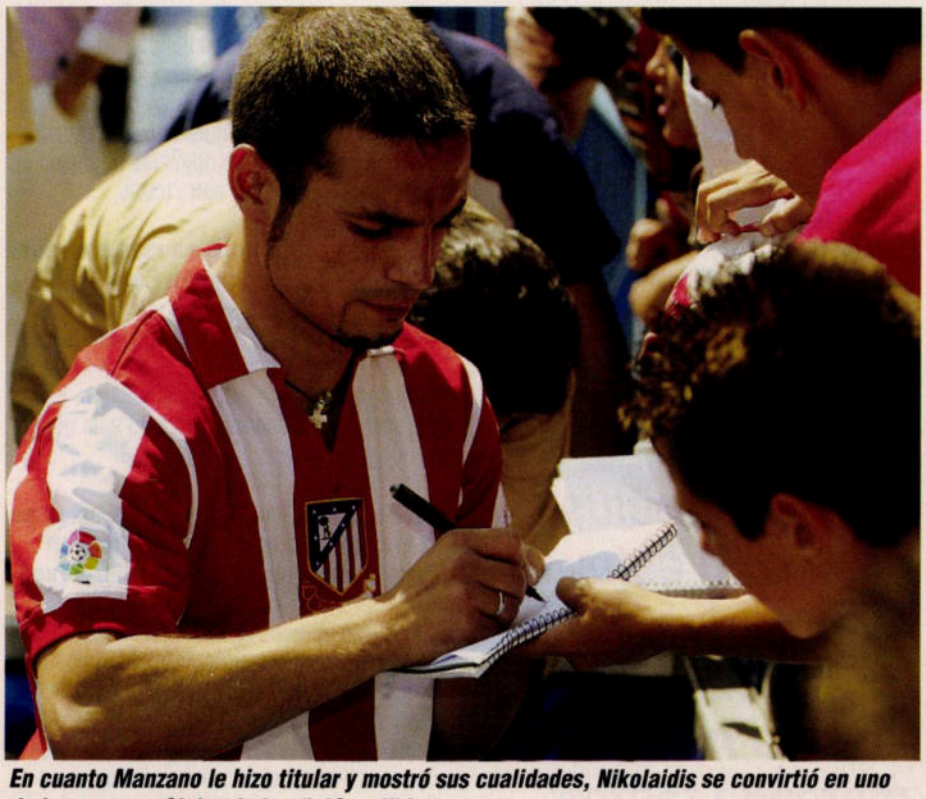
Pese a que la identificación de Nikolaidis con el AEK era plena, incluso confesó que **"me hubiera gustado tener mucho dinero para ser el dueño del club"**, y tenía a su favor a los hinchas más radicales agrupados en la peña Original, dejó de tener tranquilidad cuando su presidente le acusó de no llevar una vida adecuada para ser un profesional.

Un buen día este tal Psomiadis se presentó en el domicilio del ariete con ocho *matones* y le amenazó a gritos que le iba a romper las piernas. Lo que hizo el jugador fue denunciar a su presidente en la comisaría más cercana. Entonces entendió Nikolaidis de una manera inequívoca que su hechizo de amor con el AEK había llegado a su punto final tras siete temporadas en el club.

"No seguiré jugando en Grecia". De haberlo hecho muchos aficionados lo hubieran entendido como una traición al AEK. Pero además de por ese motivo, Nikolaidis empezaba a estar cansado de que la 'limpieza' de la liga helena estuviera bajo sospecha en toda Europa por presuntos amaños de partidos y corrupción.

Por lo tanto, abocado al adiós, de nuevo parecía Francia su destino, ya que la oferta concreta del PSG era ideal para cambiar Atenas por París. Sin embargo, a última hora se cruzó el Atlético en su camino y terminó en el estadio Vicente Calderón.

Hoy en día, ya con 30 años cumplidos, es un jugador importante para Gregorio Manzano. Se faja con los defensas, es incansable revoloteando a su alrededor en espera de fallos y, mientras tanto, Fernando Torres tiene más espacios para evolucionar y seguir marcando goles que le hagan ser el delantero español más efectivo de la Liga 03-04. ■



En cuanto Manzano le hizo titular y mostró sus cualidades, Nikolaidis se convirtió en uno de los mayores ídolos de la afición rojiblanca.

Yo le he entrenado

"Aprendimos el uno del otro"

Nikolaidis es un excelente delantero moderno, muy rápido. Tiene un carácter propio, siempre con una gran personalidad que destaca entre las demás. Su carisma le convirtió también en un jugador muy querido por los aficionados, con los que mantuvo una bonita relación.

Cuando entrené en Grecia aposté de forma especial por él, por su forma de su jugar, por su táctica, algo que no era normal allí. Aprendimos mucho uno con el otro y fue una experiencia enriquecedora para ambos. De igual forma que yo le marqué como futbolista, él me marcó como entrenador. Intenté traerlo al Sporting, por sus cualidades y por ser además un jugador muy oportuno, que te resuelve situaciones muy diferentes. Lamentablemente, no hemos podido estar de nuevo juntos. Pero dada nuestra amistad mantenemos el contacto telefónico, y cuando recientemente Grecia jugó contra Portugal, pudimos ver la segunda parte del encuentro juntos. Ahora que Portugal está en el mismo grupo que Grecia en la Euro 2004 estoy seguro de que intercambiaremos muchas opiniones.

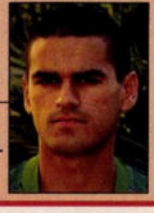
Fernando Santos

Entrenador del Sporting Club de Lisoba y ex entrenador del AEK

Yo he jugado contra él

"Resulta difícil de marcar"

Es un jugador fuerte, difícil de marcar. Va muy bien por arriba y eso lo convierte en un recurso importante para su equipo, sobre todo porque juega al lado de un futbolista rapidísimo como Torres, que se aprovecha de sus dejadas. Aunque Fernando tiene más envergadura, es Nikolaidis es el que va a los balones aéreos para, gracias su 'tempo' de salto, lanzar a su compañero. A nosotros nos hicieron mucho daño y creo que el Atlético de Madrid ha ganado potencial desde que juegan juntos porque se compenetran muy bien. Quizás no sea un jugador demasiado hábil con el balón en los pies, por eso lejos del área es mejor darle un poco de espacio. Pero en cuanto está en zona de disparo, lo mejor que puedes hacer es vigilarlo muy de cerca, porque le pega que la parte. Viene de marcar muchos goles en Grecia, pero puede que aquí no meta tantos. Es lógico, le va a tocar trabajar para Fernando, que es el goleador del Atlético. De todas formas, tengo entendido que es un jugador instintivo, de los que barre balones sueltos y es capaz de meter goles feos, que también cuentan. Es un delantero de experiencia que le vendría bien a cualquier equipo.



Juanito

Defensa central del Real Betis e internacional español

"Me gusta que me llamen 'La Bestia"

Nadie se fijó en él cuando el Sevilla lo fichó a mediados de agosto. Julio César Baptista era uno de tantos brasileños jóvenes que dan el salto a Europa sin que se tengan demasiadas referencias sobre su juego. De hecho, los técnicos del Sevilla aseguraban haber dado con "el sucesor de Mauro Silva", pero se encontraron con un goleador que se ha ganado el respeto de todas las defensas en sólo media Liga.

Lucas Haurié

-Su promedio de goles es espectacular.
-Es verdad, incluso yo mismo estoy sorprendido. Nunca en mi carrera había marcado tantos goles. En Brasil jugaba como centrocampista y no tenía tanta libertad para pisar el área rival.

-¿A qué se debe el cambio en su juego?
-Nada más llegar, Caparrós me empezó a utilizar como segundo delantero. Es un puesto que creo que le va bien a mis características porque puedo aprovechar los espacios y buscar los huecos que deja la defensa en el marcaje al delantero centro. Me encuentro muy cómodo ahí.

-¿Quiere decir entonces que nunca había actuado como delantero?
-Alguna vez, en el Sao Paulo, mi entrenador me colocó de punta pero yo prefería jugar en el centro del campo porque actuaba de espaldas a la portería y ahí me era difícil desarrollar mi juego. En el Sevilla es distinto porque siempre tengo la referencia visual de la defensa y de la portería.

-Comparte línea con Reyes y Darío Silva, dos de los delanteros más prestigiosos de la Liga.
-Sí. Estoy muy feliz de jugar con ellos. Darío es un delantero buenísimo, estoy seguro de que marcará más goles que yo. Su trabajo es lograr goles y lo hace muy bien. Sabe fijar a los defensas, y eso me permite jugar con más espacios. Reyes es muy importante para nosotros. Desde la posición de la banda, es decisivo. Hay muy pocos jugadores que sean capaces de serlo desde ahí.

-¿Le gusta que lo apoden 'La Bestia'?
-¿Por qué no? Me gusta, en Brasil me llaman así desde que empecé a jugar. Es verdad que soy más fuerte que la mayoría de los futbolistas brasileños pero en España hay también gente muy corpulenta. Se trabaja más el físico.

-¿Es usted, entonces, un brasileño 'europeizado'?
-En cierto modo, sí. Mi forma de jugar casa más con lo que se practica en Europa. Todo va mucho más rápido y eso ayuda a mis características porque yo necesito imprimirle velocidad a las acciones. En Brasil se toca y se toca aunque yo opino que el buen jugador es el que se adapta a todas las circunstancias.

-Caparrós, al que no le gusta alabar a sus jugadores, ha dicho que usted es una mina.
-Se lo agradezco porque es el responsable de que en España se hable tan bien de mí. El míster apoya mucho a los jóvenes. Ha sido una suerte llegar a un club con una filosofía como ésta.

-Usted y su compatriota Daniel Alves son los brasileños de moda en Sevilla.
-Daniel Alves es un gran jugador. En Brasil me enfrenté una vez con él, todos sabían que iba a consagrarse. Lo han nombrado tercer jugador del Mundial sub-20 y su experiencia en ese torneo nos va a venir muy bien. Estamos muy felices por cómo se nos trata en Sevilla.

-¿Aspira seguir su carrera en un grande de Europa?
-Por ahora, estoy donde quiero. Soy un jugador joven, que está aprendiendo. No soy la estrella porque en este equipo no las hay. Estoy muy comprometido con el Sevilla, que ha apostado por mí, y quiero marcar una época aquí. Este club tiene objetivos ambiciosos y los vamos a cumplir entre todos.

-Pero no me dirá que no siente envidia sana de su íntimo amigo Kaká, que triunfa en el Milan.
-Para nada. Además, Kaká, que como usted sabe es un gran amigo mío, sí es un *crack*. Se lo merece todo y lo está consiguiendo. Es un jugador impresionante, el talento más grande de mi generación.

-El Sevilla ha conseguido que usted no fuera al Preolímpico, ¿teme que en Brasil lo critiquen por no haberlo jugado?
-La selección tiene calidad de sobra para clasificarse para los Juegos. Por eso, todos los jugadores que estamos en Europa, también Kaká o Motta, nos hemos quedado con nuestros equipos. Lo que sí estoy seguro, si me convocan, es de que estaré en Atenas para intentar ganar la medalla de oro para mi país. ■

"Soy más fuerte que la mayoría de los futbolistas brasileños pero en España hay gente muy corpulenta"

"¿Goles? Incluso yo mismo estoy sorprendido; nunca en mi carrera había marcado tantos"

NVERTIDO EN UNA DE LAS REVELACIONES DE LA LIGA

Baptista

Alejandro Ruesga

EL PATRIARCA BLANCO MILITÓ

El pasado colchon

Pasó por todos los estadios futbolísticos posibles antes de acceder al sillón papal del Real Madrid, y casi por casualidad. Santiago Bernabéu jugó al fútbol porque no había otro. Fue directivo porque no había otro. Y le nombraron presidente porque no había otro. Pero en contra de lo que podrían suponer algunos, el pasado del máximo icono del madridismo no es inmaculadamente blanco. Tiene una mancha, rojiblanca. La del Athletic de Madrid, club al que perteneció durante un año.

Juan Carlos Pasamontes

Santiago Bernabéu Yeste [Almansa, 1895 – Madrid, 1978] fue jugador del Real Madrid durante 16 años, pasó nueve como directivo y 35 como presidente. Una vida dedicada al club de Chamartín. Capitán, entrenador, árbitro si fue necesario, delegado permanente del equipo en los años anteriores a la Guerra Civil y, alguna vez, incluso utillero. **"Yo"**, dijo en una ocasión, **"he llegado en el Madrid hasta a vender entradas"**. Y es que, en la historia del madridismo, Bernabéu es el súmmum.

De pequeño, a Bernabéu lo que le gustaba de verdad era la música y soñaba con cazar con su escopeta por Montealegre del Camino (Almansa). Quienes de verdad le inculcaron la afición por el fútbol fueron sus hermanos José, Antonio y Marcelo, especialmente los dos primeros, que militaron en el Alfonso XII, el equipo del colegio de los agustinos donde estudiaban en San Lorenzo de El Escorial (Madrid). Bernabéu estuvo internado en ese centro escurialense desde los cinco hasta los 15 años.

La Copa de Alfonso XIII

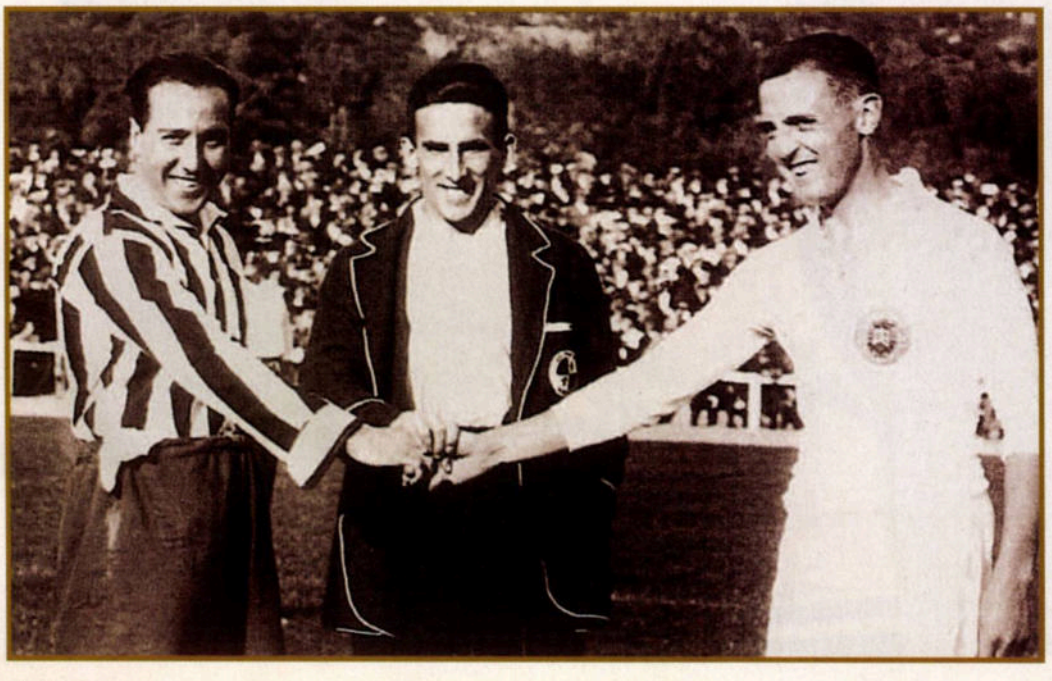
Don Santiago jugó al fútbol de portero, de extremo izquierdo, de delantero centro... Aunque su posición habitual era la de interior derecho. De ocho. Su mejor socio cuando jugaba de interior era Juanito Monjardín. Y René Petit, si lo hacía de delantero centro. El futuro pope blanco jugó en el Real Madrid hasta 1928, la misma temporada que se puso en marcha el Campeonato Nacional de Liga, con el paréntesis de un año colchonero.

Santiago Bernabéu ganó la Copa de España de 1917 contra el Arenas Club de Guecho. No jugó la final al caer lesionado, en semifinales, contra el España FC de Barcelona. Sí disputó, en cambio, las finales de 1916, contra el Athletic Club, y 1918, contra el Real Unión, ambas perdidas por el equipo blanco. En 1964, con Bernabéu en la presidencia, el Real Madrid había ganado cerca de 1.500 trofeos. Aunque a él, el único que de verdad le gustaba y le conmovía era la Copa del Rey Alfonso XIII, aquélla de 1917.

Cañonero ante el Español

En diversas ocasiones el legendario presidente madridista confesó públicamente haber jugado con el Athletic madrileño, el eterno rival. Se cuidó mucho de matizar, no obstante, que lo había hecho para complacer a su amigo Julián Ruete, presidente por aquel entonces del Athletic de Madrid. Dijo que fue únicamente en dos partidos frente al Español de Barcelona, en enero de 1919. En ambos encuentros se registró un empate: a dos en el primero y a tres en el segundo. Aunque chutó **"mucho y bien en el primer partido"**, no tuvo suerte cara al marco de Zamora. No así en el segundo, **"en el que dos enormes cañonazos de Bernabéu significaron los dos primeros goles para el Athletic"**, se lee en una crónica aparecida en el diario ABC en enero de 1919.

Existen indicios, sin embargo, que hacen pensar que el guía espiritual del madridismo militó en el Athletic Club de Madrid entre mayo de 1920 y septiembre de 1921, aproximadamente. Su salida del Real Madrid pudo estar relacionada con los problemas que tuvo con la directiva su compañero de equipo José María Sansinenea, quien abandonó el club en marzo de 1920 y fichó, como Bernabéu, por el Athletic. Poco después Bernabéu reforzaría al



Los capitanes del Athletic y del Madrid, Pololo y Bernabéu, se saludan antes del inicio de un partido. Poco después, ambos jugarían en un mismo once, el colchonero.

Sin lugar a dudas, Santiago Bernabéu es la personalidad más importante de la historia del Real Madrid. Sin embargo, este símbolo madridista jugó en su día con los colores rojiblancos, los de su principal rival, el Athletic de Madrid.

ENTRE 1920 Y 1921 EN EL ATHLETIC CLUB DE MADRID

nero de Bernabéu

BERNABÉU, COLCHONERO

Real Unión de Irún (Sansinenea era de San Sebastián) contra el Sporting en Gijón, choque que ganaron los guipuzcoanos por 4-1: tres de los goles los marcó el delantero ex madridista.

Número de socio

El pasado rojiblanco de Bernabéu justificaría que su número de socio del Real Madrid fuera más alto que el de José María Castell. Bernabéu ingresó en el Madrid Football Club en 1910 y Castell, en 1913. Cuando falleció en 1968 el general Adolfo Meléndez Cadalso, que presidió el club entre 1908 y 1916 y, en una segunda etapa, en 1939, Castell pasó a ser el socio número uno. Santiago Bernabéu era entonces el número 12.

El primero y el último carnet de socio que tuvo Santiago Bernabéu están actualmente en poder de un aficionado madridista gallego, ex atlético, llamado Fernando Lugrís. Entre 1964 y 1975, Lugrís solía acudir a los partidos del equipo merengue con una gran bandera blanca con el escudo del club bordado en el centro. Con ocasión de un Barça-Madrid (0-1) en febrero de 1971, Lugrís desplegó su bandera en la tribuna de preferencia del Camp Nou. Bernabéu, admirado por la gesta, ordenó que se le hiciera un reportaje en la publicación oficial del club. "El hombre de la bandera", tituló ésta en portada en abril de 1971. De la admiración mutua se pasó a la amistad entre los dos y, de ahí, al trato familiar.

A la muerte de Don Santiago en 1978, su viuda, María Bernabéu, le regaló a Lugrís algunas pertenencias del patriarca blanco, entre ellas, los dos mencionados carnets. El primero, del 10 de junio de 1929, tiene el número 21 y está firmado por el presidente del club en ese momento, Luis Urquijo (1926-1930). En el último, Bernabéu figura como el socio número ocho del Real Madrid, según demostró Lugrís en un reportaje para Realmadrid TV en julio de 2003 (En busca del tesoro).

Pruebas concluyentes

Es, sin embargo, Bernardo Salazar quien aporta las pruebas más concluyentes sobre el pasado rojiblanco del icono del madridismo. La primera aparece en su libro 'Las grandes mentiras del fútbol español', escrito en colaboración con Félix Martialay. Escribe Salazar que, en los años setenta, solía coincidir con José María Castell en el teatro de La Zarzuela y comentando esta circunstancia con el insigne arquitecto, éste le respondió: **"Santiago perdió su antigüedad porque nos traicionó pasándose al enemigo"**.

La señal definitiva de su deserción aparece en el Libro de Actas de la RFEF (aportado también por Salazar en la enciclopedia 'Cien años del Real Madrid', editada por el diario As), donde, con fecha del sábado 19 de febrero de 1921, puede leerse: **"Denegar la autorización para que pueda formar parte en las semifinales, por el Athletic Club, los jugadores Casellas, Sansinenea y Bernabéu, que no reúnen las condiciones acordadas en la última Asamblea, por ser, el primeramente citado, extranjero, y los otros dos, el no haber transcurrido un año desde la fecha en que figuraron en el equipo del Madrid FC"**.

Don Santiago volvió a vestirse de blanco el 23 de octubre de 1921, en un partido contra el Athletic, su ex equipo. Marcó de penalty el empate a uno. Sansinenea se había dado de baja. ■

Santiago Bernabéu siempre admitió haber jugado dos partidos con el Athletic de Madrid, en enero de 1919, frente al Español de Barcelona

"Chaval, ¿quieres jugar?"

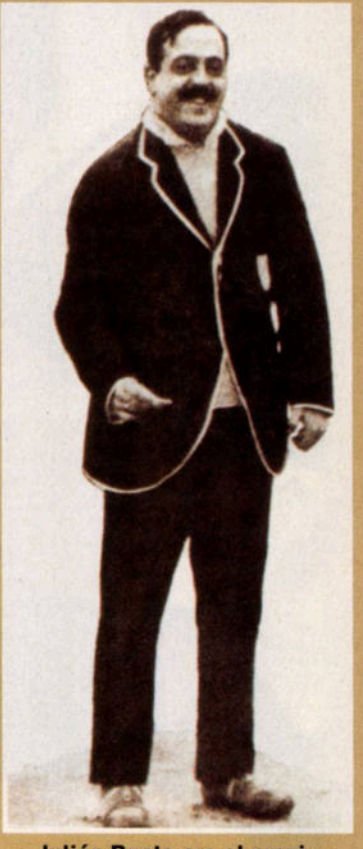
Santiago Bernabéu disputó su primer partido con la camiseta del Madrid Football Club de una manera casual. En 1910, **"estaba en el campo de la Plaza de Toros y un señor me dijo: 'Chaval, ¿quieres jugar?' Ni corto ni perezoso me puse también a dar patadas con aquellos hombres"**, contó Bernabéu.

Su debut oficial se produjo el 3 de marzo de 1912 contra el English Sports Club, el equipo de la colonia inglesa en Madrid. Se llegó al descanso con ventaja inglesa gracias a la habilidad de su centre-forward (delantero centro), míster Vickerstaff. Después de cambiar terrenos, Machimbarrena y Bernabéu, éste jugando de extremo izquierdo, lograron dar la vuelta al marcador, según narró La Correspondencia de España.

A la temporada siguiente, Santiago Bernabéu era titular indiscutible. Su partido de confirmación fue contra los franceses de La Vie au Grand Air, a los que golearon por 4-1. Tres de aquellos tantos también fueron obra de Bernabéu.

Existen indicios de que el ex presidente blanco militó en las filas colchoneras entre 1920 y 1921, motivo por el que perdió su antigüedad como socio madridista

Santiago Bernabéu nació en Almansa (Albacete) en 1895. Arriba, una imagen de infancia del ex presidente madridista.



Julián Ruete era el presidente del Athletic de Madrid cuando Santiago Bernabéu se enfundó la zamarra rojiblanca. Ambos mantuvieron siempre una estrecha amistad.

En la instantánea, Bernabéu disputa un balón en un partido entre el Real Madrid y el Ath. Madrid. El ex presidente madridista siempre vistió de blanco en los derbys madrileños.

La tirantez entre José María Sansinenea (en la foto) y la directiva madridista pudo motivar la ausencia eventual de Bernabéu en el Real Madrid.

Esta fotografía, como figura en el balón, es del año 1909. Precisamente quien sujeta el balón es Santiago Bernabéu, uno de los integrantes del equipo de fútbol del Real Colegio de Alfonso XII.

Bernabéu (izquierda), en su época de jugador del Real Madrid, junto a Juan Monjardín. Ambos formaron una dupla letal en ataque que marcó una época en los primeros años del club blanco.

A B C. LUNES 6 DE ENERO DE 1919.

EDICION DE LA MAÑANA. PAG. 17

NOTAS DEPORTIVAS

FUTBOL. REAL CLUB DEPORTIVO ESPAÑOL, DOS TANTOS; ATHLETIC CLUB, DOS TANTOS

Cuando la nevada que ayer tarde cayó sobre Madrid estaba en su periodo más intenso, los bravos jugadores madrileños y catalanes comenzaron la lucha que los bravísimos y escasos espectadores que acudieron al campo del Athletic presenciaron con agrado, pues el partido no dejó de ser bonito y reñido.

No es posible hacer un juicio algo acertado de cómo es el equipo catalán, pues el estado del campo no permitió desarrollar un gran juego a ninguno de los contendientes. A primera vista parece bastante bueno, quizá el mejor de los de la región catalana, y algo mejor serían si pudieran desechar el juego sucio que a menudo practican y que, por lo visto, es el más apropiado para jugar en la Ciudad Condal.

Una advertencia hay que hacerle al portero catalán: que guarde un poco más de silencio en la portería y no dialogue con el público. Dos tantos hicieron, metidos por el delantero centro, bastante bien colocados.

Componían el equipo Zamora, Montesinos, Massana, Eguiazábal, Querol, Urizar, Alfaro, Zabala, Juliá, Salvo y Carcedo. Mallorquí no se presentó en el campo.

El Athletic jugó bastante bien. Debió de ganar el partido si la suerte, tan negra siempre para este equipo, le hubiera acompañado algo, pues Bernabeu, que jugaba de delantero centro, chutó mucho y bien, y Gonar jugó muy acertadamente. En cambio, flaqueó el extremo derecha, y tal vez por ello el equipo no se apuntó algún otro tanto.

Crónica del partido Athletic de Madrid-Español de Barcelona, aparecida el 6 de enero de 1919 en el diario ABC. En ella se valora -y por lo tanto se atestigua- la actuación de Bernabéu en las filas colchoneras.

E-mail: info@donbalon.org **Fax**: 93 2412358
Por carta: Don Balón. Avda. Diagonal 435, 1º 2ª. 08036 BARCELONA

Que no ataquen a Pablo García desde Sevilla porque allí tienen a Pablo Alfaro

Una de las cosas positivas que veo en que todos tengamos ya Internet es que puedo leer la Prensa de otras provincias. Como aficionado al fútbol, no me gusta nada lo que han publicado los medios sevillanos, que espero no sean sevillistas, del partido que jugaron Osasuna y Sevilla hace unos días. Fue un partido viril, jugado al límite e incluso con alguna entrada fuera del límite, pero creo que por parte de ambos equipos. Desde la grada no me pareció mucho más duro Osasuna que Sevilla, la sensación es que los dos iban a tope. La campaña de desprestigio que se ha iniciado contra Pablo García se ha extendido ya hasta la Prensa de Madrid, donde los diarios deportivos parecían esperar una sanción para el jugador uruguayo. Ya se sabe que allí lo que vende son las noticias positivas de los galácticos y las negativas de los otros equipos, nunca del Real Madrid. En cualquier caso, y volviendo a lo que se ha publicado por Internet desde Sevilla, que no ataquen tanto a Pablo García porque allí tienen a Pablo Alfaro. Mientras no se demuestre lo contrario, la fama que tiene este central está justificada con imágenes y fotos de sus 'fechorías' sobre el césped. Y el otro central, Javi Navarro, también es de temer. Si Osasuna tiene un jugador muy duro, el Sevilla, como poco, tiene dos.

F. Javier Gómez de Guinea (correo electrónico)

Rectificación y fe de erratas

Cagigas, presidente del Racing 81-82.

He leído en el DB 1472 un reportaje firmado por Antonio Díaz que se titula 'Nos vamos a publicidad', en el que hay un apartado que dice 'Las marcas del equipo pionero', haciendo referencia al Real Madrid, donde se dice que fue el primer equipo español portador de publicidad en su camiseta desde la temporada 82-83. Aquí es donde está el error. El dato correcto es que el primer equipo español que lució publicidad en su camiseta fue el Real Racing Club de Santander, en la temporada 81-82. La empresa que se publicitó en dicha camiseta fue Teka.

Jorge Ortega (correo electrónico)

Carlos Mira

Davids es el refuerzo del Barcelona para lo que resta de temporada.

Davids será el pulmón y Sergio Gª. el goleador que auparán al Barça en la segunda vuelta

Carta de la semana

Hay que ser optimistas porque la gente del Barça está trabajando para mejorar los resultados del equipo. Si confiamos en la filosofía de Rijkaard, el fichaje de Davids va a ser fundamental en esta segunda mitad de la Liga. Yo creo que Davids será el pulmón y Sergio García el goleador que auparán al Barça a partir de ahora, en una segunda vuelta que tiene que situar al Barça, como mínimo, en el cuarto puesto. Según está el campeonato, es más que posible que el Barça consiga su objetivo una vez que se ha reforzado con Davids, un gran fichaje se pongan como se pongan en Madrid. El madridista Jorge Valdano da pena al intentar disimular que le ha escocido este gran fichaje. No se trata de quitar fichajes a Florentino, el rey de los galácticos, pero que el Barça de la próxima temporada va a tener dos grandísimos jugadores es algo que ha asegurado el presidente Laporta. Henry y Trezeguet serían ideales para acabar con la prepotencia que tan de moda está en Madrid. A Davids hay que apoyarle para que se adueñe del centro del campo y lidere un equipo que tiene que ser más fiel a la filosofía de su entrenador.

> VALDANO DA PENA AL INTENTAR DISIMULAR QUE LE HA ESCOCIDO ESTE GRAN FICHAJE

Jordi Coll i Mayoral (correo electrónico)

Raúl es más que decisivo

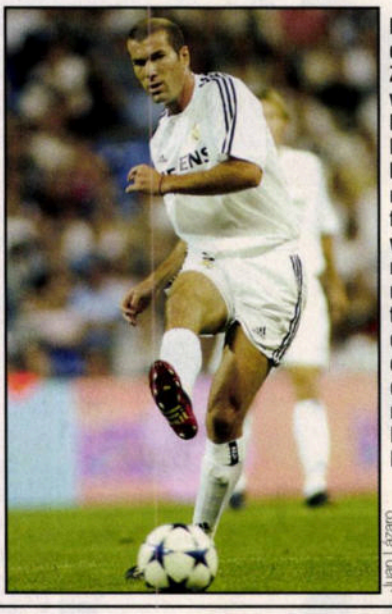
Respetando todas las opiniones, quiero replicar una carta aparecida en el DB 1474 firmada por Alejandro López Vidal, de León, en la que se atreve a decir que Raúl, Raúl González Blanco, el mejor jugador español de la última década y el máximo goleador en toda la historia de la selección española, no es tan participativo, decisivo y luchador como otras temporadas. Yo creo que Raúl es el más grande, y eso quedó bien reflejado en el reportaje que le dedicaron en la revista número1473. Raúl es más que decisivo en este equipo, es fundamental porque aparece en los momentos más adecuados. No creo que Casillas, ni Zidane ni Ronaldo sean más importantes hoy por hoy. Este Real Madrid es muy grande, el mejor equipo del mundo, y entre los galácticos el que yo creo mejor se llama Raúl.

José L. Suárez Pina (correo electrónico)

¿Nedved o Zidane?

¿Zidane o Nedved?. Es la duda que tenemos todos los aficionados al fútbol sobre quién es el mejor jugador del mundo. Los dos premios más prestigiosos que se conceden han ido a parar a dos jugadores diferentes, pero esto no es lo que realmente nos hace dudar, sino las posiciones en que los ganadores han quedado en el premio que no han conseguido. Zidane, 'FIFA World Player', es el quinto mejor jugador para *France Football*, mientras que el checo Nedved, 'Balón de Oro', es el cuarto para los seleccionadores. De hecho sólo un jugador, el francés Henry, está presente en los dos podios, en ambos segundo. Así es que con esta falta de acuerdo que cada cual elija quién de los dos es mejor. Para mí, sin ninguna duda, el mejor es el madridista.

Mario de la Riva del Mazo (Talavera de la Reina, Toledo)



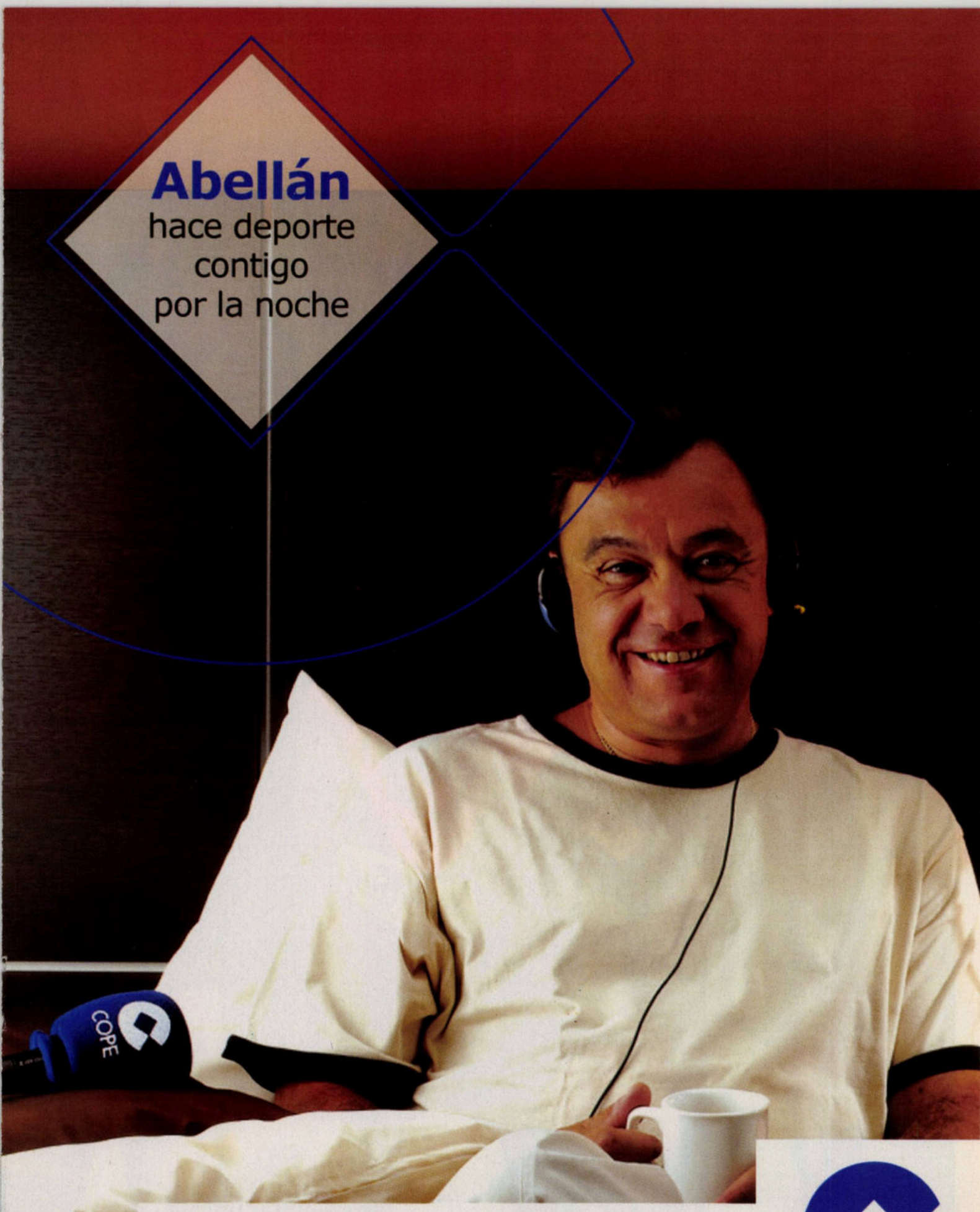
Juan Lázaro

El tiempo que Zidane lleva en el Real Madrid le ha sido muy fructífero a nivel personal por el número de trofeos que ha conseguido. El último, el 'FIFA World Player'.

Don Balón no puede comprometerse a publicar todas las cartas recibidas. Asimismo se guarda el derecho de extractar o reducir los textos.

Abellán

hace deporte
contigo
por la noche



DE 12 A 1:30 DE LA MADRUGADA

EL TIRACHINAS

José Antonio Abellán

CADENA CIEN
100
www.cadena100.es

COPE
www.cope.es

real
Spanair
uhlsport
LFP

MALLORCA
2003-04

De pie, de izquierda a derecha: Nené, Fernando Niño, Leo Franco, Lussenhoff, Poli, Navarro y Eto'o. Agachados, en el mismo orden: Colsa, Correa, Raúl Martín y Cortés.

Kiko del Olmo

→ Compramos. **Carteles de partidos memorables, históricos y señalados, recientes o no. Interesados, facilitar precio orientativo a: documentacion@donbalon.org o a la dirección: Avda. Diagonal 435 1º 2ª 08036 Barcelona**

MATERIAL

→ Vendo. Vendo el siguiente material: vídeos históricos, finales de mundiales, eurocopas, partidos, Liga, Copa del Rey, UEFA, Champions League, los mejores partidos de la selección española (históricos), partidos de la Quinta del Buitre, Dream Team de Cruyff, Milan de Sacchi, partidos de Liga de los años 60 y 70, 2ª División, 2ª B Grupo IV, ligas europeas, vídeos de jugadores, mundial sub-20, sub-17, sub-19... También vendo revistas Don Balón, Extra Liga, Guías Marca, Todo Fútbol, Copas Europeas, calendarios Dinámico (desde 1970-2003) , muy completos (todo este material preferible por lote, no suelto), revistas Fortuna Sports y también programas de televisión antiguos (El Día Después años 92, 93 y 94). También vendo programas de Antena 3 (Fórmula Fútbol, presentado por Urruti en 1992 y 1993). Libros de fútbol, Extra Mundiales, Eurocopas (Marca, Sport) y diarios Marca de 2002 y 2003; colección Diario As 100 años de historia del Real Madrid (7 volúmenes). Encuadernados y muy completos. Contactar con Fernando Jiménez (610 75 31 81). C/Antonio Hurtado, 22. 10002 (Cáceres). E-mail: ferjimesp@yahoo.es.

→ Cambio, vendo y compro. Poseo camisetas, más de 500 pins, 300 entradas, pósters, postales, etc. Tengo más de 12.000 cromos repetidos desde la temporada 60/61 hasta ahora, Extra Liga, Guía Marca, revistas Don Balón, etc. Todo esto lo cambio por cromos y álbums de cromos de fútbol. Escribir a: Ricardo Armas. C/San José, 1. Palo Blanco. 38415. Los Realejos (Tenerife).

→ Cambio. Intercambio recortes e información de todos los equipos de España. Desearía también cartearme con gente de Latinoamérica, sobre todo de Méjico para intercambiar cosas de nuestros países. Interesados/as escribir a: Mari Carmen Bastida Martínez. C/V. Rincón de Telares. 30800. Lorca (Murcia).

INSIGNIAS

→ Vendo. Vendemos a través de 2 catálogos material para coleccionistas: insignias nacionales (fabricación propia, oficiales, asociaciones, chic.) de clubs, antiguas, peñas Barça, diferentes del Real Madrid, FC Barcelona, etc. Más de 2.800 diferentes; insignias extranjeras (importadas y chic) de Italia, Uruguay, Holanda, Reino Unido, Brasil, Portugal, países del Este, federaciones, más de 1.800 y 70 países distintos; más de 3.000 postales/fotos de estadios; postales/fotos de jugadores y equipos (800); camisetas oficiales, revistas/libros especiales, banderines, entradas originales importantes, etc. Para recibir catálogos e información enviar 3 sellos de 0,25 euros en el sobre indicando que coleccionáis. Enviamos catálogos en: enero-marzo-mayo-julio-septiembre y noviembre. Aseguramos respuesta. Escribir a: Emblemas. Apdo. de Correos 1.032. 28915. Leganés (Madrid).

→ Vendo. Vendo mi colección de insignias de escudos de clubs, tanto nacionales como internacionales, de Primera, Segunda y Tercera División, cada una por 1 euro. Pide lista sin compromiso a: Sergio de las Heras Urquiza. Apdo. 654. 52001. Melilla.

ÁLBUMS

→ Vendo o cambio. Vendo o cambio pósters de los años 70. Tengo: Murcia (4 diferentes), Sevilla (4 diferentes), Málaga (4 diferentes), Hércules (4 diferentes), Elche (4 diferentes), Betis (3 diferentes), Valladolid (4 diferentes), Sporting Gijón (5 diferentes), Salamanca (3 diferentes), Oviedo (3 diferentes), Racing (4 diferentes), Las Palmas (3 diferentes), Cádiz (2 diferentes), Recreativo, Cultural Leonesa, Burgos, Alavés, Zaragoza, Athletic, Espanyol, Terrassa, Celta, Rayo, Jaén, San Andrés, Jaén, Barcelona Atlético, Granada Calvo Sotelo, Jerez, Sabadell, Orense, Baracaldo, Selección Chile, Gimnàstic de Tarragona, Mestalla, Racing Ferrol, Mallorca, Villarreal, Selección Australia, Gárate, Ovejeró, Germán, Rojo J., Diarte, Iribar, Beckenbauer... El precio de cada póster es de 5 euros, están en perfecto estado. Interesados dirigirse a: Julián Martínez Flores. C/Juan de Toledo. 2-B. 3ºA. 02005. Albacete.

REVISTAS

→ Compro. Compro Extraliga del extranjero, en especial de Europa del Este, África y España de Don Balón o Marca anteriores a la temporada 93/94. Interesados en vender escribir a: Apdo. de Correos 116. 03330. Crevillente (Alicante). E-mail: maldotec@hotmail.com.

→ Vendo. Vendo contrarreembolso las revistas de Don Balón 1031, 1033 a 1037, 1039 a 1044, 1047 a 1051, 1057, 1059a 1062, 1064 a 1069, 1071 a 1075, 1078 a 1081, 1083 a 1092, 1095, 1096, 1098 a 1102, 1104 a 1106, 1108 a 1114, 1118, 1119, 1124 a 1126, 1130, 1131, 1134 a 1137, 1143, 1146 a 1151, 1154 a 1158, 1161 a 1163, 1166 a 1168, 1171 a 1176, 1178, 1181 a 1187, 1189 a 1192, 1194 a 1207, 1210, 1212 a 1215, 1217 a 1221, 1223 a 1230, 1233 a 1235, 1238 a 1242, 1258, 1260, 1262 a 1278, 1280 a 1283, 1286 a 1289, 1293, 1294, 1302, 1303, 1305, 1307 a 1309, 1312 a 1315, 1317, 1318, 1321 a 1323, 1325 a 1332, 1334 a 1341, 1343 a 1345, 1347, 1348, 1352 a 1354, 1356 a 1358, 1360 a 1363, 1365 a 1371, 1373 a 1387, 1389 a 1393, 1397 a 1404, 1406 a 1415, 1419 a 1424, 1426 a 1437 y 1439 a actual. Precio de 1 euro por unidad (pedido mínimo de 10 revistas). También vendo: Extra Liga 96/97 (9 euros), 99/00, 00/01 y 01/02 (8 euros), Extra Mundo Deportivo 01/02 (6 euros), Extra Anuario Marca 2000 (6 euros), Extra Mundial 98 (9 euros), Todo Fútbol 00/01 (6 euros), Extra Copas Europeas 99/00, 01/02 y 02/03 (8 euros), Extra Eurocopa 2000 y Extra Mundial Corea-Japón 2002 (8 euros). Para consultar mandar sello. José Ángel Corral Ares. C/Ronda de Resurrección Mª de Azkue, 34 2º C. 48902. Baracaldo (Vizcaya).

José Luis Pereda García nos envía la foto del AC Xerabar, equipo gaditano participante en la Superliga de Cádiz. Componentes: (arriba, de izq.a drcha.) Cañas, Balderas, Pereda, Mendoza, Juan y Muñoz; (abajo) Álvaro, Coca, Fran, Nando y Juárez.

¡ATENCION!

3 DON BALONCITOS POR MENSAJE

Para tener acceso a esta sección de intercambios y contactos, debéis adjuntar a vuestro mensaje 3 recortes de nuestra mascota "DON BALONCITO" (no fotocopia). Para que las peticiones sean publicadas, deberán cumplirse además las siguientes requisitos: • Sólo se podrá enviar un anuncio por carta remitida. • En el anuncio deberá constar vuestro nombre completo y dirección. • Unicamente serán aceptados aquellos anuncios relativos a material futbolístico (posters, insignias, fotos, banderines, etc.) La correspondencia debe dirigirse a:

Revista DON BALON.
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª.
08036 BARCELONA

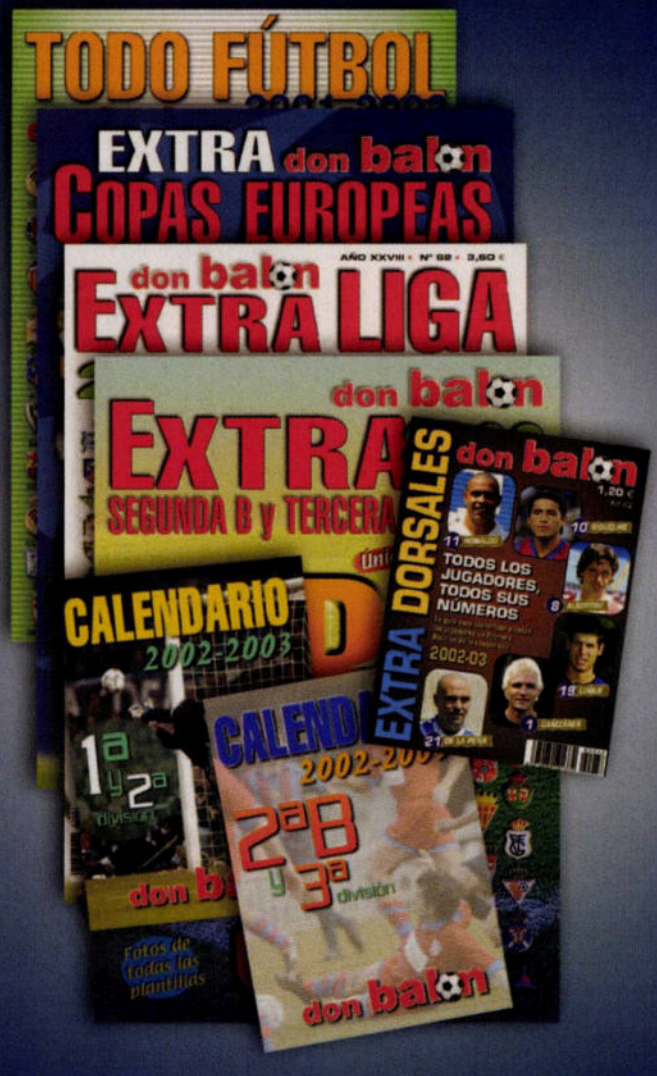
Nota:
DON BALON declina toda responsabilidad sobre los incumplimientos que se puedan producir entre los anunciantes de esta sección.

Cualquier coleccionista que esté interesado en que se publique una foto suya rodeado con su valiosa colección solamente tiene que remitirnos los tres preceptivos recortes del 'Don Baloncito'. El lector puede explicar brevemente en que consiste su colección y de cuántos objetos se compone.
Además, cualquier grupo de aficionados que jueguen en algún torneo de fútbol puede enviarnos una foto del equipo con los nombres de los jugadores y será igualmente publicada.

Suscríbete a

don balon

por 1 año y recibirás gratis:



IMPORTANTE: Existe la posibilidad de enviar las revistas a través de Courier. Consulte precios al Tel. 93 209.20.00

Datos personales:

Nombre.....

.....

.....

NIF.....

Teléfono.....

Calle.....

.....Nº.....

Población.....

.....CP.....

Provincia.....

Forma de pago:

☐ **Domiciliación bancaria**

Les ruego que con cargo a mi cuenta atiendan hasta nueva orden los recibos que presente Editorial Don Balón, S.A. en concepto de mi suscripción a la revista Don Balón.

Titular.....**Caja o Banco**.....

Domicilio.....**nº**.....**C.P.**.....**Población**.....**Provincia**.....

Entidad.....**Oficina nº**.....**D.C.**.....**Nº de cuenta**.....

☐ **Cheque o recibo bancario (sólo nacionales)**

☐ **Giro Postal**

☐ **Trans. Bancaria** BANCO SANTANDER CENTRAL HISPANO
IBAN ES34 0049 3079 8519 1029 5160

☐ **VISA** ☐ **AMEX** ☐ **MASTER CARD** ☐ **EURO CARD**

Tarjeta nº.....

Fecha de caducidad.....

Nombre del titular.....

Firma del titular

Precios:

	Anual	Bianual (10% Dto. deducido)
España	109.38 €	196.89 €
Europa	209.24 €	389.35 €
América	250.69 €	464.14 €
Resto Mundo	327.15 €	610.62 €

Enviar a: EDITORIAL DON BALON S.A., Avda. Diagonal 435, 1º 2ª, 08036 BARCELONA, Tel: 93 209.20.00

CONOZCA EL DECÁL

FLORO confidencial

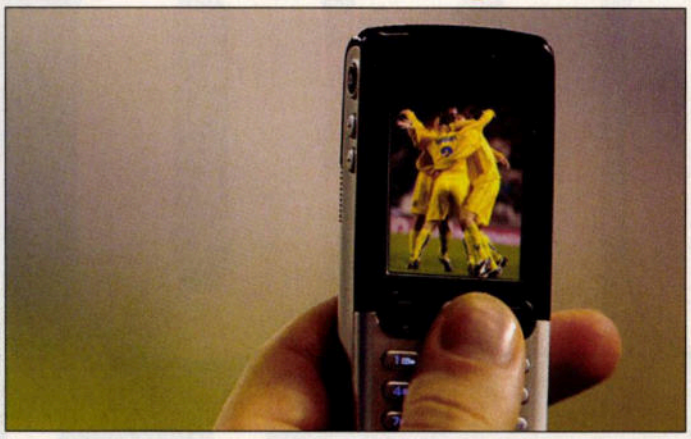
AL FINAL, COMO SIEMPRE, TODO DEPENDE DE QUE LA PELOTITA QUIERA O NO ENTRAR, SIN EMBARGO SUS MÉTODOS, QUE APLICA DE FORMA MUY EFECTIVA EN EL VILLARREAL, SE BASAN EN UN INTENTO DE CONTROL DE LA MAYOR PARTE DE LOS PARAMETROS DEL JUEGO. PODRÁN ACUSARLE DE MANIÁTICO Y DE RIGUROSO, PERO A BENITO FLORO NO LE GUSTA DEJAR NADA AL AZAR.

1 No hay lugar para la improvisación

En los entrenamientos lo trabaja prácticamente todo. Cómo atacar contra 11, contra uno menos, contra uno más...Todo está estudiado hasta el último detalle para que cuando llegue el momento del partido no haya que improvisar nada. Hasta la asistencia del meta Reina a Anderson, que acabó en un gol a la R. Sociedad, se había trabajado en los entrenamientos.

FLORO confidencial

2 Aplicación de las últimas tecnologías



Manuel Queimadelos

Utiliza un proyector para analizar los errores del último partido. También se beneficia de estudios estadísticos de empresas especializadas para corregir a sus pupilos. Además, el club le graba todos los partidos del filial para que pueda examinarlos tranquilamente en su casa. Tampoco es extraño ver salir del vestuario a sus jugadores con cintas de vídeo que luego visionan en sus casas.

3 Control del mensaje

José Manuel López

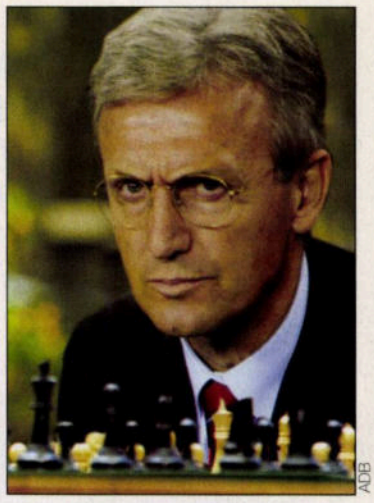
Es consciente de la importancia que los medios de comunicación han adquirido en el mundo del fútbol. Hasta tal punto es así que da la consigna a sus jugadores sobre qué se puede y qué no se puede decir del rival. Además, Floro, que esquiva hablar de los árbitros, da ideas a los medios de comunicación afines. Por ejemplo, prefiere minimizar la trayectoria del equipo. Así, cuando el Villarreal ha tenido posibilidades de colocarse en la cuarta plaza no ha querido que sus jugadores hablen de ello.

4 Jugadas de estrategia

Tiene, en las jugadas a balón parado, uno de los ejes sobre el que gravita su concepción del fútbol. En los partidos, sus jugadores despliegan un amplio abanico de señales que indican el inicio de jugadas de estrategia. No sólo los córners y los libres directos son importantes para Floro. Sólo hay que recordar que al técnico manchego le estigmatizaron con el saque de banda. Argumenta que muchos goles llegan de un saque lateral mal defendido.

5 El fútbol, como el ajedrez

Utiliza el terreno de juego como si fuera un tablero de ajedrez y le gusta mover a sus jugadores como si de piezas se trataran. Reubica a alguno de sus futbolistas en posiciones en las que no están acostumbrados. Ha probado a Coloccini como medio centro, a Víctor escorado en la banda y a Guayre en el centro del campo por la izquierda. También reconvirtió a Quique Álvarez al lateral derecho.



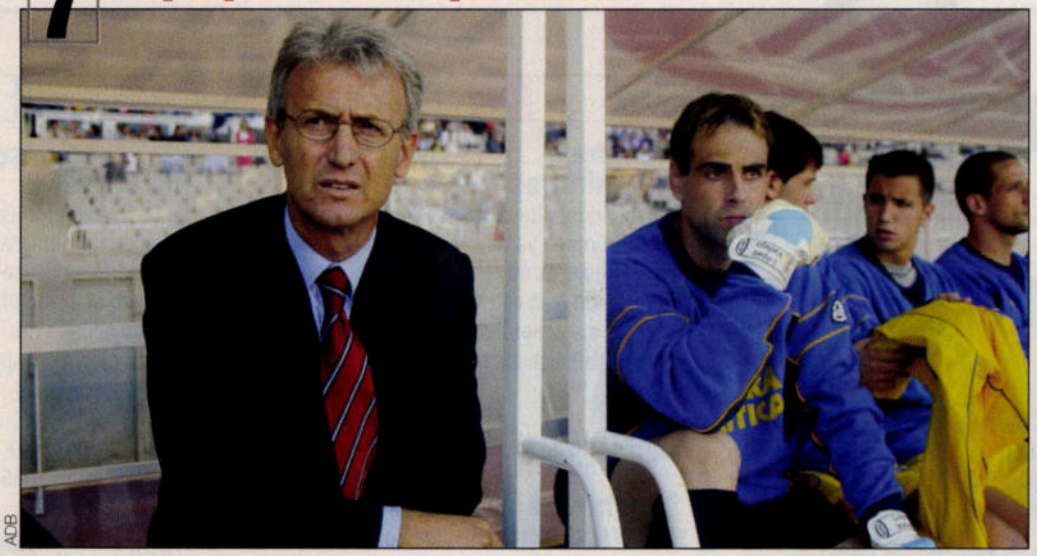
ADB

6 Introductor de los vuelos chárter

José Manuel López

Cuida hasta el último detalle en los desplazamientos del equipo. Fue el primer entrenador español en utilizar los vuelos chárter cuando dirigía al Albacete. El técnico minimiza así el cansancio de los jugadores y también reduce el gasto del club en los viajes.

7 Equipo sin suplentes



ADB

Aprovecha los partidos para que sus jugadores suplentes no sean meros espectadores. En grupos de tres les hace calentar en la banda, como si fuese un entrenamiento más. Además, es partidario de las plantillas cortas para que todos se sientan titulares. Todos los integrantes del equipo acaban jugando muchos partidos, porque siempre hay lesiones y sanciones. Sólo López Vallejo, meta suplente, había disputado menos de cinco partidos el pasado mes de diciembre.

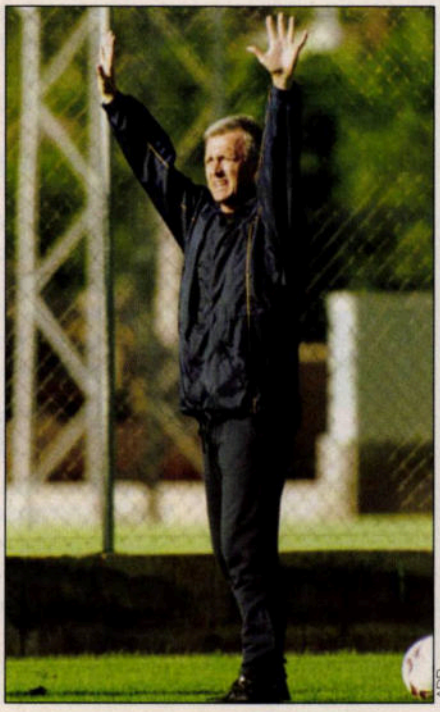
8 Apuesta por la cantera

Hasta cinco jugadores del filial entrenan habitualmente con el primer equipo. Ha hecho debutar hasta 6 del B: Pedro Martí, Xisco Nadal, Arzo, Cases, Verza y Tena. De estos, el centrocampista Martí se ha convertido en una pieza indispensable, pues es el jugador del Villarreal que ha sumado más minutos, entre todas las competiciones, en lo que llevamos de temporada.

Pau Bellido

9 Catedrático por partida doble

Ha sido profesor de la Escuela Nacional de Entrenadores en Valencia de la asignatura de Táctica y Estrategia. Muchos entrenadores de Primera como Caparrós, Manzano o Ferrando pueden considerarse alumnos suyos. Por si fuera poco, tiene la diplomatura de Magisterio, lo que también le sirve de gran ayuda a la hora de construir su discurso ante sus jugadores.



ADB

10 Moderación del jugador ante el árbitro

El jugador debe respetar al colegiado. Para ello, en los partidillos del jueves ante el filial exige que el árbitro lo envíen desde el Colegio de Árbitros de Castellón. No quiere arbitrar él o que lo haga alguien del cuerpo técnico como se lleva a cabo en otros equipos. Su intención es que hasta en las pachangas se coja respeto a la figura del juez de la contienda.

Manuel Queimadelos

por Rafa Jiménez

En Forma

KAKÁ

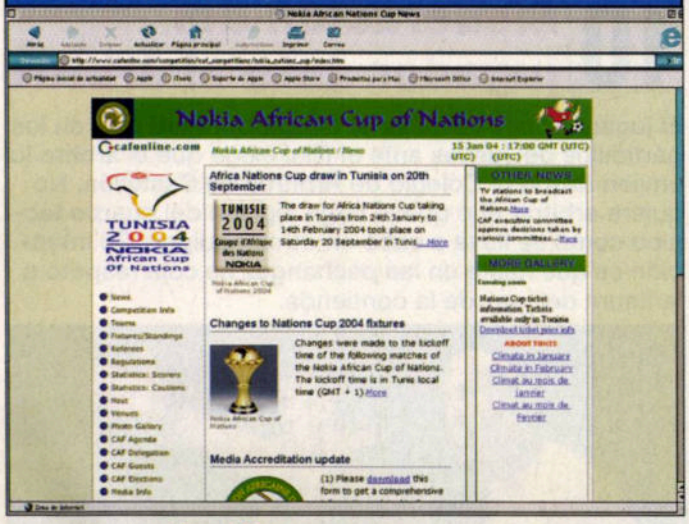
MILAN

Ricardo Izecson Santos Leite
Nació el 22 de abril de 1982 en Brasília (Brasil)
1,83 metros/73 kilos
Mediapunta

Getty Images

Kaká está siendo una de las grandes revelaciones de la temporada en la Serie A. El brasileño se ha adaptado sin problemas al fútbol italiano y es uno de los jugadores más destacados de un Milan que ha remontado el vuelo en su lucha por el *Scudetto*. El mediapunta fue el gran artífice de la victoria milanista en San Siro ante la Reggina en la 16ª jornada. Cuando su equipo perdía por 0 a 1, Kaká anotó dos goles y provocó el penalty que colocaba el definitivo 3-1 en el marcador. Carlo Ancelotti está demostrando una gran confianza en su juego. Hasta ahora, ya ha sido titular en nueve partidos de Liga en los que ha sumado cuatro goles.

Web Recomendada



www.cafonline.com

→Web oficial de la Confederación Africana de Fútbol (CAF). En sus páginas se puede encontrar información sobre todas las competiciones africanas a nivel de clubs y de selección (es una herramienta útil para seguir la CAN 2004 que empieza el 24 de enero en Túnez). También se pueden obtener datos sobre la historia de la CAF y su organización, así como noticias futbolísticas del 'Continente Negro'.

• F L A S H E S •

SUIZA

Vía libre a comunitarios
Los jugadores de la Unión Europea ya no son extranjeros en el fútbol suizo tras entrar en vigor los acuerdos entre el país helvético y la UE.

INGLATERRA

Strachan dejará el Southampton
Se irá a final de temporada para operarse de la cadera.

Chapman, el mejor técnico
Herbert Chapman, ex técnico del Huddersfield Town y Arsenal, fue elegido por 'The Times' como el mejor entrenador británico de la historia.

McAllister se va del Coventry
Ejercía la función de técnico-jugador y se va para cuidar a su mujer enferma.

Gardner, baja para todo el año
El defensa jamaicano del Bolton estará de baja lo que queda de temporada por una lesión en su rodilla.

Irwin se retira este verano
El defensa irlandés (38 años) del Wolverhampton avanzó su adiós para el final de temporada.

Irwin

ALEMANIA

Renovaciones en Múnich
Thomas Linke y Mehmet Scholl renovaron su contrato con el Bayern de Múnich hasta 2005.

ITALIA

Tanzi abandona el Parma
Stefano Tanzi cambió de opinión y dimitió como presidente de la entidad parmesana. Le sustituye Giuseppe Parrello.

Conceiçao se va al Oporto
El interior luso dejó el Lazio para volver al fútbol portugués.

Conceiçao

El Milan, el mejor de 2003
Según la IFFHS, el club italiano fue el mejor del año por delante del Madrid.

No a controles de sangre
Ejerciendo su derecho, seis de los doce jugadores que debían pasar controles cruzados en la Serie A se negaron a hacerlo.

UE

Deuda de los clubs europeos
Según la revista 'Kicker', los clubs europeos tienen unas deudas globales de 7.000 millones de euros.

FRANCIA

Platini no desea ir a Heysel
La Federación francesa quiere celebrar su centenario en Bruselas, pero el ex jugador galo no acudirá porque no quiere volver a pisar el césped del estadio de Heysel, donde murieron 39 aficionados en 1985.

RUSIA

Yartsev renueva hasta 2006
El seleccionador ruso, que metió a su país en la Euro, seguirá en su cargo hasta el Mundial de Alemania.

Courbis aterriza en Rusia
El técnico francés dejó el Al-Wehda de los Emiratos Árabes para fichar por el Alania. Vladikavkaz.

UEFA

Unidos por la Eurocopa
Rumania y Hungría presentarán una candidatura conjunta para organizar la Euro 2012.

Buena salud para Johansson
El presidente de la UEFA, de 74 años de edad, se recupera de la operación a la que fue sometido para extirparle un tumor en el intestino.

Johansson

OK

TOTTI
El capitán de la Roma, que parece estar en la órbita del Real Madrid, compartió con el checo Nedved el 'Óscar al Mejor Futbolista de 2003', que entrega la Asociación Italiana de Futbolistas.

FRANCIS GRAILLE
El presidente del PSG está decidido a acabar con la violencia. Se reunió con el Ministro francés del Interior, Nicolas Sarkozy, para estudiar medidas contra los grupos radicales y racistas.

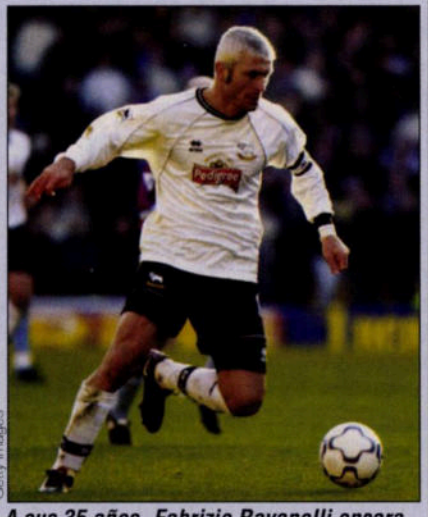
HUGO BROOS
Su buena campaña al frente del Anderlecht (tras 17 jornadas es líder con una sola derrota) le ha valido la renovación. La directiva le amplió su contrato hasta la temporada 05-06.

EL MERCADO SE MUEVE

El fútbol europeo se sigue reforzando en el mercado de invierno. Esta semana lo más llamativo estuvo en el fichaje del portero David James por el Manchester City y el regreso de Fabrizio Ravanelli al *Calcio*. Sin equipo tras dejar el Dundee por su crisis económica, el ariete (35 años) vuelve al Perugia, el club que le dio la oportunidad de debutar en la élite en 1986.

Jugador	De	a	Precio*
D. James (ING)	West Ham (ING)	Manchester C. (ING)	2,9
F. Ravanelli (ITA)	Sin equipo	Perugia	-
Paul Jones (GAL)	Southampton (ING)	Liverpool (ING)	Cesión
Luciano (BRA)	Inter (ITA)	Chievo (ITA)	-
C. Bocanegra (EE.UU.)	Chicago Fire (EE.UU.)	Fulham (ING)	*
César (BRA)	Fluminense (BRA)	Chievo (ITA)	*
A. Illie (RUM)	Libre	Besiktas (TUR)	-
Tinga (BRA)	Grêmio (BRA)	Sp. Lisboa (POR)	Libre
Zivkovic (CRO)	Portsmouth (ING)	Stuttgart (ALE)	*
D. Milito (ARG)	Racing (ARG)	Génova (ITA)	-
Loko (FRA)	Lorient (FRA)	Ajaccio (FRA)	Cesión
M. Streller (SUI)	Basilea (SUI)	Stuttgart (ALE)	3

* En millones de euros
** No se hizo público el coste de la operación



'Getty Images'

A sus 35 años, Fabrizio Ravanelli encara la recta final de su carrera y tomó la decisión de regresar al Perugia, su primer club profesional.

Nedved y Mourinho, los más votados en la encuesta de la UEFA

Durante cuatro semanas, la UEFA realizó una encuesta en su página web para elegir el once ideal del fútbol europeo durante el año 2003. Se recibieron 1.500.000 votos y el que más obtuvo fue el checo de la Juventus Pavel Nedved (55.799). El entrenador más valorado del continente por los internautas fue José Mourinho (Oporto), que se llevó 118.390 sufragios.

Resultados votos

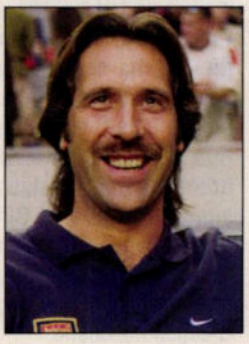
Portero		
Buffon (Juventus)	52.904	49,95%
Hildebrand (Stuttgart)	17.856	16,69%
Dida (Milan)	17.560	16,41%
Lateral derecho		
Paulo Ferreira (Oporto)	48.717	37,66%
Thuram (Juventus)	31.639	24,45%
J. Zanetti (Inter)	20.502	15,65%
Centrales		
Nesta (Milan)	50.798	21,3%
Maldini (Milan)	40.888	17,15%
Ricardo Carvalho (Oporto)	24.895	14,63%
Lateralez izquierdo		
Roberto Carlos (R. Madrid)	56.330	63,14%
Zambrotta (Juventus)	13.546	15,19%
Lizarazu (Bayern)	6.881	7,72%
Interior derecho		
Figo (Real Madrid)	44.908	52,68%
Van der Meyde (Ajax/Inter)	19.008	22,30%
Pienaar (Ajax)	6.801	7,98%
Mediocentro		
Beckham (ManU/Real Madrid)	34.424	39,50%
Davids (Juventus)	16.647	18,88%
Makelele (R. Madrid/Chelsea)	13.249	15,03%
Mediapunta		
Zidane (Real Madrid)	54.691	43,86%
Deco (Oporto)	48.068	38,55%
Ballack (Bayern Múnich)	9.931	7,96%
Interior izquierdo		
Nedved (Juventus)	55.799	64,54%
Giggs (Manchester U.)	14.708	17,01%
Van der Vaart (Ajax)	10.072	11,65%
Delantero		
Henry (Arsenal)	44.294	18,29%
Van Nistelrooy (ManU)	43.763	18,07%
Makaay (Deportivo/Bayern)	32.324	13,35%
Entrenador		
José Mourinho (Oporto)	118.390	64,30%
Marcello Lippi (Juventus)	29.389	15,96%
Carlo Ancelotti (Milan)	18.323	9,95%

El once

Entrenador: José Mourinho (Oporto)

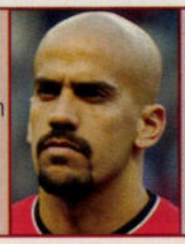
Seaman se retira antes de lo previsto por culpa de su hombro

Era de dominio público que David Seaman tenía decidido dejar el fútbol a final de temporada. Lo que nadie esperaba es que su decisión de colgar los guantes fuera inmediata. El veterano guardameta inglés (40 años) del Manchester City se ha visto empujado a dar este paso debido a una lesión crónica en un hombro, que se le reprodujo en el partido ante el Porstmouth de la 21ª jornada de la *Premier League*. Seaman ha desarrollado una extensa carrera como profesional a lo largo de 22 temporadas en las que ha defendido los colores de seis clubs: Leeds (81-82), Peterborough (82-85), Birmingham City (85-86), Queen's Park Rangers (86-90), Arsenal (90-03) y Manchester City (03-04). En los últimos años, había sido más famoso por sus errores (se le consideró el responsable de la eliminación de Inglaterra en los cuartos de final del Mundial 2002 ante Brasil) que por sus aciertos. 75 veces internacional y con más de 1.000 partidos como profesional, en su palmarés suma tres Ligas, cuatro Copas y una Recopa. Su sustituto en Maine Road será David James, fichado del West Ham.



KO

CASSANO
La joven perla de la Roma volvió a protagonizar su enésimo enfrentamiento con Fabio Capello. El técnico le recriminó por su actitud en una práctica y él reaccionó dejando el campo.



VERÓN
Al argentino le dieron un susto de muerte. Mientras dormía junto a su novia en su casa, fue asaltado por un desconocido que, a punta de machete, le robó varias joyas. El asaltante fue detenido.

PERRIN
Fue cesado del banquillo del Olympique de Marsella por los malos resultados y su enfrentamiento con algunos jugadores. Le sustituye el interino José Anigo.

por Rafa Jiménez

El fútbol vuelve a México tras sólo un mes de vacaciones

28 días después de que el Pachuca se proclamara campeón del Apertura, el balón vuelve a rodar en México con el inicio del Clausura. Son muchos los alicientes que marcan este nuevo torneo. Por un lado, conocer quién será el equipo que descienda a la Primera A (San Luis, Puebla, Jaguares y Tecos son los que tienen un peor porcentaje). Por el otro, ver el rendimiento de grandes como América y Monterrey, que están obligados a mejorar su imagen tras su decepcionante papel en el pasado campeonato. Los Pumas de Hugo Sánchez, Tigres y Pachuca parten como favoritos al título. Guadalajara, Cruz Azul y Morelia también pueden dar mucho que hablar.

La nota curiosa está en el regreso de Luis Hernández que, después de estar cinco meses sin jugar, fichó por los Jaguares de Chiapas.

10 principales fichajes

Jugador	De	A
Sebastián Abreu	América	Tecos
Luis Hernández	Sin equipo	Jaguares
Reinaldo Navia	Morelia	América
Luciano Figueroa	Birmingham	Cruz Azul
Julio César Pinheiro	Osasuna	Atlas
Adolfo Bautista	Pachuca	Guadalajara
Salvador Carmona	Toluca	Guadalajara
Carlos Pavón	Real España	Morelia
Federico Domínguez	Leganés	Santos
Bruno Marioni	Independiente	Pumas

La Frase

"No me disgustaría enfrentarme al Milan en la Intercontinental. Imagínese una victoria contra Ancelotti, contra sus tácticas y su organización defensiva"

Rivaldo
Jugador del Cruzeiro

OK

ROCHEMBACK
El jugador brasileño, cedido por el Barcelona en el Sporting de Lisboa, está rehabilitando su carrera en Portugal y en la selección brasileña, con la que juega el Preolímpico de Chile.

ETCHEVERRY
Tras varios años en Estados Unidos, el veterano jugador boliviano (33 años) ha regresaro a su país para vivir su tercera etapa en el Bolívar. Su gran objetivo: hacer un buen papel en la Libertadores.

ÁLEX
El mediapunta del Cruzeiro recibió el 'Balón de Oro', que cada año otorga la revista 'Placar' al mejor futbolista del *Brasileirão*, por su contribución a la victoria final de su equipo.

En Forma

SOTO

SELECCIÓN CHILE
Joel Antonio Soto Torres

Nació el 9 de abril de 1982 en Cerro La Campana (Chile)
1,73 metros / 75 kilos • Delantero

Chile, anfitrión del Preolímpico, dio la gran sorpresa y se metió de forma directa en la fase final obligando a Brasil a jugar un partido de desempate. Uno de los hombres más destacados en el equipo de Juvenal Olmos es su ariete Joel Soto, autor de dos goles en cuatro encuentros, y que juega en los Jaguares de Chiapas mexicano.

LLAMA LA ATENCIÓN...

Aparatos de tortura contra los deportistas iraquíes

A falta de encontrar las armas químicas que le sirvieron a Estados Unidos para justificar su invasión de Irak, las fuerzas de seguridad nacionales sí hallaron, en la antigua sede del Comité Olímpico iraquí, un curioso, y macabro, objeto: un aparato de tortura. Al parecer, el fallecido Uday Hussein, hijo del ex dictador y presidente del Comité Olímpico, recurría al dolor físico para castigar a los deportistas que no obtenían buenos resultados. El aparato encontrado era un ataúd de acero que en la parte interna de su puerta tenía unos afiladas puntas de metal que, al cerrarse, pinchaban al encerrado. Al parecen, también era frecuente el uso de cables eléctricos. Se desconoce si algún futbolista sufrió alguno de estos castigos.

KO

PIZARRO
Su club, el Udinese, le tenía sin jugar desde noviembre presionándolo para que renovara. Tras ceder, y cerrar su ampliación hasta 2007, el chileno se lesionó y estará más de un mes de baja.

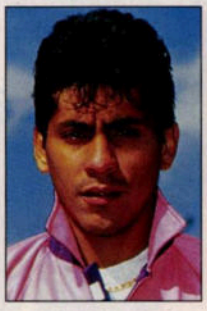
SCHAEFER
El técnico alemán no pudo soportar las presiones del Gobierno de Camerún y acabó convocando a Patrick MBoma, al que no había llamado, para disputar la CAN de Túnez.

WEST
El defensa nigeriano del Partizán negociaba, en este mercado de invierno, su pase a otro club. Una lesión en la rodilla izquierda frenó su posible marcha y lo dejó fuera de la CAN.

Campos y Chilavert se retiran... ¿para siempre?

No hace mucho, Jorge Campos (37 años) manifestó su intención de continuar en activo hasta los 40 e, incluso, no descartaba dejar la portería para pasar a ser futbolista de campo. Para sorpresa general, el excéntrico meta mexicano anunció su retirada, aunque, eso sí, dejó la puerta abierta a un posible regreso en el futuro. Una oferta del seleccionador mexicano Ricardo Lavolpe para que sea su ayudante fue el detonante que precipitó su decisión. De esta forma, Campos, que inició su carrera profesional en 1988 como delantero en los Pumas y defendió las camisetas de Cruz Azul, Atlante, Tigres, Los Ángeles Galaxy y Puebla, inicia un nuevo trabajo como preparador de porteros de la selección olímpica. Campos, que a pesar de ser guardameta marcó 40 goles en toda su trayectoria, fue 130 veces internacional y estuvo presente en tres Mundiales (EE.UU.'94, Francia'98 y Corea y Japón'02).

José Luis Chilavert, el portero-goleador más importante de la historia con 62 dianas, también anunció su retirada a finales de año. Sin embargo, su decisión no parece del todo firme después de verle entrenar con Vélez Sarsfield. De momento, el paraguayo ni descarta ni desmiente que pueda jugar la próxima Copa Libertadores.



Romagnoli vuelve al fútbol 299 días después

Cuatro días después de cumplir los 22 años, Leandro Romagnoli se rompió, el 21 de marzo de 2003, los ligamentos de la rodilla derecha en un partido entre San Lorenzo y Estudiantes. 299 días de aquella fatal lesión, el *Pipi*, considerado como una de las promesas más firmes del fútbol argentino, volvió a pisar un terreno de juego. El técnico de San Lorenzo, *Pipo* Gorosito, le dio la opción de entrar a los 35 minutos de un amistoso de pretemporada ante Independiente. A los diez minutos, Romagnoli mostró que no ha perdido un ápice de su calidad al lograr un gol de bella factura.

Ahora, su objetivo es luchar por hacer campeón del Clausura al club del Nuevo Gasómetro y recuperarse totalmente para volver a entrar en la agenda de equipos europeos. En su momento, Racing de Santander, Udinese y Werder Bremen ya mostraron interés por él.

• FLASHES •

BRASIL

Junior regresa a su país
El lateral izquierdo rescindió su contrato con el Parma y regresó a Brasil para jugar con el Palmeiras.

Junior

Edmundo, al Fluminense
El polémico ariete volverá a compartir vestuario con Romario.

MARRUECOS

FAR, campeón de Copa
El club de Rabat la conquistó por séptima vez tras derrotar en la final al Wydad de Casablanca.

ECUADOR

Kaviedes, al Barcelona
El ariete ecuatoriano fichó por el club de Guayaquil.

GHANA

Un luso para la selección
El portugués Mariano Barreto es el nuevo seleccionador por dos años.

SURÁFRICA

Cesado el seleccionador
Ephraim Mashaba fue cesado tras denunciar ante un juzgado la suspensión de empleo y sueldo que le impuso la Federación.

ARGENTINA

Tévez amplia con Boca
Mauricio Macri anunció que su gran estrella seguirá siendo de Boca hasta 2005.

El chino Li Yao, descartado
Carlos Bianchi descartó el fichaje del chino.

Montoya, a Independiente
El veterano meta (38 años) inicia una nueva etapa con Pastoriza.

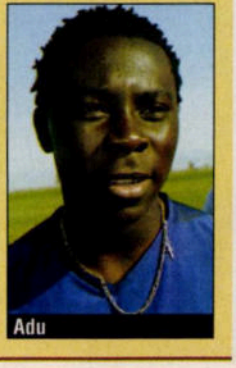
MÉXICO

Santos, a la Libertadores
Se clasificó al ganar la final de la Interliga. Atlas y América se disputarán la tercer plaza mexicana.

Detenido un ex jugador
El *Rata* Rodríguez, ex jugador argentino de Boca en la década de los 80 y 90, fue detenido en la frontera de Bolivia al transportar seis kilos de cocaína.

EE.UU.

Adu, el mejor pagado
El joven jugador norteamericano, que debutará esta temporada con el D.C. United, será el mejor pagado de la MLS (medio millón de dólares, casi la mitad por derechos de publicidad).


Adu

Todos contr

Los 'Leones indomables', ganadores de las dos últimas ediciones y grandes dominadores del fútbol africano en el último lustro, son el rival a batir.

TUNISIA 2004 NOKIA African Cup Of Nations

ra Camerún

ADB

Desde el 24 de enero hasta el 14 de febrero la mayor parte de las conversaciones en el inmenso continente africano versarán sobre fútbol. Su máxima competición por países, la Copa de África de Naciones (CAN), se desarrollará por tercera vez en tierras tunecinas.

Francisco Acedo

En las dos anteriores ediciones disputadas en este país del Magreb los vencedores fueron representantes del África Negra (Ghana y Nigeria). ¿Quién se llevará la CAN este año?. ¿Hará historia Camerún y se convertirá en la primera selección que gana el torneo en tres ediciones consecutivas?

Tras más de un año de fase previa de liguilla, 16 países han obtenido la clasificación. Junto a la organizadora, Túnez, y la vigente campeona, Camerún, está lo más granado del continente. Si se analizan ausencias hay que hablar de Costa de Marfil, Angola y Ghana, animadores e incluso campeones en anteriores ediciones, pero que atraviesan una crisis futbolística pareja a las que viven sus países, inmersos en conflictos bélicos desde hace tiempo. Las sorpresas han corrido a cargo de habituales 'cenicientas' del continente como Benín y Ruanda, que lograron el pase en la última jornada y llevaron el delirio y la fiesta a sus ciudadanos.

Las apuestas están muy repartidas en un 24ª edición que se presenta tremendamente abierta sobre el ganador. Túnez, Senegal, Camerún, Nigeria, Marruecos, Suráfrica, Egipto y Argelia conforman el gran pelotón de favoritos. Por historial de las selecciones, y la calidad de sus jugadores profesionales que evolucionan en Europa, entre ellos debe estar el campeón, aunque como rezaba en un titular de un diario tunecino, **"esta CAN obedece al grito de todos contra Camerún".** Una especie de reivindicación para intentar acabar con el gran dominador de África en los últimos cuatro años.

El torneo es un test para las aspiraciones de Túnez de organizar el Mundial 2010, pues es uno de los cinco candidatos

La organización

Túnez suma, con esta, su tercera organización del evento. Cuando se lo concedió la CAF (Confederación Africana de Fútbol) ya se decidió que era un test notable para sus aspiraciones de organizar el Mundial 2010. Es uno de los cinco países candidatos y quiere rentabilizar su imagen de cara a

→ El palmarés

Año	Sede	Campeón	Año	Sede	Campeón
1957	Sudán	Egipto	1982	Libia	Ghana
1959	Egipto	Egipto	1984	Costa Marfil	Camerún
1962	Etiopía	Etiopía	1986	Egipto	Egipto
1963	Ghana	Ghana	1988	Marruecos	Camerún
1965	Túnez	Ghana	1990	Argelia	Argelia
1968	Etiopía	RD Congo (Zaire)	1992	Senegal	Costa Marfil
1970	Sudán	Sudán	1994	Túnez	Nigeria
1972	Camerún	Congo	1996	Suráfrica	Suráfrica
1974	Egipto	RD Congo (Zaire)	1998	Burkina Faso	Egipto
1976	Etiopía	Marruecos	2000	Nigeria-Ghana	Camerún
1978	Sudán	Ghana	2002	Mali	Camerún
1980	Nigeria	Nigeria			

la decisión que tomará la FIFA el próximo mes de mayo en París. Ha reformado sus estadios y construido dos nuevos, lo que coincide con una importante campaña turística. El Gobierno de Ben Alí ha echado el resto, levantando nuevos hoteles, mejorando carreteras y poniendo en marcha un mejor sistema de telecomunicaciones. Los partidos tendrán lugar en seis estadios: 7 Novembre Rades Stadium (Túnez), El Menzah Stadium (Túnez), Sousse Stadium (Sousse), Monastir Stadium (Monastir), 15 Octobre Bizerte Stadium (Bizerte) y Mhiri Stadium (Sfax). Las dudas se centran en el estado del césped en los campos después de las torrenciales lluvias de final de año.

La repercusión mediática

Conforme han pasado los años, la CAN ha ido despertando interés a nivel

El torneo despierta cada vez más interés; para esta edición hay acreditados 800 periodistas y 100 fotógrafos

GRUPO A

Túnez **RD Congo**
Guinea C. **Ruanda**

DIA	SEDE	PARTIDO
24-01-04	Rades	Túnez-Ruanda
25-01-04	El Menzah	RD Congo-Guinea C.
28-01-04	Rades	Túnez-RD Congo
28-01-04	Bizerte	Ruanda-Guinea C.
01-02-04	Rades	Túnez-Guinea C.
01-02-04	Bizerte	Ruanda-RD Congo

'AFP'

Túnez confía en la experiencia de Trabelsi.

Lua Lua aportará goles al equipo congoleño.

'Getty Images'

Túnez

• **Entrenador:**
Roger Lemerre (Francia)
• **Figura:**
Trabelsi (Ajax)

Son los anfitriones y se les exige todo. Jugarán con presión ambiental tras unos resultados discretos en los últimos partidos amistosos. El lateral derecho Trabelsi se ha recuperado de su larga lesión y su labor debe ser clave. También se presume vital el trabajo del centrocampista Ben Achour (PSG).

RD Congo

• **Entrenador:**
Joseph Mukeba (RD Congo)
• **Figura:**
Lua Lua (Newcastle)

La antigua Zaire ha ido mejorando en los últimos años tras dejar atrás su última guerra civil. La clave estará en la aportación ofensiva de su estrella Lua Lua (Newcastle) tras confirmarse la ausencia del delantero Nonda (Mónaco). Como siempre, se trata de un equipo plagado de atletas.

Guinea C.

• **Entrenador:**
Michel Dussuyer (Francia)
• **Figura:**
Feindouno (Girondins)

Después de una sanción de la FIFA de dos años sin participar en torneos oficiales, Guinea Conakry vuelve con más ganas que nunca. Junto al 'francés' Feindouno habrá que seguir de cerca al incombustible y veterano Titi Cámara, ahora en la liga de Qatar, y a Youla, actualmente en el campeonato turco.

Ruanda

• **Entrenador:**
Ratomir Dujkovic (Serbia)
• **Figura:**
Mayele (Lokeren)

Por primera vez, este pequeño país logra la clasificación para una fase final de la Copa de África. Lo hace con un equipo 'a lo belga', ya que la mitad de los jugadores convocados para el evento actúan en aquella Liga. Junto a Mayele hay que destacar a Ndikumane (Gent) y Kalisa (St. Truiden).

GRUPO B

Senegal **Burkina F.**
Mali **Kenia**

DIA	SEDE	PARTIDO
26-01-04	El Menzah	Senegal-Burkina Faso
26-01-04	Bizerte	Kenia-Mali
30-01-04	El Menzah	Burkina Faso-Mali
30-01-04	Bizerte	Senegal-Burkina Faso
02-02-04	El Menzah	Senegal-Mali
02-02-04	Bizerte	Burkina Faso-Kenia

'AFP'

Fadiga es el más desequilibrante en Senegal.

Dagano es la esperanza de Burkina Faso.

'AFP'

Senegal

• **Entrenador:**
Guy Stephan (Francia)
• **Figura:**
Fadiga (Auxerre)

El mejor equipo africano en el último Mundial ha cambiado de entrenador. Ya no está Bruno Metsu, que ahora triunfa en Emiratos Árabes. Mantiene la base del equipo que hace dos años quedó subcampeón. El hombre clave será Fadiga, con las dudas de cómo llega Diouf, poco utilizado en el Liverpool.

Burkina Faso

• **Entrenador:**
Jean Paul Rabier(Francia)
• **Figura:**
Dagano (Guingamp)

Un equipo que va progresando gracias a sus 'franceses'. El joven Dagano, ex jugador del Genk, está llamado a tirar del carro y una de sus grandes promesas es Minoungou. Se trata de un equipo muy joven y con poca experiencia internacional, pero que juega siempre con descaro la CAN.

Mali

• **Entrenador:**
Henry Strambouli (Francia)
• **Figura:**
Coulibaly (Lens)

Otra selección en la que casi todos sus jugadores actúan en Francia. Coulibaly se ha recuperado a tiempo de una lesión y tendrá el apoyo de futbolistas de nombre en Europa como Kanoute (Tottenham), Keita (Lens) y Diarra (Lyon). El gigante Sissoko (Valencia) no acude a la cita.

Kenia

• **Entrenador:**
Jacob Mulee (Kenya)
• **Figura:**
Mururi (Gent)

Con muchos problemas económicos para costear el viaje, sufragado finalmente por el presidente Kibaki, el combinado keniata se presenta como el pariente pobre del grupo. Sus figuras son el delantero de 19 años Oliech, que juega en la liga de Qatar, Mururi (Gent) y el capitán Otierro.

mundial, especialmente por la presencia de jugadores en las grandes ligas europeas. Hay acreditados 800 periodistas y 100 fotógrafos. Por tercera edición consecutiva el canal temático Eurosport dará el torneo. Al margen de resúmenes, ofrecerá en directo los mejores partidos de la primera fase y a partir de los cuartos de final, todos. De 10 a 14 cámaras trabajarán en cada encuentro.

El problema de siempre

Las habituales fechas de la Copa de África (enero y febrero) constituyen un foco constante de polémica entre las Federaciones, la CAF, la FIFA y los clubs europeos, muy reacios a ceder a sus jugadores para casi dos meses, entre concentraciones y competición. De hecho, equipos de Inglaterra, Francia e Italia han 'presionado' a sus futbolistas para que renunciaran a ir a Túnez. En esta edición hay más 'españoles' que otros años. Los marroquís Naybet (Deportivo) y Moha (Osasuna), los cameruneses Eto'o (Mallorca) y Kome (Numancia), y el tunecino Nafti (Racing) son los representantes. ■

→ Fase final

CUARTOS DE FINAL

(7 de febrero) Rades	(8 de febrero) Monastir	(7 de febrero) El Menzah	(8 de febrero) Sfax
1º GRUPO A 2º GRUPO B	1º GRUPO C 2º GRUPO D	1º GRUPO B 2º GRUPO A	1º GRUPO D 2º GRUPO C

GANADORES (11 de febrero) Rades — **SEMIFINALES** — GANADORES (11 de febrero) Sousse

3er Y 4º PUESTO (13 de febrero) Monastir

FINAL (14 de febrero) Rades

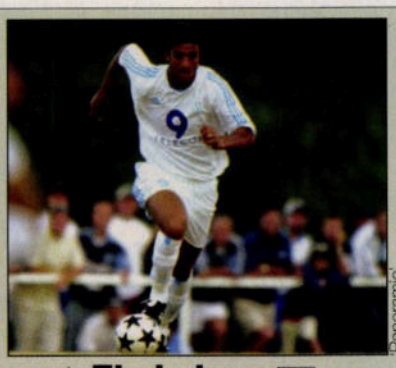
GRUPO C

Camerún **Argelia**
Egipto **Zimbabwe**

DIA	SEDE	PARTIDO
25-01-04	Sfax	Zimbabwe-Egipto
25-01-04	Sousse	Camerún-Argelia
29-01-04	Sfax	Camerún-Zimbabwe
29-01-04	Sousse	Argelia-Egipto
03-02-04	Monastir	Camerún-Egipto
03-02-04	Sousse	Argelia-Zimbabwe

Kike del Olmo

Eto'o siempre muy motivado con Camerún.



El polémico Mido, estrella 'faraona'.

'Panoramic'

Camerún

- **Entrenador:** Wilfred Schaffer (Alemania)
- **Figura:** Eto'o (Mallorca)

Los vigentes campeones quieren ir a por su tercera CAN. Son, a priori, los grandes favoritos del torneo. No está Lauren (Arsenal), pero siguen el capitán Song (Lens), Geremi (Chelsea) y compañía. Querían retirar la camiseta 17 por la muerte de Foe, pero la CAF se lo ha impedido.

Argelia

- **Entrenador:** Rabah Saedane (Argelia)
- **Figura:** Belmadi (Al Ittihad)

Los argelinos han sembrado dudas con los malos resultados de los amistosos. Ya no están Ali Benarbia ni Saib, pero sigue Belmadi (ahora en el Al Ittihad de Qatar) como referencia. Junto a él hay que destacar a Ziani (Troyes). En esta ocasión, los jugadores de la liga local tendrán más protagonismo.

Egipto

- **Entrenador:** Mohsen Saleh (Egipto)
- **Figura:** Mido (Olympique Marsella)

Los 'Faraones' están en proceso de renovación después del adiós de los gemelos Hassan. Ahora la estrella es el delantero del Olympique Mido, ex jugador del Ajax y el Celta. La construcción del juego por parte de Ahmed será fundamental para evaluar el rendimiento del equipo.

Zimbabwe

- **Entrenador:** Sunday Marimo (Zimbabwe)
- **Figura:** Mwaruwari (Auxerre)

Se clasificaron por los pelos, como mejor segundo y gracias al *goal average*. El equipo sigue un patrón de juego típicamente inglés. Junto al delantero Mwaruwari (con experiencia en Suráfrica y Suiza) hay que destacar a otro hombre de la línea de vanguardia, Ndlovu, ahora en la *Premier League*.

GRUPO D

Nigeria **Marruecos**
Sudáfrica **Benín**

DIA	SEDE	PARTIDO
27-01-04	Monastir	Nigeria-Marruecos
27-01-04	Sfax	Suráfrica-Benín
31-01-04	Monastir	Nigeria-Suráfrica
31-01-04	Sfax	Marruecos-Benín
04-02-04	Sousse	Marruecos-Suráfrica
04-02-04	Sfax	Nigeria-Benín

'Getty Images'

Okocha (Nigeria) llega en forma a la cita.

Naybet aporta oficio a los 'alauitas'.

ADB

Nigeria

- **Entrenador:** Christian Chukwu (Nigeria)
- **Figura:** Okocha (Bolton)

Las 'Super Águilas Verdes' ya no cuentan con hombres como Finidi, Oliseh o West, pero su motor sigue siendo Jay-Jay Okocha. Junto a él estarán Kanu (Arsenal), Aghahowa (Shaktar Donetsk), Ayegbeni (Portsmouth) o Lekgetho (Lokomotiv de Moscú). Es un equipo imprevisible en los grandes torneos.

Marruecos

- **Entrenador:** Ezaki Badou
- **Figura:** Naybet (Deportivo)

Los 'Leones del Atlas' están en periodo de renovación. Mantienen a su capitán Naybet y a veteranos como El Karkouri (PSG) y el portero Fouhami (Académica) junto a jóvenes como Moha (Osasuna), Ouaddou (Rennes) y Kacemi (WAC Casablanca). Siempre hay que tenerles en cuenta.

Suráfrica

- **Entrenador:** Ephrain Masheba (Suráfrica)
- **Figura:** Zuma (Copenhague)

Los surafricanos no cuentan con su dupla habitual Bartlett-McCarthy. El peso del equipo correrá a cargo de Zuma (Copenhague), un polivalente jugador que actúa de mediapunta y delantero. Colaborarán en defensa el veterano Mark Fish (Charlton) y Pienaar (Ajax), en la media.

Benín

- **Entrenador:** Cecil J. Attuquayefio (Ghana)
- **Figura:** Tchomogo (Valence)

Es el otro país debutante en el torneo, que ha ido a más desde que destituyeron al entrenador belga René Taelmann. Su estrella es el goleador Tchomogo, que milita en la Segunda División francesa, pero el resto de sus compañeros son auténticos desconocidos en el fútbol internacional.

El Sparta, a

MASPALOMAS
COSTA CANARIA

la primera

A PESAR DEL INNEGABLE POTENCIAL DEL FUTBOL GERMANO Y LA PRESENCIA DEL NOTORIO ANDERLECHT, EL SPARTA DE PRAGA SE PROCLAMÓ CAMPEÓN DEL XXI TORNEO DE MASPALOMAS EN SU PRIMERA PARTICIPACIÓN EN ESTA PRESTIGIOSA COMPETICIÓN FUTBOLÍSTICA DE INVIERNO. TRES DÍAS DE GRAN FÚTBOL EN EL INCOMPARABLE MARCO DEL PAISAJE CANARIO.

José Devesa

Los jugadores del Sparta de Praga posan con el trofeo tras derrotar en la final del torneo al Anderlecht por 1-2.

El Sparta de Praga llegó, vio, goleó y venció. El conjunto checo hizo gala de su gran estado de forma actual e inscribió, en su primera participación, su nombre en el selecto palmarés de este prestigioso torneo que, no en vano, celebró su vigesimoprimera edición entre el pasado 12 y 14 de febrero.

El XXI Torneo de Maspalomas se presumía como uno de los más igualados de su amplio historial. Hertha de Berlín, Hamburgo, Anderlecht y Sparta aterrizaban en las Islas Canarias en situaciones sensiblemente divergentes una vez llegado el parón invernal en sus respectivas competiciones nacionales. A resultas de ello, en las semifinales, la superioridad futbolística pesó más que la tradición, y Sparta y Andelecht se plantaron en una final inédita.

Anderlecht y Sparta de Praga disputaron la final del Torneo de Maspalomas, en la que el club checo se impuso por 1-2

K.O. alemán

En el partido inaugural del torneo, el Anderlecht, que lidera con autoridad la Liga belga, doblegó con más facilidad de la prevista al Hertha de Berlín. El cuadro germano, que no anda del todo fino en la Bundesliga, alineó a sus mejores hombres (Marcelinho, Bobic, Goor y compañía), pero apenas inquietó a un Anderlecht mucho más seguro de sus posibilidades. Los belgas se adelantaron 0-2 en el marcador, y tan sólo un gol del búlgaro Mladenov a cinco minutos del final añadió una pequeña dosis de incertidumbre en la primera semifinal. El encuentro fue dirigido por una mujer, la suiza Nicole Pertignat, en una positiva iniciativa de los organizadores.

El choque que debía dirimir el segundo finalista se hizo acreedor de ser considerado el mejor partido del torneo. El Sparta de Praga y el Hamburgo lograron siete goles en una contienda en la que acabaron imponiéndose los checos por 4-3. El Sparta evidenció el momento dulce que atraviesa tras superar la primera liguilla de la *Champions*, donde se enfrentará al vigente campeón, el Milan, en octavos de final. El Hamburgo de Toppmöller se asemeja en poco a aquél que inició la Bundesliga de modo alarmantemente renqueante, pero poco pudo hacer ante el incesante ataque del Sparta en los primeros dos tercios del encuentro.

ANDERLECHT	**1**
SPARTA DE PRAGA	**2**

Anderlecht: Peersman; Doll, De Boeck, Tihinen (Kompany, 46'), Deshacht (Legaer, 46'); Vanderhaege (Van der Borre, 68'), Deman (Kolar, 76'); Hendrikx, Martens, Seol (Calinkov, 46'); Gerk.

Sparta: Split; Petras, Hochmeister, Homola, Krmas; Zavadil, Baranek, Sionko (Volesak, 70'), Jezek; Gluscevic y Jun.

Árbitro: Urs Meier (Suiza).
Tarjetas amarillas: Homola.
Goles: 0-1, Gluscevic (30'); 0-2, Gluscevic (80'); 1-2, Kompany (89').
Estadio: Municipal de San Fernando.
Espectadores: 4.000.
Jugado: 14-01-2004.

MASPALOMAS
COSTA CANARIA

Karel Poborsky y Jan Rezec pusieron el buen fútbol y un par de goles por cabeza, merced a su eficacia en los contragolpes, por lo que el Sparta se vio vencedor con un 4-1 favorable en el minuto 65. El Hamburgo, liderado por su capitán, el bosnio Barbarez, aún pudo maquillar el resultado en los minutos finales e, incluso, el argentino Romeo marcó el 4-3 en el tiempo de descuento dando rienda suelta a las efímeras esperanzas alemanas.

De ese modo, Hamburgo y Anderlecht no pudieron reeditar la final de la séptima edición del torneo, en 1990, en la que se impuso el equipo belga, único de los cuatro participantes que se había adjudicado el Torneo de Maspalomas con anterioridad.

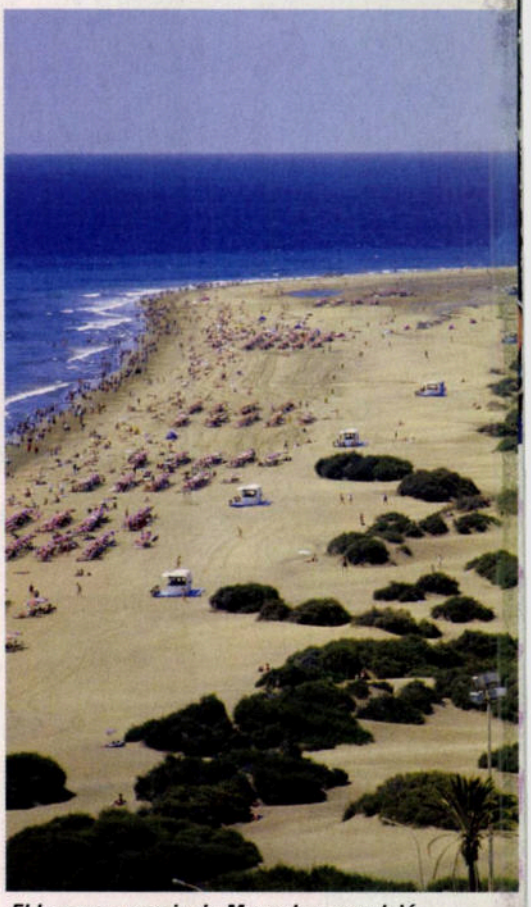
El Hertha, tercero

El partido por el tercer y cuarto puesto enfrentó, por lo tanto, a sendas escuadras alemanas, bajo la dirección

El Hertha ganó al Hamburgo y concluyó en tercer puesto, tras sendas derrotas alemanas en semifinales

Los cuatro equipos participantes recibieron un trofeo y un premio en metálico. El Hamburgo lo hizo de manos del concejal de turismo de Maspalomas, Jaime Bouzón.

El alcalde de San Bartolomé de Tirajana, Marco Aurelio Pérez Sánchez, hizo entrega del trofeo que acreditaba al Hertha de Berlín como tercer clasificado.



El hermoso paraje de Maspalomas volvió a acoger con la llegada del año fútbol internacional del mejor nivel.

→ PRIMERA SEMIFINAL

HERTHA DE BERLÍN	1
ANDERLECHT	2

Hertha: Fiedler; Friedrich, Rehmer (Rafael, 66'), Van Burik (Fathi, 76'), Simunic; Ludwig (Pinto, 71'), Kovac, Marcelinho, Goor; Bobic (Madlung, 66') y Wichnlarek (Mladenov, 78').

Anderlecht: Zitka; Zewlakow (Hendrikx, 76'), Kompany, Tihinen, Deshacht; Vanderhaege, Baseggio, Kolar, Seol; Dindane y Iatchcouk (Zetterberg, 46').

Árbitro: Nicole Pertignat (Suiza).
Tarjetas amarillas: Kovac, Goor, Simunic, Vanderhaege, Deschcaht, Hendrikx y Kolar.
Goles: 0-1, Baseggio (10'); 0-2, Kompany (60'); 1-2, Mladenov (85')
Estadio: Municipal de San Fernando.
Espectadores: 3.000. **Jugado:** 12-01-2004.

→ SEGUNDA SEMIFINAL

SPARTA DE PRAGA	4
HAMBURGO	3

Sparta: Blazek; Pergl, Hubschman, Johana, Poledica; Poborsky, Kovac, Zelenka, Michalik; Gluscevic (Jun, 90') y Rezek (Sionko, 79').

Hamburgo: Wachter; Jacobsen, Schlicke (Romeo, 46'), Reinhardt, Rahn (Takahara, 64'); Wicky, Cardoso (Kling, 46'); Mahdavikia, Benjamin, Barbarez; Meier.

Árbitro: Alexis Pérez (España).
Tarjetas amarillas: -
Goles: 1-0, Rezek (15'); 1-1, Barbarez (21'); 2-1, Rezek (39'); 3-1, Poborsky (54'); 4-1, Poborsky (65'); 4-2, Barbarez (84, pty.); 4-3, Romeo (90').
Estadio: Municipal de San Fernando.
Espectadores: 3.000.
Jugado: 13-01-2004.

Gluscevic, bigoleador en la final, y Poborsky, nombrado mejor jugador, fueron los nombres propios del torneo

arbitral de nuevo de una mujer, en este caso la española Rita Ruiz. Los berlineses ganaron por 2-1 y relegaron al Hamburgo a la última plaza.

Sparta, campeón

Los vigentes campeones de la República Checa y Bélgica pusieron el broche final al torneo, ante unos 4.000 espectadores. Y en esta ocasión fue un viejo conocido de la afición española, el serbio Gluscevic, quien decantó la balanza a favor del Sparta de Praga. En la primera mitad, el ex delantero de Extremadura y Sevilla adelantó a los checos por mediación de una impecable chilena desde el área grande y, a diez minutos del final, sentenció con un certero remate de cabeza. El postrero tanto del belga Kompany en el minuto 89 tan sólo sirvió para devolver la emoción en los instantes finales.

El Sparta de Praga se proclamó campeón del XXI Torneo de Maspalomas (recibió un premio en metálico de 20.000 euros) en su estreno y rememoró el triunfo de la Selección de Checoslovaquia en la cuarta edición del trofeo, en 1987. ■

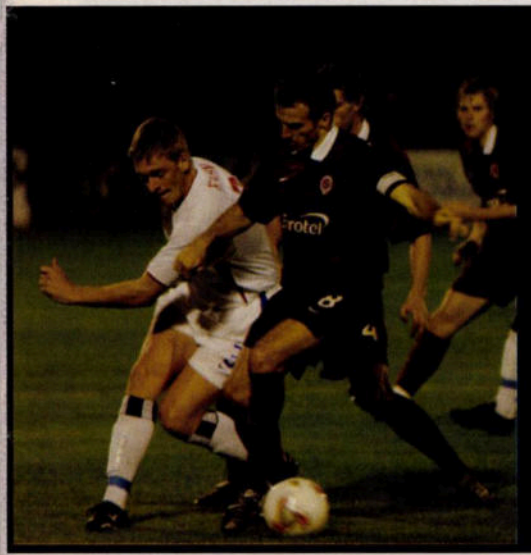
Sparta de Praga y Anderlecht protagonizaron una disputadísima final del XXI Torneo de Maspalomas.

→ EL ONCE DEL TORNEO

→ MEJOR JUGADOR

→ **Poborsky**

El extremo derecho del Sparta de Praga, un ilustre veterano del fútbol checo, fue nombrado mejor jugador del torneo por la prensa internacional. El capitán del equipo vencedor marcó dos goles y fue el hombre más determinante en las semifinales. El portero checo **Blacek** fue elegido el mejor guardameta.



→ TERCER Y CUARTO PUESTO

HERTHA DE BERLÍN	**2**
HAMBURGO	**1**

Hertha: Kiraly; Friedrich (Lapaczinski, 46'), Van Burik (Kovac, 57'), Simunic, Fathi (Hartmann, 65'); Madlung, Karwan, Marcelinho, Goor (Wichniarek, 60'); Mladenov (Zecke, 75') y Rafael.

Hamburgo: Starke; Maltritz, Schlicke (Brocker, 69'), Reinhardt, Kling; Wicky, Jarolim; Mahdavikia (Romeo, 46'), Barbarez (Collin, 46'), Rahn; Takahara.

Árbitro: Rita Ruiz (España).
Tarjetas amarillas: Marcelinho, Madlung y Rafael.
Goles: 1-0, Karwan (23'); 2-0, Mladenov (43'); 2-1, Collin (55')
Estadio: Municipal de San Fernando.
Espectadores: 2.000.
Jugado: 14-01-2004.

LIAM MILLER

'Getty Images'

Tras los pasos de Cantona

Algunas veces los sueños se hacen realidad. Se lo pueden preguntar al joven irlandés Liam Miller, que ha cumplido uno que tenía desde la infancia: seguir los pasos de su gran ídolo, el francés Eric Cantona, quien conquistó los corazones de los hinchas de los *Red Devils*.

Antonio Carló

Nombre: Liam Miller.

Nacido: Nació el 13 de febrero de 1969 en Cork (Irlanda).

Altura y peso: 1,83 metros / 83 kilos.

Demarcación: Mediapunta / Extremo.

Trayectoria:

Temps.	Equipo	PJ	G
99-00	Aarhus (Dinamarca)	3	0
00-01	Celtic Glasgow	1	0
02-03	Celtic Glasgow	2	0
03-04	Celtic Glasgow	10	5

Así juega

Mediapunta o extremo derecho muy rápido, con visión de juego y gran derroche físico en el terreno de juego. También posee un buen dominio del balón.

Todo apuntaba a que Liam Miller llevaría el '7' que dejará vacante la estrella del Celtic, el sueco Henrik Larsson, al final de esta temporada. Sus hinchas se frotaban las manos y ya le comparaban con Kenny Dalglish, que jugó con el equipo católico en la mejor época de este club. Pero, sorprendentemente, los acontecimientos se han precipitado y el Manchester U. le ha robado al Celtic, en las mismas narices, a este prometedor futbolista que finalizaba contrato con los de Parkhead al término de la campaña. Y es que el irlandés impresionó a Alex Ferguson en un choque de la Liga de Campeones entre el Celtic y el Anderlecht.

Miller comenzó a despuntar en una comunidad rural de 22.000 habitantes llamada Ovens, que pertenece a la popular ciudad de Cork. Primero destacó en el atletismo, y a los 13 años se proclamó campeón de 800 metros en su país de forma holgada. Su pasión por el deporte era tal que también practicó fútbol gaélico y rugby, actividades muy arraigadas en Irlanda que le han ayudado mucho en la preparación física.

Nunca sin el '7'

Con sólo 14 'primaveras' ya mostraba temperamento y carácter. Se negaba a jugar si su entrenador no le daba la camiseta con su número preferido: el '7' de su ídolo Cantona. Su antiguo entrenador, Mick McNulty, fue la persona que lo descubrió en el Ballincollig College: **"Nos faltaba un jugador y le di una oportunidad. En tan sólo cinco minutos supe que iba a llegar lejos"**. De momento, ya ha sido llamado por el seleccionador irlandés, Brian Kerr, al equipo nacional y se perfila en un futuro muy cercano como el extremo derecho de su país.

El nuevo concepto de descanso
The new concept in relaxation
Suite Hotel
Maspalomas Dunas
Hotels & Resorts
DUNAS
Hotels & Resorts
www.hotelesdunas.com

Hotel Vital Suite
Wellness & Spa
Maspalomas - Gran Canaria
DUNAS
Hotels & Resorts

"Destaqué en la selección catalana

Fueron cinco temporadas intensas con el Espanyol que dejaron un grato recuerdo a los aficionados y al jugador. El paraguayo Ortiz Aquino, uno de los mejores defensas de la Liga en los años setenta, quiere echar raíces en España como técnico.

Toni Casals

-¿Se salvará el Espanyol?
-Espero y deseo que sí.

-¿Necesitaría un 'cacique' del área como usted?
-Creo que en su momento ofrecí un excelente rendimiento. Me escogieron en varias ocasiones como el mejor defensa de la Liga española a mitad de los setenta.

-¿Vuelve a España para entrenar?
-Este es mi objetivo. Tengo el título de entrenador en Paraguay y quiero que me lo convaliden en España.

-¿Ha recibido ofertas de algún equipo?
-Bueno, me gustaría comenzar en las categorías inferiores del Espanyol y estoy en conversaciones con los responsables. Otro proyecto es formar una escuela de fútbol con 'Chiqui' Benítez, también ex jugador del equipo blanquiazul y ahora en el Almería de Segunda División.

-¿Qué recuerdos guarda de su paso por el Espanyol?
-Excelentes. Fue la mejor etapa de mi vida como futbolista y jugué partidos incluso con la selección catalana.

-¿Un paraguayo en la selección catalana?
-Un paraguayo, un holandés, un chileno, un peruano...

→ El Espanyol que derrotó a Pelé

Los torneos veraniegos tenían en los años setenta una mayor trascendencia por la entidad de los rivales y la dificultad, entonces, de ver el gran público a equipos y jugadores de nivel. El Espanyol disputó en Cádiz el Carranza con el Barcelona, Santos y Palmeiras. Corría el año 1974 y en el primer partido gracias a dos tantos de Marañón, los blanquiazules eliminaron al Santos de Pelé. En el otro encuentro, El Barça perdió y Espanyol y Palmeiras jugaron la final.

El brasileño Leivinha adelantó a su equipo, José María empató y Luiz Pereira sentenció para el Palmeiras.
Ortiz Aquino recordará esta final por el penalty que falló y que hubiera cambiado el signo del partido: "**Quise desaparecer del campo. Eran partidos muy fuertes y nada amistosos. Recuerdo que tuve la oportunidad de dar la vuelta al marcador, pero lancé fuera la pena máxima**".

"Tengo el título de técnico y me gustaría entrenar en las categorías inferiores del Espanyol"

Ortiz Aquino

al lado de Cruyff, Neeskens y Sotil"

-Explíquese.
-En aquella época, a mediados de los setenta, la selección de Catalunya se componía de jugadores que militaban en equipos catalanes y en ese combinado jugaron también Cruyff, Neeskens, Caszely y Sotil. Siempre solíamos enfrentarnos a la Unión Soviética.

-¿Sería usted un defensa cotizado?
-No le diré que no. El Atlético de Madrid estuvo muy interesado en ficharme, pero rechacé su oferta.

-¿Por qué?
-Sencillamente, porque vino el presidente Meler y me subió el sueldo. Creo que fueron un millón de pesetas y ya no quise saber nada más del Atlético.

-¿Qué jugadores recuerda de su época?
-Destacaré a compañeros como Caszely. El 'gerente' era un fenómeno. Decía que le llevásemos la pelota al área, que él ya se encargaría de marcar. Vamos que correr poco. Otro jugador importante era mi compatriota Roberto Cino, quien poseía una gran calidad, pero tenía una perdición...

-¿Cuál?
-Los pasteles. No podía entrar en una pastelería, porque era incapaz de controlarse. Le volvían loco.

-¿Recuerda algún otro compañero?
-Sí, a Roberto Martínez. Jugó en el Espanyol y luego fichó por el Madrid. Era el delantero con más suerte del mundo.

-No me diga...
-Futbolísticamente discreto, pero tenía una enorme suerte para meter el balón en la portería con cualquier remate. Ese oportunismo era, sin duda, también un don.

-¿Mantiene relación con ellos?
-Sí, he visto a varios, Solsona, Marañón, Molinos... y jugamos partidillos de veteranos. Hay quien se mantiene en forma y otros que apenas se mueven por la barriga que tienen.

-¿Y usted?
-Bueno, me defiendo y una señal de que todavía tengo buen toque es que me llaman 'indio' para descentrarme.

-Recuerdan batallitas...
-Algunas. Principalmente, comentamos como ha cambiado el fútbol y las concentraciones. El Espanyol en aquella época se reunía en Castelldefels, una localidad costera cercana a Barcelona y allí...

-¿Qué?
-Simplemente que para matar el aburrimiento pues te tumbabas en la playa y luego en el bar te tomabas algunos 'cubalibres'. Más de un jugador se iba a dormir con cuatro o cinco en el cuerpo.

-¿No les pilló el entrenador?
-Teníamos cuidado, porque José Emilio Santamaría, el entonces técnico, a quien llamábamos el 'Tigre', era muy severo en este aspecto y se enfadaba muchísimo. ■

"Me escogieron en varias ocasiones como el mejor defensa de la Liga española. Fue mi etapa más brillante"

Nombre:
Luis César Ortiz Aquino
Fecha y lugar de nacimiento:
25 de agosto de 1949 en Asunción (Paraguay)
Trayectoria:
Cerro Porteño (Paraguay); Espanyol (España); Deportivo Cuenca (Ecuador) y Portuguesa (Venezuela)

Trayectoria en el Espanyol:

Temp.	PJ/G
73-74	7 / 0
74-75	31 / 2
75-76	25 / 2
76-77	28 / 1
77-78	12 / 1

Cacique guaraní
Considerado uno de los mejores defensas paraguayos de todas las épocas, Ortiz Aquino se convirtió en un importante refuerzo para la zaga del Español durante los años setenta. Jugador aguerrido e incansable participó en la Copa de la UEFA con el Espanyol la temporada 76-77, eliminando al Niza (con un gol suyo de penalty en el partido de vuelta) y Eintracht Frankfurt, cayendo en octavos ante el Feyenoord.

Prensa Radio TV

Laporta aguantó carros y carretas en una entrevista televisiva y encima dio las gracias por quedar en evidencia. Verdaderamente es una muestra del cambio de estilo, ya que,por ejemplo, Núñez hubiese rehusado la invitación si no le muestran previamente el cuestionario y Gaspart hubiese montado un pollo, acusando de madridistas a los periodistas.

Una bota de fútbol llamada 'El Cerdo' crea sensación

No es una broma. 'The Pig' ('El Cerdo') es el nombre con el que el ex futbolista anglo-australiano **Craig Johnston**, ahora inventor y diseñador, ha bautizado a la bota del futuro. El nombre es debido a su fea apariencia y al sonido que hace cuando se usa bajo la lluvia (se supone que parecido al del gruñido del citado animal). Su piel es deslizante y tiene unos pinchos en su superficie que ayudan a controlar mejor el balón. "Da poder y destreza", asegura su creador.

Craig Johnston no es un desconocido en el mundo del fútbol ni en el de la moqueta. Jugó en el **Liverpool** en la década de los 80 (ver foto superior) y tiene en su palmarés una Copa de Europa, cinco Ligas, tres Copas

MUNDO DEPORTIVO

Ideal para defensas contundentes. *El último grito en el mercado es la bota llamada 'El Cerdo' creada por el ex jugador del Liverpool, Craig Johnston.*

Malas lenguas aseguran que a su cabeza vinieron jugadores del estilo de Vinnie Jones o Hierro. Lo cierto es que su fea apariencia y el sonido que emite cuando se usa bajo la lluvia (parecido al gruñido de un cerdo) inspiraron este nombre.

Algunos defensas contundentes defensas y delanteros marrulleros ya han hecho las oportunas reservas para calzarse este nuevo borceguí.

Lleva dos semanas colaborando con el Espanyol

Un 'brujo' ayuda desde México

Toda colaboración es buena cuando un equipo se encuentra en una situación tan delicada como la que atraviesa el Espanyol en la Liga

LAS CLAVES

Las palabras deben repetirse durante dos minutos sin interrupciones

Cada semana cambia el mensaje, que se cuelga en la web '15 de abril'

Primer mensaje

AGL-KLALIAB-GUAPED-AD-I

ESPANYOL-MALLORCA 2-0

+3 puntos

Segundo mensaje

ABAM-GLE-TLA-JIJI

MURCIA-ESPANYOL 0-1

+3 puntos

MUNDO DEPORTIVO

Falló el conjuro. *Los servicios de un chamán mexicano permitieron al Espanyol ganar dos partidos consecutivos. Uno de los conjuros que tenían que repetir durante dos minutos y sin interrupciones era:* ***"Am-gle-tla-jiji"****. Sin embargo, ante la Real Sociedad el embrujo chocó contra la poción mágica del galo Denoueix*

12 LUNES ENERO

Contra las cuerdas

Laporta, presidente del Barça, se enfrentó en el espacio 3 contra 1 de la local Barcelona Televisió (BTV) a Josep Mª Casanovas, editor del diario Sport y Emilio Pérez de Rozas, subdirector de El Periódico. Pesos pesados deportivos del Grupo Zeta. La impresión fue que le molieron al golpes y que no le hicieron morder la lona con un KO, porque les dio pena. Curioso, sin embargo, que al final un Joan Laporta sin dientes, aún diese las gracias por la paliza, **"he aprendido mucho y he pasado un rato muy agradable"**.

La cara de Emilio era de lobo con ganas de devorar un corderillo. La de Casanovas de escéptico con el círculo virtuoso azulgrana que pregona el presidente, quien por cierto negó siete veces que Cruyff tuviese poder de decisión en el equipo, pero para esquivar golpes sobre la situación deportiva del Barça utilizó en varios momentos de la entrevista los mismos argumentos que el 'flaco' suele emplear en sus opiniones. Por ejemplo que los responsables de esta área son Beguiristain y Rijkaard (o sea que los palos para ellos) y que para valorar los resultados hay que esperar a la temporada próxima. Explicaciones que no convencieron y que fueron rebatidas por el alto presupuesto del Barcelona, el segundo de la Liga, y por las carencias que presenta al plantilla.

Curioso que un Laporta sin dientes, a causa de la paliza dialéctica, diese aún las gracias a sus interlocutores

En la banda de Radio Intereconomía se sumaron al vapuleo mediático y desvelaron que el suegro de Laporta, Echevarría, es conocido como **"el ministro sin cartera"** del Barça y que en un tiempo no muy lejano celebraba los triunfos del Madrid, lanzando cohetes.

13 MARTES ENERO

Embutidos varios (2)

Abellán volvió a la carga en la consideración de **"chorizo"** que tiene de De la Morena. El de El Tirachinas contó que este adjetivo, **"y algún otro"**, está plenamente justificado para el de la Ser.

La historia se remontó al Mundial de Estados Unidos '94. De la Morena en sus programas criticaba que unos periodistas afectos a la Federación Española comiesen gratis, **"por ser adictos al régimen del gañote"**. Abellán, irónico, comentó que con este toque de rigor el de la Ser tendría que ser una persona cabal e intachable, pero hete aquí que en un bar de Chicago, De la Morena se desmadró. Un camarero mexicano preguntó al locutor y a sus colaboradores si eran jugadores de la selección española. Respondieron que sí, que Oliveros era el seleccionador Clemente y que De la Morena era jugador del Madrid y muy amigo de Hugo Sánchez. **"La noche continuó con embustes y poniéndose hasta el culo de comida. Después acudieron a una tienda anexa para llevarse varias prendas, todo ello sin pagar un duro"**. Abellán añadió que el restaurante reclamó el abono de la factura y tuvo que ser la Federación quien se hiciese cargo de los gastos. El de El Tirachinas concluyó que quien hace un gasto en el 94 y no lo paga ni en el 2004 es **"un chorizo, sí, además de sinvergüenza y de tener más cara que un caballo"**. Abellán cuenta también con fuentes federativas que hacen de garganta profunda.

Abellán desveló una noche de embustes De de la Morena, donde incluso dejó una factura sin pagar

14 MIÉRCOLES ENERO

Congo echa unas risas

Los periodistas de Al primer toque de Onda Cero pusieron los dedos en la boca al entrenador y a los futbolistas del Levante para que despotricaran contra el arbitraje de Losantos Omar en el partido de Copa ante el Barça.
Los comentaristas quisieron ofrecer una victoria injusta del conjunto azulgrana y destacaron los gestos del técnico Preciado: manos esposadas y amago de retirar a sus jugadores del campo. **"¿Preciado, qué le has dicho al colegiado, después del partido?"**, inquirieron. **"Es top secret"**, respondió el técnico. Y a renglón seguido se fueron a tirar de la lengua al delantero Congo. **"No me remuevan más el tema de que el árbitro nos ha perjudicado"**, afirmó el colombiano, con el tendencioso comentario siguiente de los de Onda Cero: **"Claro. Dice que no, por no decir que sí"**.

Preciado salió 'esposado' del Camp Nou, tras el partido del Copa, y en su cabreo perdió un zapato

De la Morena tuvo más suerte con Preciado, que le confesó el top secret de lo dicho a Losantos, **"le he recordado que la vara de medir sea igual para todos los equipos"**.
El de la Ser profundizó en el cabreo del técnico, señalando que durante el partido había perdido un zapato.
El repertorio de El Larguero fue el mismo que el de Al primer toque y allí apareció también Congo para echar unas risas con De la Morena, **"je, je, tú dices que el árbitro no se equivocó con el Levante, pero si estas acciones son para favorecer al Barcelona, seguro que se las señalan, je, je... Te ríes De la Morena, claro, porque tú lo sabes bien"**, concluyó el atacante.

15 JUEVES ENERO

Bacalao al Gil y Gil

Gil disfrutó del pase de su Atlético a la siguiente eliminatoria de Copa embutido en su chándal habitual y degustando un bacalao para cenar que le habían preparado en un restaurante de comida para llevar. En este escenario fue requerido por Radio Intereconomía. Los elogios por encontrarse en cuartos recayeron en Manzano, **"gran entrenador y gran persona. Es ecuánime y con sentido común"**, resaltó Gil, acordándose en este momento de Futre, **"a quien no le gustaba Manzano y decía que era un fraile"**. Los enemigos de Gil son enemigos siempre. Incluso en época de bonanza deportiva. En la banda saltó la figura de Luis Aragonés por boca de los comentaristas, **"tiene un mal recuerdo de él, ¿verdad?"** Gil se fue por las ramas rojiblancas y empezó a hablar de un tal doctor Ibáñez, que fue nefasto para el Atlético, y que en su etapa la mayoría de directivos tenían un bingo. Vamos que si la abuela fuma.
Aragonés fue considerado en su día como **"el mejor entrenador que puede tener el club colchonero"**.

Manzano es un último amor del accionista atlético como en su momento fueron Futre y Luis Aragonés

Ahora el único comentario que merece es un **"sin comentarios"**. La línea entre ser gran o pésimo entrenador para Gil es demasiado delgada, por eso hay que recurrir a los quitapenas de whisky y puros que reparte En la banda el ex árbitro Ramos Marco repartiendo en sus anuncios publicitarios. Otros que se van contentos del estadio de Barça son los colegiados. Según El Larguero **"los árbitros salen del Nou Camp** (Camp Nou) **con unos regalitos que guardan bajo el brazo"**.

Beckham, el hombre metrosexual. *Victoria no pudo esperar a llegar a su casa para dar alegría al cuerpo y se le fue la mano en el coche, como mostraron los fotógrafos de News of the World.*
El adjetivo, sin embargo, de metrosexual se refiere al artículo de El País en que define al nuevo hombre y que como ejemplo se encuentra Beckham. ***"Metrosexuales serían los actores Brad Pitt y George Clooney. Pero ninguno supera al futbolista inglés David Beckham (...) Se trata de un hombre sensible, con toques femeninos, educado. Le gusta ir de compras, se hace la manicura..."***.

Entre Míster Magoo y Manolito el gafotas. *Según Sport, a causa de su miopía Davids tuvo problemas para ver bien el balón en la presentación del jugador. En otro apartado del mismo diario, calificaron al holandés de* ***"gafotas"***.

¿Por qué... *en la promoción de una sudadera de España que realiza un importante diario no aparece ningún jugador del Barcelona?*

Transcripción de Anthony Houses

el cuestionario

Por Elena González

Valdo

El ex madridista Valdo se convirtió en una pieza fundamental la pasada campaña para la salvación de Osasuna y este año se ha erigido como uno de los grandes baluartes del ataque rojillo. Su buen inicio de campaña ha desatado los rumores sobre su regreso al Real Madrid.

"Cuando me retire me desvincularé del fútbol"

1. -¿Estado civil?
-Soltero.

2. -¿Cuáles son sus estudios?
-Hasta bachiller.

3. -¿Cuál es su mayor virtud?
-La sencillez.

5. -¿De no ser futbolista que hubiera sido?
-Habría seguido estudiando o habría practicado algún otro deporte.

6. -¿De qué equipo fue seguidor cuando era niño?
-Del Real Madrid.

7. -¿Cuál es su cantante, o grupo, favorito?
-Craig David.

8. -¿Cuál es su canción favorita?
-We are the Champions.

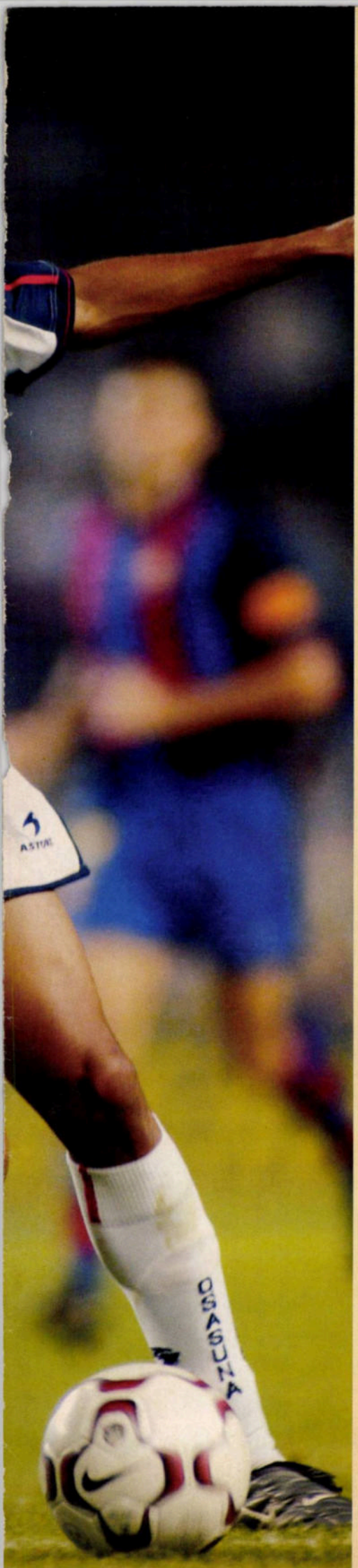
9. -¿Quiénes son su actor y actriz favoritos?
-Julia Roberts y Denzel Washington.

10. -¿Cuál es la mejor película que ha visto en el cine?
-Notting Hill.

11. -¿Cuál ha sido el mejor libro que ha leído?
-El Alquimista, de Paulo Coelho.

12. -¿Qué tipo de prensa lee?
-Deportiva.

13. -¿Cree que los periodistas de este país saben de fútbol?
-Unos sí y otros no.



14. -¿Su mejor amigo en el mundo del fútbol?
-Antonio Núñez, del Real Madrid.

15. -¿Su programa de televisión favorito?
-'Zap...zap... zappin'.

16. -¿Comida preferida?
-Marisco.

17. -Una ciudad
-París.

19. -¿Qué lugar del mundo le gustaría visitar?
-Brasil.

20. -¿Qué coche tiene?
-BMW 330 .

22. -¿Se liga más siendo futbolista?
-No lo sé, supongo que algo más sí.

24. -Para usted, en el acto sexual, ¿es imprescindible el amor?
-Sí.

25. -¿Se rinde más en el campo después de haber practicado sexo?
-A veces sí y a veces no.

26. -A priori, ¿perdonaría un acto de infidelidad pasajero?
-A priori ,no.

27. -¿Cómo mata el tiempo en las concentraciones?
-Leyendo o viendo películas.

28. -¿Compartiría habitación con un compañero que fuera homosexual?
-Sí.

29. -¿Qué opina de la pena de muerte?
-En eso no me meto.

31. ¿Colabora con alguna asociación benéfica?
-No.

32. -Rechazar una prima a terceros por ganar, ¿es de honrados o de tontos?
-De tontos.

33. -¿Cuando lloró por última vez?
-En la muerte del padre de un amigo.

34. -¿Qué aprendió de sus padres?
-La humildad.

36. -¿Y el más triste?
-La muerte de un familiar.

39. -¿Qué hará cuando se retire del fútbol?
-Algo que no esté relacionado con este deporte.

40. -¿Se pondría delante de un toro?
-Ni loco.

41. -¿Quién es su político favorito?
-No tengo.

42. ¿Qué piensa de la globalización?
-No estoy de acuerdo.

43. -¿A qué personalidad del mundo le gustaría conocer?
-A Michael Jordan.

44. -¿Qué ídolos tuvo usted?
-Jordan y Romario.

46. -¿En qué invierte sus ahorros?
-En mi familia y en mi casa.

47. -¿Qué opina de la telebasura?
-No me gusta.

48. -¿Tiene manías antes de salir al campo?
-Cuando me acuerdo entro al campo con el pie derecho.

50. - Formule un deseo en voz alta...
-Mantener la categoría.

4 Su mayor defecto

"A veces me callo cosas que no debería"

18 Monumento más importante

"La catedral de Notre Dame"

21 Refrán favorito

"No dejes para mañana lo que puedas hacer hoy"

23 La mujer más sexy

"Sandra Bullock"

30 Inconvenientes de ser rico

"Ninguno, si no tienes fama"

35 El día más feliz de su vida

"El que debuté con el Real Madrid"

37 Su último capricho

"Mi coche"

38 El mayor placer de esta vida

"Poder hacer lo que uno quiere"

45 Sobra en el fútbol español

"Violencia"

49 De vacaciones

"Alterno la playa con la montaña, y mi pueblo"

En corto

JUAN SÁNCHEZ DIJO "NO" AL RCD ESPANYOL P

LA FIRMA INVITADA

José Damián González
Redactor Jefe de AS

Choque de estilos

Real Madrid-Valencia, algo más que un 'simple' pase a las semifinales de Copa. Aquí se empiezan a poner en juego las notas de fin de curso y a debate un choque de estilos dentro y fuera del campo, dos filosofías diametralmente opuestas. A un lado del cuadrilátero, la Galaxia, un Once de Oro con fichajes millonarios que, convengamos, han ofrecido dividendos no sólo en márketing sino en títulos. Pero son once con sólo un par de auxiliares de nivel (Solari y Guti), porque este año el resto es una exageración del modelo, una meritoria pandillita de 'pavones' o 'yogurines' que aún presentan dudas, muchas dudas... Enfrente, un Valencia terrenal que Benítez ha edificado con equilibrio y orden táctico y con el mérito (de técnico y plantilla) de aislarse de los apuñalamientos con navajas cabriteras y dagas florentinas de la constelación de marcianos que se matan por las alturas accionariales del club. Michel Salgado ya dejó caer que igual el Bernabéu no permitiría al Madrid jugar como lo hace el Valencia, pero los de Benítez aprietan en la Liga y amenazan ahora en la Copa. Lo que el Bernabéu no perdonará es que este Valencia de clase media-alta trabajadora sea capaz de abrir las primeras grietas serias en el proyecto florentiniano.

Davids, Juárez, Pinilla... el mercado de invierno se anima

Poco a poco se va animando el mercado de fichajes invernal. El fichaje estrella ha sido el de Davids (en la foto) por el Barcelona, que vestirá la elástica azulgrana hasta el final de esta temporada. También ha llegado a España Cristian Osvaldo Álvarez, un carrilero que llegó a Santander cedido por el Lanús argentino. Este jugador no ocupa plaza de extracomunitario. Otro fichaje fue el de Edu Moya por el Real Mallorca, operación que se concretó con una cesión del Tenerife con opción de compra. Otra cesión es la que consiguió el Celta por parte del Milan, que ha prestado hasta el mes de mayo al delantero chileno Mauricio Pinilla. Y en Murcia ya son dos los ecuatorianos fichados como refuerzos, ya que tras Hurtado fichó Juárez, 'el Cuqui'.

EL CENTROCAMPISTA MIKEL ALONSO RENOVÓ POR LA REAL SOCIEDAD HASTA 2006 Y FUE CEDIDO AL NUMANCIA HASTA JUNIO DE 2004

La nueva ronda de Copa, sin favoritos

El sorteo de los cuartos de final de la Copa del Rey promete emociones fuertes. No hay favoritos claros en ninguna eliminatoria, ni tan siquiera en la que está presente un equipo de Segunda A, el Deportivo Alavés, que se medirá a un irregular Celta. El equipo vitoriano dio la sorpresa en la ronda anterior al eliminar a un conjunto de Primera, el Valladolid. La otra decepción de los octavos se la dio el Deportivo a su afición, ya que en Riazor no pudo pasar de un empate frente al Atlético, que se clasificó por el valor doble de los goles en campo contrario.

1/8 de final (vuelta)

Deportivo-**Atlético**	1-1 (0-0)
Sevilla-Villarreal	0-2 (3-1)
Celta-Málaga	2-2 (1-0)
R. Madrid-Eibar	2-0 (1-1)
Barcelona-Levante	3-1 (0-1)
Osasuna-**Valencia**	0-2 (2-2)
Betis-**Zaragoza**	1-1 (1-3)
Valladolid-**Alavés**	1-1 (0-0)

1/4 de final

Ida: 21-01-04 Vuelta: 28-01-04

Sevilla-Atlético

Barcelona-Zaragoza

R. Madrid-Valencia

Alavés-Celta

EL COMITÉ DE APELACIÓN DE LA RFEF CONFIRMÓ EL CASTIGO AL REAL RACING POR ALINEACIÓN INDEBIDA CONTRA OSASUNA (0-0): SE LE RESTA UN PUNTO

Los madridistas del once ideal 2002-03 ya recibieron su galardón

Según las puntuaciones otorgadas por los distintos corresponsales de DON BALÓN a lo largo de la Liga 2002-03, cinco madridistas tuvieron el honor de figurar en el definitivo once ideal de aquel campeonato. Casillas, Roberto Carlos, Helguera, Zidane y Ronaldo fueron los afortunados que vieron reconocido su rendimiento, y ya todos ellos tienen en sus hogares el galardón acreditativo de su gran temporada 02-03. Recordemos que, junto a ellos, también fueron elegidos como componentes de la alineación ideal estos otros profesionales: Puyol como latetal derecho y Ayala como central en la línea defensiva; Xavi Alonso y Karpin en el centro del campo; Nihat como mediapunta y el delantero Makaay. En el campeón de Liga 02-03 y en el subcampeón brillaron las individualidades.

Casillas

Roberto Carlos

Helguera

Zidane

Ronaldo

PEÑA QUINIELISTA
DON BALÓN - LA MAQUINISTA

→ Quiniela Jornada 22ª

(Domingo 25 de enero de 2004)

2 triples y 8 dobles

1. MÁLAGA - VALLADOLID	X	X	2
2. VALENCIA - OSASUNA	X	X	2
3. ALBACETE - ATLÉTICO	1	X	X
4. SEVILLA - BARCELONA	X	X	X
5. ATHLETIC - DEPORTIVO	X	X	X
6. ZARAGOZA - MALLORCA	X	X	2
7. RACING - MURCIA	X	X	2
8. CELTA - R. SOCIEDAD	X	X	2
9. ESPANYOL - BETIS	X	X	2
10. R. MADRID - VILLARREAL	X	X	2
11. ALMERÍA - CÁDIZ	X	X	2
12. MÁLAGA B - SPORTING	1	X	X
13. GETAFE - TENERIFE	X	X	2
14. ALGECIRAS - C. MURCIA	1	X	X

Importe jugado: 1.152,00 €

→ Resultados jornada anterior

14 aciertos:	-
13 aciertos	-
12 aciertos	-
11 aciertos	4
10 aciertos	40

→ Apueste con Don Balón

Con la modificación del sistema de reparto de beneficios de la Quiniela para la temporada 03-04, la posibilidad de realizar una gran apuesta a través de una peña de lectores de nuestra revista nos anima a presentar esta iniciativa.

Integrar una peña permite jugar una combinación con un alto número de apuestas, con lo que se incrementa, proporcionalmente, las posibilidades de alcanzar un premio.

El funcionamiento es simple: se organizan ciclos de 13 jornadas con una apuesta mínima de 10 euros por jornada, sin tope máximo. Al final de cada ciclo se reparten los beneficios. Cada semana se publicará en Don Balón el pronóstico de la jornada siguiente y los resultados de la semana anterior.

→ Cómo apuntarse

Mediante una transferencia bancaria en la que habrá que indicar nombre y apellidos. Además, es imprescindible remitir por fax, correo electrónico o correo ordinario los siguientes datos:
-Nombre y apellidos -Dirección completa -Teléfono de contacto
-Número de cuenta donde recibir los posibles beneficios

Datos de contacto: Teléfono y Fax: 93 360 88 33 **Correo electrónico:** admon326@hotmail.com
Nº de cuenta: 2013 0457 40 0200730856 **Persona de contacto:** Efrén Ruzafa Campderros
Correo ordinario: Administración de Lotería 326 Centro Comercial La Maquinista. Pasaje Potosí nº 2 • 08030 Barcelona

La Quiniela don balón

Editorial Don Balón S.A. no se responsabiliza de la Peña Quinielística Don Balón-La Maquinista.

Mario Alberto Kempes
Campeón del Mundo en 1978

El Valencia impone su ley

El Valencia, a mi juicio, es el conjunto más sólido de la Liga. Mediante una concentración y un sacrificio que hacía mucho tiempo no veía, los de Rafa Benítez son los que han sacado mejor resultado en los partidos difíciles. Los ché han conseguido lo que nunca habíamos conseguido antes: dos finales consecutivas de la Champions y un campeonato de Liga después de 30 años sin conquistarlo.

Entusiasman a mucha gente que hace poco rompía sus abonos de socio, no iban al estadio y no querían saber nada del equipo. Sin ser un equipo galáctico, ni mucho menos, pero con un gran conjunto, el equipo siempre trata de evadirse del entorno y sólo piensa en defender y sudar la camiseta. No es un equipo plagado de figuras, pero dentro del campo y a las órdenes de un gran entrenador hace el fútbol fácil y práctico para sacar resultados positivos.

Hay que dar gracias a Dios de que los muchachos que integran la plantilla del Valencia, a pesar de que saben lo que les rodea, evitan cualquier tipo de polémica respecto a los problemas internos del club. Son conscientes de que un par de derrotas consecutivas podría hacer estallar la bomba de relojería que se cuece en las oficinas de la entidad. Es una lástima que, como ocurre en el fútbol internacional, se hable tanto de los problemas institucionales del club cuando la trayectoria del equipo debería ser lo más importante.

Habrá que esperar a que el Valencia siga rompiendo récords en esta espectacular campaña, que mantenga las distancias con el Real Madrid, logre el campeonato y lo que todo club grande desea: competir en la Champions.

El Valencia es, por ahora, el equipo más sólido de la Liga. Es una lástima que se hable tanto de los problemas institucionales del club, cuando la gran trayectoria del equipo esta temporada debería ser lo más importante.

HAZ CLICK AQUÍ
Y GRITA
GOOOOOOOOOL
www.donbalon.com
el sitio donde se vive el fútbol

Fira Barcelona

17.02.04
22.02.04

Montjuïc
www.planetfutbol.net
tel. 902 233 200

LA GRAN FIESTA DEL FÚTBOL

Los clubes más importantes del mundo, los mejores jugadores y las mejores marcas. Todos tus ídolos. Y además, los partidos más apasionantes dentro de un extenso programa de actividades. Vive de cerca toda la emoción del fútbol. Ven a planetfutbol.

planetfutbol

FIRA INTERNACIONAL DEL FUTBOL DE BARCELONA

RFEF LFP MARKET SPORT INTERNATIONAL SPORTS BUSINESS

IBERIA

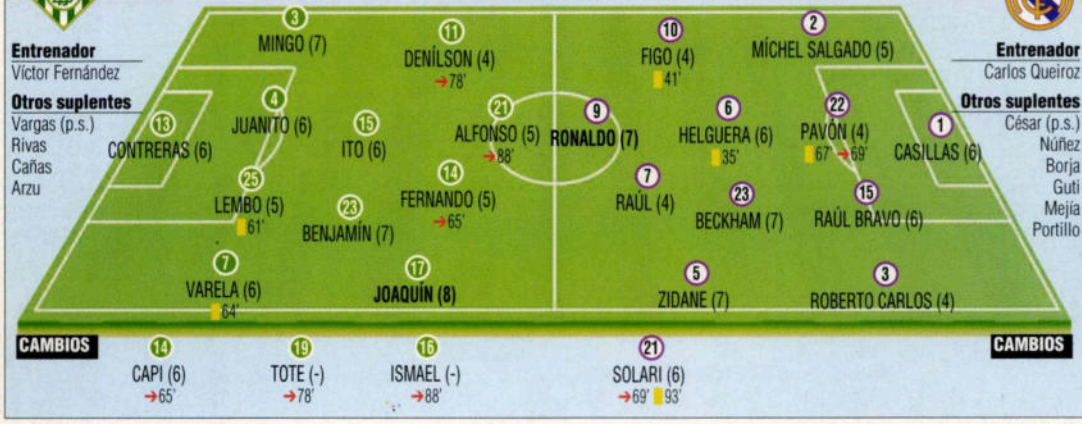
No hay cambios en los dos primeros puestos de la Liga. Valencia, que mantiene el liderato, y Real Madrid arrancaron un punto tras sus visitas al campo del Valladolid y Betis respectivamente. El Deportivo, que remontó ante el Zaragoza, fue el gran beneficiado y le recortó dos puntos al líder. El Atlético de Madrid sigue en puestos de Liga de Campeones tras derrotar al Sevilla en el Calderón. Zaragoza, Espanyol y Murcia continúan en posiciones de descenso.

LOS LIDERES

Primera **Valencia**	**Roma**
Segunda **Sporting**	**Mónaco**
Segunda B Grupo I **Racing Ferrol**	**Arsenal**
Segunda B Grupo II **Atlético B**	**Oporto**
Segunda B Grupo III **Lorca**	**Anderlecht**
Segunda B Grupo IV **Lanzarote**	**Olympiakos**
	M. Haifa
	Sliema
	TNS
	Celtic

El Valencia, que no pudo contar con Aimar, no brilló en Valladolid. Cañizares fue el mejor ché en un encuentro que acabó sin goles y que estuvo marcado por el frío que castigó a los valientes aficionados que se acercaron a Zorrilla.

BETIS 1-1 REAL MADRID



GOLES
1-0, Joaquín (33')
1-1, Ronaldo (59')

CALIFICACIÓN
muy malo
malo
regular
bueno
muy bueno

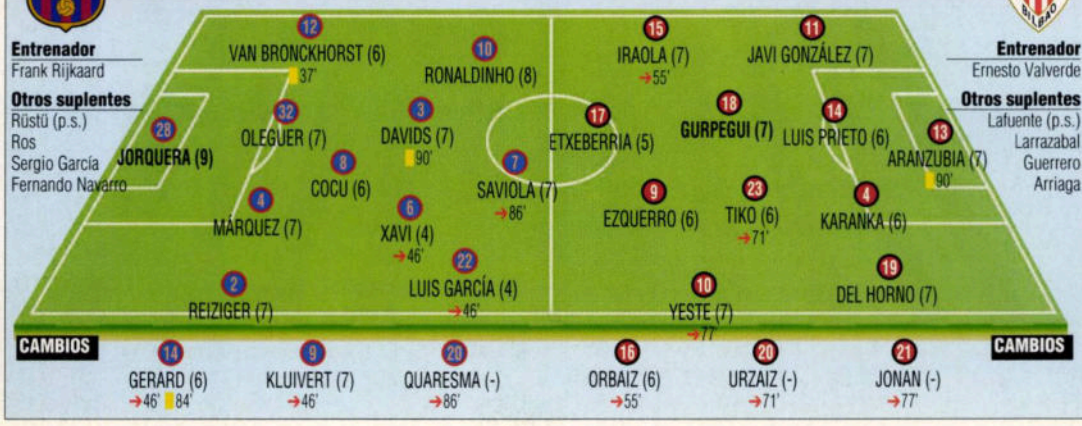
Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 50.000.
Árbitro: Losantos Omar (6)

Espíritu: El Real Madrid sigue sin desplegar todo el fútbol que se le supone, aunque lo poco que puso sobre el campo le fue suficiente para puntuar en el Ruiz de Lopera. El Betis, que jugó con mucho más espíritu, mereció más, pero no estuvo acertado en el remate. ***Lucas Haurié***

EL MEJOR • JOAQUÍN

Mientras tuvo aliento, fue una pesadilla para la banda izquierda del Real Madrid. Es, tal vez, el único extremo de la Liga que supera en velocidad a Roberto Carlos.

BARCELONA 1-1 ATHLETIC



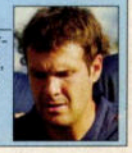
GOLES
1-0, Kluivert (62')
1-1, Gurpegui (85')

CALIFICACIÓN
muy malo
malo
regular
bueno
muy bueno

Jugado: 17-01-04. **Espectadores:** 57.659.
Árbitro: Esquinas Torres (6).

Debuts: Noche de estrenos en el Camp Nou. Davids y Jorquera debutaron con el Barcelona, pero su buena actuación, en especial la del portero, no fue suficiente para que los locales sumaran los tres puntos. Tras el golazo de Kluivert, un despiste de la defensa culé propició el empate final. ***Rafa Jiménez***

EL MEJOR • JORQUERA



El canterano aprovechó a la perfección la oportunidad que le dio Rijkaard. El día de su debut, hizo auténticos paradones en los que puso de manifiesto su elasticidad y reflejos.

ESTADÍSTICAS Primera División

20ª Jornada 17 y 18 de enero de 2004

26 GOLES

Tarjetas 57 / 3

OSASUNA 1-1 ALBACETE

GOLES
1-1, Aloisi (33')
0-1, Viaud (5')

CALIFICACIÓN: muy malo · **malo** · regular · bueno · muy bueno

Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 13.600.
Árbitro: Turienzo Álvarez (4).

Mala racha: El tempranero gol de Viaud puso el partido muy cuesta arriba a un Osasuna que no gana desde el 6 de diciembre. A pesar de eso, y aprovechándose de un Albacete que jugó al fútbol con cuentagostas, los rojillos empataron y tuvieron, hasta el final, opciones de vencer. ***Patxi Barragán***

EL MEJOR • ALOISI
No sólo marcó el gol del empate, sino que, como segundo delantero, se encargó de fijar a la defensa contraria. Además, protagonizó un par de excelentes remates.

VILLARREAL 2-0 MÁLAGA

GOLES
1-0, Arruabarrena (66')
2-0, Anderson (82')

CALIFICACIÓN: muy malo · malo · regular · **bueno** · muy bueno

Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 17.000.
Árbitro: Puentes Leira (4).

Igualdad: El Villarreal decidió un partido igualado en la segunda parte. Los amarillos tuvieron más eficacia a la hora de rematar que el Málaga, que tuvo un número parecido de ocasiones. El árbitro, que dejó de señalar un penalty en ambas áreas, fue uno de los tristes protagonistas. ***Eloi Martínez***

EL MEJOR • ANDERSON
Su entrada tras el descanso fue decisiva en el devenir del encuentro. Provocó un penalty que el colegiado no señaló y marcó un precioso gol para sentenciar el choque.

REAL SOCIEDAD 3-1 ESPANYOL

GOLES
1-0, Karpin, pty. (6')
2-0, Gabilondo (85')
3-0, Nihat (88')
3-1, J. Cruyff (90')

CALIFICACIÓN: muy malo · **malo** · regular · bueno · muy bueno

Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 22.960.
Árbitro: Texeira Vitienes (6).

Abultado: Mal partido, repleto de imprecisiones y de fútbol sin demasiado sentido, el que se pudo ver en Anoeta. La Real Sociedad, sin jugar demasiado bien, se llevó el triunfo con justicia, aunque con un resultado muy abultado. Los donostiarras ya suman tres victorias consecutivas. ***Rafa Ferrer***

EL MEJOR • KVARME
El noruego se consolida, partido a partido, en el centro de la zaga de la Real Sociedad. Estuvo seguro por arriba y por abajo. Como es habitual en su juego, apenas hizo faltas.

MURCIA 2-2 CELTA

GOLES
1-1, Quintana (68')
2-2, D. Karanka (80')
0-1, Luccin (6')
0-2, Milosevic (45')

CALIFICACIÓN: muy malo · malo · **regular** · bueno · muy bueno

Jugado: 17-01-04. **Espectadores:** 12.000.
Árbitro: Moreno Delgado (6).

Conservadurismo: Los dos primeros tercios del partido fueron dominados por el Celta, que marcó muy pronto. Con 0 a 2, los vigueses pecaron de conservadurismo. Se replegaron demasiado y eso, junto a la expulsión de Luccin, le dio alas al Murcia, que pudo remontar y empatar. ***Sebastián Lorca***

EL MEJOR • QUINTANA
Salió a falta de más de 25 minutos para acabar el choque. Fue el revulsivo del Murcia. Muy activo, lo intentó por ambas bandas. Suyo fue el gol del empate.

Puntuación:

10 genial	6 correcto
9 excelente	5 flojo
8 muy bien	4 muy flojo
7 bien	– menos de 20 minutos

En negrita aparece el jugador más destacado de cada equipo

LA FRASE DE LA JORNADA

"Nunca tomo decisiones en caliente. Hay tiempo para meditar. Siempre he dicho que ni el técnico tiene un cheque en blanco ni un depósito de gasolina perenne" **Jesús Samper** *(Presidente del Murcia)*

MALLORCA 1-1 RACING

GOLES

1-0, Colsa (47')	1-1, Regueiro (74')

CALIFICACIÓN: muy malo · **malo** · regular · bueno · muy bueno

Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 14.000.
Árbitro: Lizondo Cortés (6).

Perdón: Primera parte sin historia, en la que sobresalió Finidi, que se apagó completamente en la segunda mitad. El cántabro Colsa adelantó a los locales tras el descanso. El Mallorca pudo sentenciar, pero perdonó. El Racing aprovechó un despiste defensivo para arrancar un punto. ***Maties Adrover***

EL MEJOR • REGUEIRO

El extremo uruguayo fue el mejor por su movilidad por la banda izquierda. Logró el tanto del empate y no se cansó de luchar durante los 90 minutos.

DEPORTIVO 4-1 ZARAGOZA

GOLES

1-1, D. Tristán (22')	0-1, Generelo (4')
2-1, Valerón (50')	
3-1, D. Tristán (75')	
4-1, Sergio (84')	

CALIFICACIÓN: muy malo · malo · regular · **bueno** · muy bueno

Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 26.000.
Árbitro: Muñiz Fernández (6).

Vapuleados: El Zaragoza, que salió vapuleado de Riazor, pudo llevarse una goleada aún mayor de no mediar los postes y la buena actuación de Láinez. El Deportivo, que se exhibió en la segunda parte, aparcó así su mala serie de resultados y juego de los últimos partidos en casa. ***Manolo G. Solano***

EL MEJOR • J. ANDRADE

Estuvo impecable en el corte y en la anticipación. No permitió que los jugadores ofensivos del Zaragoza maniobraran con tranquilidad. Fue un seguro de vida para la zaga local.

ATLÉTICO 2-1 SEVILLA

GOLES

1-0, Torres (42')	2-1, Reyes, pty. (76')
2-0, Nikolaidis (70')	

CALIFICACIÓN: muy malo · malo · regular · **bueno** · muy bueno

Jugado: 18-01-04. **Espectadores:** 45.000.
Árbitro: Iturralde González (5).

Acierto: Los dos equipos tuvieron fases de juego creativo, pero los locales aprovecharon mejor sus ocasiones que los sevillistas. Las individualidades del Atlético estuvieron más entonadas en una noche de juego intermitente y a veces, subterráneo. ***Juan Carlos Casas***

EL MEJOR • NIKOLAIDIS

Luchó contra torres, no su compañero, sino Alfaro y Navarro, y les ganó la partida varias veces... ¡y por alto! Pese a su estatura, 1,74 m., su gol llegó de un cabezazo certero.

VALLADOLID 0-0 VALENCIA

GOLES

CALIFICACIÓN: muy malo · malo · **regular** · bueno · muy bueno

Jugado: 17-01-04. **Espectadores:** 13.200.
Árbitro: González Vázquez (5).

Paradón: Tras una primera parte muy monótona, la segunda fue más intensa. Ambos equipos imprimieron más velocidad en el juego, pero se mostraron inoperantes, especialmente el Valencia. Cañizares salvó un punto para los visitantes a cuatro minutos del final con una increíble parada. ***Fernando Pastor***

EL MEJOR • CAÑIZARES

Detuvo sobre la línea un cabezazo a Makukula en el último suspiro del partido cuando ya se contaba el gol. Salvó al Valencia, que echó mucho de menos a Aimar, de una derrota.

ESTADÍSTICAS Primera División

Próxima jornada (25-01-04)

Málaga-Valladolid
Valencia-Osasuna
Albacete-Atlético
Sevilla-Barcelona
Athletic-Deportivo
Zaragoza-Mallorca
Racing-Murcia
Celta-Real Sociedad
Espanyol-Betis
Real Madrid-Villarreal

Clasificación

	PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1. Valencia	44	20	13	5	2	36	14
2. Real Madrid	43	20	13	4	3	38	20
3. Deportivo	40	20	12	4	4	36	16
4. Atlético	34	20	10	4	6	28	23
5. Villarreal	33	20	9	6	5	27	22
6. Osasuna	30	20	7	9	4	21	16
7. Barcelona	28	20	7	7	6	27	26
8. Athletic	27	20	7	6	7	24	25
9. Racing*	26	20	7	6	7	25	27
10. Málaga	26	20	8	2	10	24	27
11. Valladolid	26	20	6	8	6	23	26
12. Sevilla	25	20	6	7	7	28	24
13. R. Sociedad	24	20	6	6	8	22	30
14. Mallorca	24	20	7	3	10	24	35
15. Betis	23	20	5	8	7	25	23
16. Albacete	21	20	6	3	11	22	26
17. Celta	21	20	4	9	7	28	34
18. Zaragoza	20	20	5	5	10	19	28
19. Espanyol	14	20	4	2	14	16	36
20. Murcia	13	20	1	10	9	17	32

* Racing está sancionado con un punto por el Comité de Competición

Goleadores

	Jugador	Equipo	Goles	D	I	C	P
1º	Ronaldo	Real Madrid	15	8	6	1	0
2º	F. Torres	Atlético	12	3	1	3	5
3º	Mista	Valencia	10	1	7	2	0
4º	Salva	Málaga	9	0	5	1	3
	Raúl	Real Madrid	9	2	5	2	0
6º	Eto'o	Mallorca	8	4	1	0	3
	Makukula	Valladolid	8	2	2	4	0
	Milosevic	Celta	8	1	4	3	0
	Anderson	Villarreal	8	4	3	1	0
10º	Pandiani	Deportivo	7	4	0	3	0
	Villa	Zaragoza	7	4	0	0	3
12º	Luque	Deportivo	6	2	3	1	0
	Bodipo	Racing	6	5	1	0	0
	Darío Silva	Sevilla	6	4	2	0	0
	Aranda	Albacete	6	3	1	0	2

D: Con la pierna derecha **I**: Con la pierna izquierda
C: Con la cabeza **P**: De penalty

Asistencias

Jugador	Equipo	Asist.
Beckham	R. Madrid	6
Urzaiz	Athletic	6
Joaquín	Betis	6
Víctor	Villarreal	6
Ibagaza	Atlético	6
Jesuli	Celta	5
Duda	Málaga	5
Reyes	Sevilla	5
Ronaldo	R. Madrid	4
Ronaldinho	Barcelona	4
Aimar	Valencia	4
Valerón	Deportivo	4

Porteros

Jugador	Equipo	PJ	GE
Cañizares	Valencia	20	14
Molina	Deportivo	20	16
Sanzol	Osasuna	19	15
Casillas	R. Madrid	20	20
Reina	Villarreal	20	22
Bizarri	Valladolid	20	23
Contreras	Betis	20	23
Láinez	Zaragoza	17	20
Valdés	Barcelona	16	20
Aranzubia	Athletic	20	25
Ricardo	Racing	20	27
Westerveld	R. Sociedad	15	23

El once de la jornada

Los árbitros

Árbitro	Part.	Pts.
Muñiz Fernández	10	60
Undiano Mallenco	9	58
Esquinas Torres	8	50
Téllez Sánchez	9	50
Teixeira Vitienes	10	50
Lizondo Cortés	9	49
Moreno Delgado	9	49
Puentes Leira	9	48
Daudén Ibáñez	9	47
Rubinos Pérez	9	47
Losantos Omar	8	46
Pérez Burrull	9	46
Rodríguez Santiago	8	45
Pérez Lasa	7	44
Ramírez Domínguez	8	44
Pino Zamorano	8	44
Mejuto González	7	42
Carmona Méndez	8	42
Turienzo Álvarez	8	42
Tristante Oliva	8	41
González Vázquez	8	41
Megía Dávila	7	35
Iturralde González	6	34
Medina Cantalejo	6	33

Las tarjetas

Lopo	Espanyol	4
Wome	Espanyol	2
Soldevilla	Espanyol	2
Cocu	Barcelona	2
Motta	Barcelona	2
Darío Silva	Sevilla	2
Moha	Osasuna	2
Jensen	Murcia	2

De Los Santos	Atlético	11
Lopo	Espanyol	10
Ponzio	Zaragoza	10
Puñal	Osasuna	9
Quique Álvarez	Villarreal	9
Viaud	Albacete	9
Daniel Alves	Sevilla	9
Sergi	At. Madrid	9

El '6' obtenido por Esquinas Torres le sirve para escalar posiciones.

Clasificación de Efectividad

Equipo	DT	DP	% P	Goles	EFECT.
1. Deportivo	210	95	45,2%	36	17,1%
2. Mallorca	165	84	50,9%	24	14,5%
3. Celta	201	91	45,2%	29	14,4%
4. Racing	173	82	47,4%	25	14,4%
5. Valencia	264	115	43,5%	36	13,6%
6. Albacete	182	76	41,7%	23	12,6%
7. R. Madrid	303	135	44,5%	38	12,5%
8. Málaga	195	87	44,6%	24	12,3%
9. Villarreal	231	90	38,9%	27	11,6%
10. Sevilla	226	101	44,7%	26	11,5%
11. Valladolid	203	83	40,8%	23	11,3%
12. Osasuna	204	85	41,6%	23	11,2%
13. Betis	230	107	46,5%	25	10,8%
14. Atlético	242	98	40,4%	26	10,7%
15. Zaragoza	197	79	40,1%	20	10,1%
16. R. Sociedad	223	90	40,3%	22	9,8 %
17. Barcelona	250	102	40,8%	24	9,6%
18. Espanyol	167	69	41,3%	16	9,5%
19. Athletic	259	101	39%	21	8,1%
20. Murcia	205	93	45,3%	17	8,3%

DT: Disparos totales **DP:** Disparos a portería
% P: Porcentaje de disparos a portería **EFECT:** Efectividad

FLASHES

→ La Real Sociedad es el equipo de Primera al que más tiempo lleva sin ganar el Espanyol. Los blanquiazules no han conseguido vencer a los donostiarras en los últimos nueve enfrentamientos ligueros. La última victoria fue en la temporada 98/99 en Anoeta (1-2).

→ El Villarreal ganó al Málaga por primera vez en la máxima categoría.

→ Benito Floro vivió ante el Málaga su victoria número 100 como entrenador de Primera División.

→ Kluivert marcó el gol 3.000 del Barcelona en casa en partido de Liga.

→ Jesús (Valladolid) dio un ejemplo de *fair play* al pedirle al árbitro que no expulsara a Baraja (Valencia) en una acción en la que el propio jugador blanquivioleta fue objeto de un amago de cabezazo sin que sufriera, por tanto, agresión alguna.

→ Al Valencia se le atraganta Valladolid, donde lleva seis temporadas sin ganar.

→ En Zorrilla, González Vázquez ordenó a los cámaras de televisión presentes en la banda que se quitaran los petos por coincidencia de color con las camisetas del Valencia.

→ Ronaldo alcanzó el número 50 por partida doble. Ante el Betis jugó su partido de Liga 50 con el R. Madrid y alcanzó el medio centenar de goles con el conjunto blanco, entre todas las competiciones.

→ Rubén, Álex y Guillermo hicieron historia jugando con la UD Las Palmas. Desde hace más de 50 años no coincidían tres hermanos en el mismo equipo de fútbol profesional.

ESTADÍSTICAS Segunda División

20ª Jornada 17 y 18 de enero de 2004

20 GOLES

Tarjetas 60 / 2

Clasificación

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1.	Sporting	37	20	11	4	5	28	17
2.	Numancia	35	20	10	5	5	30	15
3.	Levante	35	20	9	8	3	20	10
4.	Alavés	34	20	9	7	4	20	14
5.	Cádiz	31	20	9	4	7	26	19
6.	Eibar	31	20	8	7	5	18	12
7.	Getafe	30	20	6	12	2	23	19
8.	Almería	27	20	6	9	5	22	22
9.	Recreativo	26	20	5	11	4	20	18
10.	Elche	26	20	6	8	6	26	29
11.	Salamanca	25	20	5	10	5	22	20
12.	C. de Murcia	25	20	5	10	5	28	34
13.	Córdoba	24	20	5	9	6	17	17
14.	Terrassa	24	20	6	6	8	21	25
15.	Leganés	24	20	5	9	6	18	22
16.	Xerez	22	20	3	13	4	20	25
17.	Rayo Vallecano	22	20	6	4	10	25	32
18.	Ejido	21	20	5	6	9	18	26
19.	Las Palmas	20	20	3	11	6	26	31
20.	Tenerife	20	20	3	11	6	14	20
21.	Málaga B	18	20	4	6	10	21	29
22.	Algeciras	14	20	2	8	10	18	25

Resultados

Ejido-Levante	**1-0**
Aira	
Terrassa-Las Palmas	**2-2**
David Gallego y Maikel/Rubén (2)	
Rayo-Salamanca	**1-1**
Biagini/Aurelio	
Elche-Córdoba	**1-1**
Moisés/Silvio González	
Leganés-Recreativo	**0-2**
Pernía y Uche	
Numancia-Algeciras	**0-1**
Zárate	
Ciudad de Murcia-Alavés	**0-1**
De Lucas	
Eibar-Getafe	**2-0**
Urzelai y Llorente	
Tenerife-Málaga B	**0-1**
Geijó	
Sporting-Almería	**2-0**
Bilic y Miguel	
Cádiz-Xerez	**2-2**
Oli y Mario/Calle y Dani Pendín	

Goleadores

	Jugador	Equipo	Goles
1º	Rubén	Las Palmas	13
2º	Míchel	Getafe	11
3º	Güiza	C. Murcia	10
4º	Raúl Sánchez	Salamanca	9
5º	Francisco	Almería	8
	Armentano	Algeciras	8
	Toedtli	Recreativo	8
	Bilic	Sporting	8
9º	Oli	Cádiz	7
	Jonathan	Cádiz	7
	Silvio González	Córdoba	7
	Calle	Xerez	7

El once de la jornada

Porteros (goles encajados)

Mora	Levante	10	Luis García	Numancia	15
Riesgo	Eibar	10	Jauregui	Córdoba	17
Roberto	Sporting	11	Aragoneses	Getafe	19
Gaspercic	Alavés	11	Stelea	Salamanca	19

Próxima jornada

24 y 25 de enero

Almería-Cádiz	Córdoba-Leganés
Málaga B-Sporting	Salamanca-Elche
Getafe-Tenerife	Las Palmas-Rayo
Alavés-Eibar	Levante-Terrassa
Algeciras-Ciudad de Murcia	Xerez-Ejido
Recreativo-Numancia	

ESTADÍSTICAS Segunda B

JORNADA 21ª • 17 y 18 de enero de 2004

Grupo I

	PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1. R. Ferrol	40	21	11	7	3	29	15
2. Pontevedra	36	21	9	9	3	37	27
3. Celta B	35	21	8	11	2	23	10
4. Ourense	34	21	9	7	5	29	19
5. Amurrio	33	21	9	6	6	30	20
6. R. Sociedad B	33	21	9	6	6	26	21
7. Alavés B	30	21	9	3	9	29	28
8. Alfaro	29	21	7	8	6	25	20
9. Gimnástica	29	21	7	8	6	17	13
10. Osasuna B	29	21	7	8	6	14	15
11. Recreación	29	21	8	5	8	23	28
12. Peña Sport	28	21	6	10	5	22	29
13. Real Unión	27	21	8	3	10	27	23
14. Barakaldo	27	21	6	9	6	23	24
15. Logroñés	24	21	5	9	7	22	27
16. Athletic B	23	21	5	8	7	23	24
17. Racing B	21	21	4	9	8	23	35
18. Caudal	17	21	3	8	9	21	31
19. Calahorra	15	21	3	6	12	18	35
20. Avilés	14	21	2	8	11	13	30

Recreación - Peña Sport	0-1
Osasuna B - Caudal	1-0
Calahorra - Real Sociedad B	2-3
Athletic B - R. Ferrol	1-1
Racing B - Ourense	1-5
Pontevedra - Gimnástica	1-1
Celta B - Real Unión	1-0
Alavés B - Alfaro	1-1
Avilés - Logroñés	1-1
Amurrio - Barakaldo	0-0

Grupo II

	PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1. Atlético B	42	21	12	6	3	31	14
2. Cultural	41	21	12	5	4	35	15
3. Real Madrid B	41	21	12	5	4	34	20
4. Mirandés	40	21	12	4	5	32	19
5. Ponferradina	40	21	12	4	5	24	13
6. Burgos	36	20	9	9	2	28	14
7. Zamora	35	21	11	2	8	28	19
8. Conquense	34	21	9	7	5	29	20
9. Alcorcón	33	20	8	9	3	21	12
10. Fuenlabrada	28	21	9	1	11	27	32
11. Zaragoza B	25	21	7	4	10	20	19
12. Tomelloso	24	21	6	6	9	9	18
13. Alcalá	23	21	5	8	8	16	19
14. Talavera	23	21	6	5	10	12	20
15. S. S. Reyes	23	21	6	5	10	23	32
16. Palencia	21	21	5	6	10	15	24
17. Casetas	21	21	4	9	8	15	31
18. Toledo	17	21	3	8	10	14	26
19. Compostela	16	21	3	7	11	12	32
20. Majadahonda	6	21	0	6	15	15	41

S. S. Reyes - Zamora	0-2
Compostela - Atlético B	1-1
Fuenlabrada - Mirandés	1-0
Zaragoza B - Cultural	0-1
Tomelloso - Talavera	1-0
Conquense - Toledo	0-0
Ponferradina - Casetas	2-0
Burgos - Alcorcón	Aplaz.
Majadahonda - Alcalá	1-1
Palencia - R. Madrid B	2-1

Grupo III

	PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1. Lorca	40	21	11	7	3	33	20
2. Castellón	40	21	12	4	5	32	19
3. Barcelona B	40	21	12	4	5	24	11
4. Lleida	38	21	11	5	5	23	20
5. Gramanet	37	21	11	4	6	30	19
6. Girona	36	21	10	6	5	38	24
7. Alicante	35	21	10	5	6	34	18
8. Gimnàstic	34	21	9	7	5	30	21
9. Espanyol B	27	21	7	6	8	34	34
10. Cartagonova	27	21	6	9	6	19	20
11. Novelda	27	21	7	6	8	21	24
12. Vilajoiosa	27	21	8	3	10	23	29
13. Sabadell	26	21	7	5	9	19	22
14. Hércules	25	21	5	10	6	20	22
15. Valencia B	26	21	8	2	11	22	29
16. Figueres	22	21	4	10	7	12	21
17. Mallorca B	19	21	5	4	12	20	31
18. Mataró	18	21	4	6	11	20	30
19. Palamós	16	21	4	4	13	13	34
20. Yeclano	15	21	4	3	14	14	34

Valencia B - Alicante	0-1
Novelda - Villajoyosa	3-1
Girona - Lleida	0-0
Yeclano - Sabadell	0-2
Gimnàstic - Gramenet	0-1
Mataró - Mallorca B	1-2
Espanyol B - Lorca	2-2
Barcelona B - Palamós	2-0
Cartagonova - Figueres	0-0
Hércules - Castellón	1-0

Grupo IV

	PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1. Lanzarote	44	21	13	5	3	38	12
2. Pájara Playas	41	21	12	5	4	29	20
3. Ceuta	39	21	11	6	4	26	15
4. Écija	36	21	10	6	5	31	19
5. Vecindario	35	21	9	8	4	21	11
6. Melilla	34	21	8	10	3	21	15
7. Sevilla B	34	21	10	4	7	20	18
8. Badajoz	32	21	9	5	7	30	32
9. Jaén	30	21	8	6	7	16	20
10. Linares	28	21	7	7	7	17	20
11. Extremadura	27	21	7	6	8	26	24
12. Universidad	27	21	7	6	8	16	14
13. Jerez Cab.	27	21	6	9	6	18	19
14. Corralejo	26	21	7	5	9	21	23
15. Marbella	25	21	6	7	8	22	23
16. Cacereño	24	21	6	6	9	15	20
17. Betis B	19	21	5	4	12	23	29
18. Villanovense	16	21	3	7	11	18	34
19. Mérida Pr.	14	21	3	5	13	13	35
20. Los Palacios	11	21	2	5	14	9	27

Vecindario - Pájara Playas	0-0
Correalejo - Cacereño	1-0
Sevilla B - Extremadura	1-1
Los Palacios - Villanovense	2-0
Jaén - Ceuta	1-1
Melilla - Linares	0-0
Jerez - Marbella	2-0
Mérida - Écija	0-2
Badajoz - Betis B	0-5
Lanzarote - Universidad	1-1

Ligas del mundo

INGLATERRA

El Arsenal sube al primer puesto de la Premier con gos goles de Henry

ITALIA

La Roma vence y se resiste a ceder el liderato del 'Calcio'

INGLATERRA

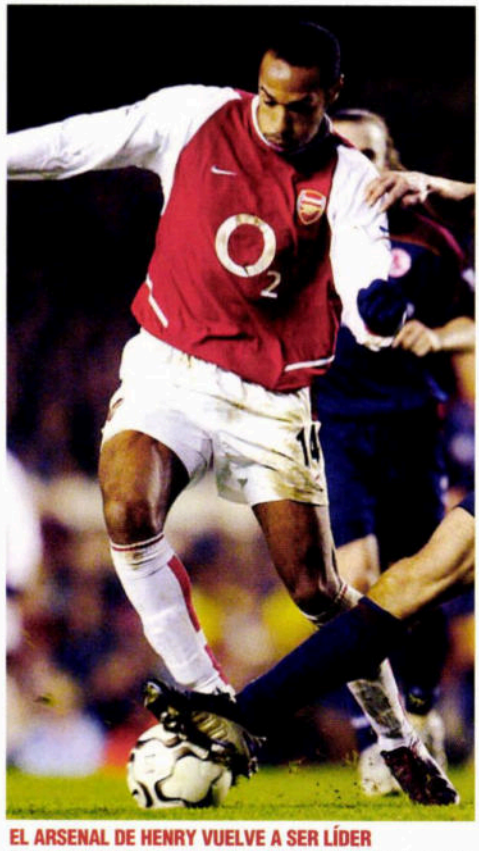
		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	Arsenal	52	22	15	7	0	42	14
2	Man. United	50	22	16	2	4	40	15
3	Chelsea	46	22	14	4	4	40	17
4	Charlton	37	22	10	7	5	31	23
5	Liverpool	32	21	9	5	7	31	23
6	Fulham	31	21	9	4	8	33	29
7	Newcastle	30	21	7	9	5	27	22
8	Southampton	30	22	8	6	8	21	18
9	Birmingham	30	21	8	6	7	19	25
10	Bolton	29	22	7	8	7	26	33
11	Tottenham	27	22	8	3	11	26	31
12	Aston Villa	27	22	7	6	9	21	27
13	Middlesbrough	25	21	6	7	8	20	26
14	Everton	24	22	6	6	10	25	29
15	Man. City	23	22	5	8	9	31	33
16	Blackburn	23	22	6	5	11	32	36
17	Portsmouth	22	22	6	4	12	25	33
18	Leicester	20	22	4	8	10	31	38
19	Wolves	18	21	4	6	11	19	43
20	Leeds	17	22	4	5	13	19	44

Goleadores

SHEARER	Newcastle	16
HENRY	Arsenal	15
VAN NISTELROOY	Man. Utd.	14
SAHA	Fulham	13
ANELKA	Man. City	11

Resultados jornada 22ª

Chelsea-Birmingham	0-0
Aston Villa-Arsenal	0-2
Bolton-Portsmouth	1-0
Everton-Charlton	0-1
Man. City-Blackburn	1-1
Middlesbrough-Leicester	3-3
Southampton-Leeds	2-1
Tottenham-Liverpool	2-1
Wolves-Man. United	1-0



EL ARSENAL DE HENRY VUELVE A SER LÍDER

Dos goles del Thierry Henry dieron la victoria al Arsenal y lo auparon a la primera posición de la Premier League. Los de Londres vencieron a domicilio al Aston Villa y superaron al Manchester United, que cayó en el campo del Wolves por 1-0.

FRANCIA

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	Mónaco	45	19	14	3	2	35	14
2	PSG	38	20	11	5	4	26	16
3	Ol. Lyon	35	19	10	5	4	32	17
4	Auxerre	35	20	11	2	7	32	18
5	Sochaux	35	19	10	5	4	29	18
6	Ol. Marsella	30	18	10	0	8	24	19
7	Niza	30	19	7	9	3	18	15
8	Girondins	29	19	8	5	6	20	17
9	Lens	29	20	9	2	9	16	28
10	Nantes	28	20	8	4	8	19	18
11	Estrasburgo	26	20	7	5	8	32	30
12	Rennes	23	20	5	8	7	20	21
13	Bastia	23	20	6	5	9	23	31
14	Lille	22	20	5	7	8	21	25
15	Ajaccio	22	20	6	4	10	19	26
16	Montpellier	21	18	6	3	9	26	30
17	Metz	19	19	5	4	10	15	21
18	Guingamp	18	20	5	3	12	19	32
19	Mans	16	20	3	7	10	17	32
20	Toulouse	15	20	3	6	11	15	30

Goleadores

CISSE	Auxerre	15
MANCHEV	Lille	12
GIULY	Mónaco	11
SANTOS	Sochaux	10
LUYINDULA	Ol. Lyon	10

Resultados jornada 20ª

Lyon-Montpellier	3-0
Rennes-Sochaux	4-0
Lille-Toulouse	0-1
Nantes-Ajaccio	4-0
Estrasburgo-Auxerre	0-2
Girondins-Guingamp	2-0
Niza-Mans	0-1
PSG-Metz	0-0
Bastia-Mónaco	0-0

TOTTI MANTIENE A LA ROMA EN EL LIDERATO

La actuación de Francesco Totti fue determinante para la victoria de la Roma ante la Sampdoria. Los dos goles del ariete italiano, que ya es segundo en la tabla de máximos goleadores, mantienen una jornada más a los romanos en lo alto del Calcio.

ITALIA

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	Roma	42	17	13	3	1	36	7
2	Juventus	39	17	12	3	2	38	18
3	Milan	39	16	12	3	1	28	8
4	Internazionale	31	17	9	4	4	28	12
5	Parma	31	17	9	4	4	26	19
6	Lazio	29	17	9	2	6	25	21
7	Udinese	26	17	7	5	5	20	18
8	Sampdoria	24	17	6	6	5	20	20
9	Chievo	22	17	6	4	7	18	21
10	Bologna	20	17	5	5	7	19	24
11	Brescia	19	17	4	7	6	26	29
12	Siena	18	16	4	6	6	24	20
13	Modena	17	17	4	5	8	13	23
14	Reggina	17	17	3	8	6	16	28
15	Lecce	12	17	3	3	11	19	34
16	Empoli	12	17	3	3	11	11	30
17	Perugia	10	17	0	10	7	19	31
18	Ancona	5	17	0	5	12	7	30

Goleadores

SHEVCHENKO	Milan	14
TOTTI	Roma	11
VIERI	Inter	9
TREZEGUET	Juventus	9
FAVA	Udinese	8

Resultados jornada 17ª

Inter-Empoli	0-1
Juventus-Siena	4-2
Reggina-Lecce	1-3
Roma-Sampdoria	3-1
Ancona-Perugia	0-0
Bologna-Chievo	3-1
Udinese-Parma	1-1
Modena-Lazio	1-1
Brescia-Milan	0-1

PORTUGAL

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	Oporto	48	18	15	3	0	42	11
2	Sporting	43	18	14	1	3	35	17
3	Benfica	34	17	10	4	3	34	17
4	Braga	33	18	10	3	5	20	19
5	Beira-Mar	31	18	9	4	5	28	22
6	Marítimo	29	18	7	8	3	20	17
7	Boavista	27	17	7	6	4	15	11
8	Nacional	23	17	7	2	8	26	18
9	Gil Vicente	21	17	5	6	6	25	21
10	Rio Ave	21	17	5	6	6	18	15
11	Moreirense	19	17	5	4	8	14	22
12	Belenenses	18	17	4	6	7	21	29
13	Leiria	18	17	5	3	9	21	30
14	Alverca	17	17	5	2	10	18	24
15	Acádemica	15	18	4	3	11	14	23
16	Guimarães	14	17	3	5	9	18	25
17	Paços	13	17	4	1	12	9	27
18	Amadora	10	17	3	1	13	12	42

Goleadores

DERLEI	Oporto	13
McCARTHY	Oporto	10
SIMAO	Benfica	8
ADRIANO	Nacional	8
LIMA	Alverca	8

Resultados jornada 18ª

Alverca-Gil Vicente	0-0
Rio Ave-Moreirense	1-1
Paços-Nacional	1-1
Braga-Oporto	0-3
Sporting-Acádemica	2-0
Beira-Mar-Marítimo	2-2

FRANCIA

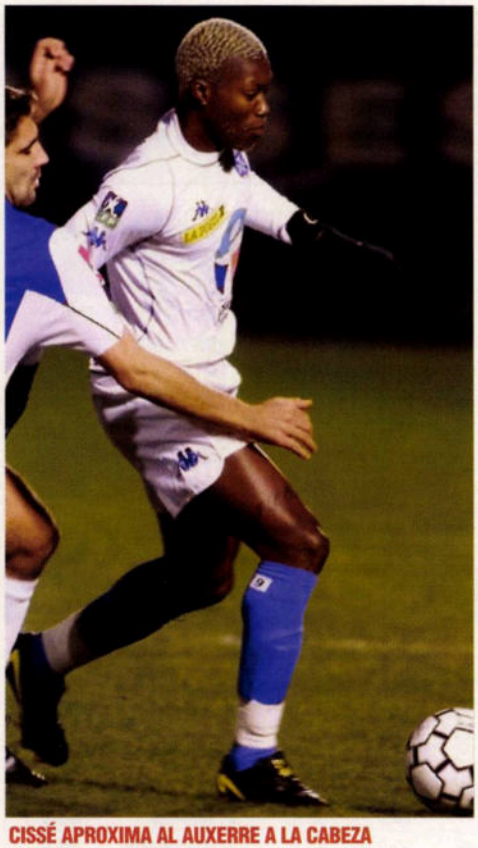
El Mónaco mantiene las distancias con sus perseguidores

PORTUGAL

El Oporto se mantiene inexpugnable en lo más alto de la tabla

BÉLGICA

El Anderlecht refuerza su hegemonía en la liga belga con otra victoria



CISSÉ APROXIMA AL AUXERRE A LA CABEZA

Djibril Cissé contribuyó con un gol a la victoria del Auxerre en el campo del Estrasburgo. El francés, que apunta como futuro fichaje del Liverpool, sigue en cabeza en la tabla de goleadores de la Ligue 1. Su equipo ya está más cerca de los tres primeros clasificados.

ISRAEL

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	M. Haifa	28	16	8	4	4	25	14
2	Bnei Yehuda	28	15	7	7	1	22	14
3	H. Beer-Sheva	28	16	8	4	4	24	17
4	M. Tel-Aviv	27	15	8	3	4	17	12
5	H. Petach-Tikva	24	16	6	6	4	24	22
6	H. Tel-Aviv	23	16	5	8	3	20	14
7	Sakhnin	20	15	5	5	5	19	16
8	M. Petach-Tikva	20	15	5	5	5	17	14
9	Ashdod	16	16	4	4	8	22	28
10	Beitar	14	16	3	5	8	12	22
11	M. Netanya	14	16	3	5	8	11	24
12	M. Nazareth	8	16	3	2	11	16	32

Goleadores

UDI	Bnei Yehuda	7
HOLTZMAN	Ashdod	7
ARBEITMAN	Beitar	7
ERCEG	H. Petach-Tivka	7
HAIM	H. Beer-Sheva	7

Resultados jornada 16ª

H. Petach-Tikva	3-3
M. Netanya-Ashdod	0-0
H. Beer-Sheva-H. Tel-Aviv	0-0
M. Nazareth-M. Haifa	0-2

BÉLGICA

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	Anderlecht	46	17	15	1	1	45	14
2	Standard	39	18	12	3	3	37	16
3	Genk	34	18	10	4	4	36	21
4	Mouscron	31	18	8	7	3	35	22
5	Brujas	28	18	8	4	6	32	23
6	Sint-Truiden	27	18	7	6	5	22	23
7	AA Gent	26	18	6	8	4	21	16
8	Beveren	24	18	8	0	10	25	29
9	Westerlo	24	17	6	6	5	19	23
10	Germinal B.	21	18	6	5	7	16	23
11	La Louvière	20	17	4	8	5	21	22
12	Lierse	20	18	4	8	6	18	21
13	Cercle Brugge	20	17	4	8	5	13	21
14	Lokeren	16	18	4	4	10	20	31
15	Mons	16	18	3	7	8	17	27
16	Heusden	13	17	3	4	10	14	28
17	Antwerp	12	17	3	3	11	12	35
18	Charleroi	18	2	6	10	10	20	12

Goleadores

MORNAR	Anderlecht	9
KAIPER	Beveren	9
ROUSSEL	Genk	9
MPENZA	Mouscron	9
JBARI	Brujas	8

Resultados jornada 18ª

Antwerp-Anderlecht	0-2
Brujas-Heusden	2-3
AA Gent-Beveren	2-1
Sint-Truiden-Lokeren	1-2
Lierse-Charleroi	1-1
Standard-Mouscron	3-3
Genk-Brujas	1-0

GRECIA

		PTS.	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.
1	Olympiakos	38	16	12	2	2	35	11
2	Panathinaikos	37	16	11	4	1	31	11
3	PAOK	36	17	11	3	3	27	14
4	Egaleo	32	17	9	5	3	21	12
5	AEK	29	16	8	5	3	34	17
6	Iraklis	26	17	7	5	5	24	19
7	Halkidona	23	16	6	5	5	22	21
8	Panionios	22	16	5	7	4	23	18
9	OFI	19	16	5	4	7	17	28
10	Ionikos	18	16	5	3	8	20	25
11	Xanthi	16	16	4	4	8	15	23
12	Aris	15	16	4	3	9	16	25
13	Paniliakos	15	16	3	6	7	23	29
14	Kallithea	11	17	1	8	8	20	27
15	Proodeftiki	9	16	1	6	9	10	27
16	Akratitos	7	16	1	4	11	14	45

Goleadores

PAPADOPOULOS	Panathinaikos	10
GIOVANNI	Olympiakos	9
SALPIGGIDIS	PAOK	8
LYMPEROPOULOS	AEK	6
MPARKOGLOU	Egaleo	6

Resultados jornada 17ª

Panathinaikos-OFI	1-0
Ionikos-AEK	0-1
Panionios-Xanthi	1-0
Paniliakos-Halkidona	0-2
Proodeftiki-Aris	0-0
Egaleo-PAOK	0-0
Iraklis-Kallithea	2-0

ESCOCIA

Resultados jornada 18ª

Hearts-Celtic	0-1
Rangers-Livingston	1-0
Dundee United-Aberdeen	3-2
Partick-Dundee	1-2
Kilmarnock-Dunfermline	1-1

Clasificación

1. Celtic, 58. 2. Rangers, 47. 3. Hearts, 33. 4. Dunfermline, 31. 5. Livingston, 26. 6. Motherwell, 24. 7. Dundee United, 23. 8. Hibernian, 22. 9. Dundee, 21. 10. Kilmarnock, 21. 11. Aberdeen, 19. 12. Partick, 9.

GALES

Resultados jornada 20ª

TNS-Newtown	2-1
Afan Lido-Flexys	3-1
Caersws-Barry	1-0
Carmarthen-Caernarfon	1-4
Cwmbran-Bangor	1-2
Rhyl-Aberystwyth	5-3
Welshpool-Porthmadog	0-1

Clasificación

1. TNS, 50. 2. Rhyl, 47. 3. Aberystwyth, 39. 4. Haverfordwest, 39. 5. Bangor, 34. 6. Caernarfon, 31. 7. Newton, 28. 8. Connah's Quay, 27. 9. Porthmadog, 25. 10. Caersws, 24. 11. Port Talbot, 23. 12. Flexys, 20. 13. Welshpool, 18. 14. Cwmbran, 17. 15. Afan Lido, 16. 16. Carmarthen, 12. 17. Barry, 2.

MALTA

Resultados jornada 15ª

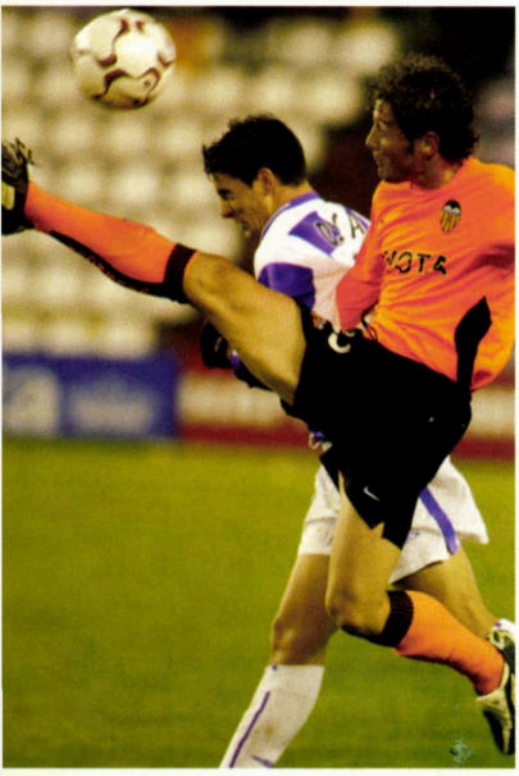
Msida-Valletta	0-2
Marsaxlokk-Balzan	5-1
Birkirkara-Sliema	0-1
Floriana-Hamrun	4-1

Clasificación

1. Sliema, 35. 2. Birkirkara, 31. 3. Hibernians, 29. 4. Marsaxlokk, 27. 5. Pietà, 25. 6. Floriana, 23. 7. Valletta, 19. 8. Balzan, 15. 9. Msida, 10. 10. Hamrun, 4.

LA LIGA DE LOS HÁNDICAPS

El funcionamiento de la Liga de los hándicaps radica en una técnica estadística conocida como análisis de regresión (puntuación estimada= 44,569 + 0,161·presupuesto). Esta técnica nos permite equilibrar a los equipos de la Primera División en función de sus presupuestos, a través de unos hándicaps que favorecen a los equipos más débiles presupuestariamente. Así, con el inicio de la segunda vuelta y a partir de la aplicación de dicha fórmula, hemos encontrado un hándicap global mediante el que calcular la desviación positiva y negativa que corresponde a cada club, para distribuirla a lo largo de las 38 jornadas. El hecho de que conservemos los decimales viene dado por nuestra voluntad de hilar fino en cada caso, por lo que al final de temporada procederemos al redondeo. En caso de empate entre dos o más equipos, tendremos en cuenta sus respectivos presupuestos iniciales.



Valencia, líder

El Valencia, actual líder de Primera División, también lidera la 'Liga de los Hándicaps'. El club ché aventaja en 3,6 puntos al Deportivo, segundo clasificado. El Villarreal, quinto en la clasificación real, es tercero. El Real Madrid ocupa la decimosexta posición, mientras que el Barcelona es decimoctavo.

Hándicap global: Variable que surge de la aplicación de una fórmula, el análisis de regresión, que relaciona los puntos de la temporada pasada y el presupuesto actual, y permite calcular la desviación positiva o negativa de cada equipo.

Hándicap por jornada: Hándicap perteneciente a cada club si tan sólo hubiera disputado una jornada. Resulta de dividir el hándicap global de cada equipo entre las 38 jornadas de Liga.

Ajuste jornada: Hándicap perteneciente a cada club en la jornada en curso. Se obtiene de la multiplicación del hándicap por jornada por el número de partidos disputados.

Puntos hándicap: La puntuación que corresponde a cada club una vez aplicados los hándicaps respectivos de la jornada en curso. Se obtiene de la suma de la clasificación real con dichos hándicaps.

Clas. real	Ptos.	Presupuesto 03-04	Hándicap global	Hándicap por jornada	Ajuste J.20	Ptos. hándicap (Ptos. - Ajuste)	Clasificación Hándicaps	
1. Valencia	44	90,0 mill. €	-5,96	-0,16	-3,2	40,8	**1. Valencia**	**40,8**
2. Real Madrid	43	293,0 mill. €	-38,56	-1,01	-20,2	22,8	**2. Deportivo**	**37,2**
3. Deportivo	40	86,4 mill. €	-5,36	-0,14	-2,8	37,2	**3. Villarreal**	**34,8**
4. Atlético	34	58,6 mill. €	-0,86	-0,02	-0,4	33,6	**4. Atlético**	**33,6**
5. Villarreal	33	33,0 mill. €	+3,24	+0,09	+1,8	34,8	**5. Osasuna**	**33,4**
6. Osasuna	30	13,2 mill. €	+6,44	+0,17	+3,4	33,4	**6. Racing**	**30,0**
7. Barcelona	28	162,7 mill. €	-17,64	-0,46	-9,2	18,8	**7. Valladolid**	**29,0**
8. Athletic	27	34,4 mill. €	+3,04	+0,08	+1,6	28,6	**8. Athletic**	**28,6**
9. Racing	27	18,0 mill. €	+5,64	+0,15	+3,0	30,0	**9. Málaga**	**28,0**
10. Málaga	26	30,0 mill. €	+3,74	+0,10	+2,0	28,0	**10. Sevilla**	**27,2**
11. Valladolid	26	17,4 mill. €	+5,74	+0,15	+3,0	29,0	**11. Mallorca**	**27,0**
12. Sevilla	25	27,0 mill. €	+4,24	+0,11	+2,2	27,2	**12. R. Sociedad**	**25,6**
13. R. Sociedad	24	34,7 mill. €	+2,94	+0,08	+1,6	25,6	**13. Betis**	**24,4**
14. Mallorca	24	18,0 mill. €	+5,64	+0,15	+3,0	27,0	**14. Albacete**	**24,4**
15. Betis	23	25,0 mill. €	+4,54	+0,12	+2,4	25,4	**15. Celta**	**22,8**
16. Albacete	21	13,0 mill. €	+6,44	+0,17	+3,4	24,4	**16. Real Madrid**	**22,8**
17. Celta	21	33,0 mill. €	+3,24	+0,09	+1,8	22,8	**17. Zaragoza**	**21,6**
18. Zaragoza	20	35,0 mill. €	+2,94	+0,08	+1,6	21,6	**18. Barcelona**	**18,8**
19. Espanyol	14	26,0 mill. €	+4,34	+0,11	+2,2	16,2	**19. Murcia**	**16,2**
20. Murcia	13	14,9 mill. €	+6,14	+0,16	+3,2	16,2	**20. Espanyol**	**16,2**

MARATONIANOS *Los que más han jugado*

	Jugador	Equipos	Minutos jugados
1	Karanka	Athletic	1.800
2	Juanma	Murcia	1.797
3	Martí	Sevilla	1.794
4	Luis García	Murcia	1.767
5	Álvaro	Zaragoza	1.757
6	Pablo	Albacete	1.737
7	David Villa	Zaragoza	1.734
8	Carboni	Valencia	1.710
9	David	Sevilla	1.710
10	Javi Navarro	Sevilla	1.710

Los porteros se excluyen de esta clasificación

El sevillista Martí sólo se ha perdido seis minutos en el Campeonato Nacional de Liga 2003-04.

III TROFEO INVICTO

	Partidos jugados	Categoría
Granada 74	22	3ª G.IX
Lemona	19	3ª G.IV
Basconia	19	3ª G.IV
Oviedo	19	3ª G.II
Utebo	19	3ª G.XVI
Mazarrón	19	3ª G.XIII

Seis equipos pertenecientes a la Tercera División son los únicos clubs en categoría nacional que permanecen invictos en la temporada 2003-04.